

روايات عبير



رحلة العمر



www.elromancia.com

مرمورية

Jane LORISTAN

N° 611

روايات عبير



كارولين ابنة رجل الدين الموقر وابنة شقيق
راهبتين معروفتين في مجال الخدمات الإنسانية..
تشغل وظيفة مرموقة بإحدى كبرى المنشآت بـ "واشنطن".
و"جيفري جولدويل" رجل الأعمال الثري الذي يزاوّل نشاطه في قلب
أهم مدن النجوم وصناعة السينما بالساحل الغربي...
كيف يجتمعان دون أن تحيك أصابع الأقدار سبيلا إلى ذلك؟

ثمن النسخة



قطر	٨ ريال
مسقط	٧٥٠ بيعة
مصر	٥ جنيه
المغرب	٢٠ درهم
ليبيا	١ دينار
تونس	٣ دينار
اليمن	٢٥٠ ريال

لبنان	٢٥٠٠ ل.
سوريا	٧٥ ل.
الأردن	١ دينار
السعودية	٨ ريال
الكويت	٧٥٠ فلس
الإمارات	٨ دراهم
البحرين	٧٥٠ فلس
U.K.	2£

المقدمة

رواية إنسانية اجتماعية رومانسية مشوقة، تدور أحداثها في
مواقع متناقضة ما بين دور الرعاية الاجتماعية وأجواء "هوليوود"
المعروفة في تساقق تام، هيأت الطبيعة الخلابة فيه إطارا خلابا
ومبررا للتداخل.

"كارولين جراي": بطلة الرواية فتاة الأعمال الذكية النشطة.
"جيفري جولدويل": بطل الرواية رجل الأعمال الثري.
"أليستير جراي": والد "كارولين".
الأخت "جوان" والأخت "جوزفين": عماتها الراهبتان.

ظل "جيفري" على غير ما توقعت "كارولين" ملازما لها، بينما
أجرت إحدى الممرضات التحريات عن ظروف الحادث:
- هل لك اشتراك في نظام التأمين الصحي؟
- نعم.. لكن بطاقة الاشتراك ليست معي حاليا. اشتراك في هذا
النظام من خلال صاحب عملي وهو مكتب "ماجان" للاستشارات.
صاح "جيفري" متعجبا:
- ماذا؟

رأت "كارولين" الدهشة واضحة على وجهه، بينما لاح في عينيه
شعاع لم تفهم له معنى.
تساءلت عن سبب هذا الانفعال المفاجئ، ثم تذكرت أنها لم تكن
قد حدثته سوى عن عملها كمدرسة للمنحرفات الصغيرات. لكنها
استبعدت أن يكون لوكيل فناني "هوليوود" أي اهتمام بفتاة مثلها.
وجدت نفسها مرة أخرى أمام ذلك الشاب النحيل المغوي شره
النظرات، الذي كان قد ألقى بنفسه في الماء وهو يصيح بتلك الألفاظ
غير المستحبة.

- لماذا لم تخبريني بانك لست راهبة مستجدة؟

الفصل الأول

- يا إلهي! يوجد تيار شديد هنا. ماذا أفعل يا "كارولين"؟

فأجابت الفتاة الأخت "جوزفين" بقولها:

- حاولي أن تحتفظي بقاربك على استقامة واحدة.

قالت الفتاة ذلك بينما كانت تحاول جاهدة السيطرة على قاربها

هي.

قالت إحدى الصبيتين البالغتين من العمر حوالي اثني عشر عاماً،

واللتين كانتا جالستين إلى جوارها في تدمر:

- ما الذي سيصيننا؟

صدمت "كارولين" - في محاولاتها المستميتة - قارب الأخت

"الراهبة" الذي كان مثبتاً بإحدى الصخور. بدأت "أمبر" و"لوسي"

تبكيان، بينما رفعت الراهبة نحو "كارولين" وجهها هادئاً وإن بدت

عليه علامات الكدر. قالت "لوسي":

- سوف نلقى حتفنا.

عندئذ جاء صوت رجولي نافذ:

- الجحيم والهلاك!

نهضت الفتاة غير مولية أدنى انتباه إلى ذلك القسم وألقت بنفسها

في الماء.

صاحت رفيقاتها بصوت واحد:

- "كارولين"!

فصاح الرجل الجالس على مقعده:

- لا تتحركي!

جازفت بإلقاء نظرة في اتجاه الصوت، بينما تشبثت بمؤخر القارب

حتى لا تفقد توازنها، رآته طويل القامة، ارتدى حلة رياضية، بدا

شارد الذهن وأخذ يشير بحماس. كان من الممكن أن تقضي ساعات

طويلة تتامله خلالها.

لكن ولسوء الحظ كانت وسط تيارات مائية تحاول جاهدة إنقاذ

قارب مهدد بالانقلاب في أية لحظة. قالت الفتاة:

- أختي.. سأحاول إنقاذك.

وتقدمت "كارولين" بتعقل دون أن تتخلى عن تشبثها بالقارب.

- لا، يا إلهي!

كانت "كارولين" مشغولة إلى حد لم يسمح لها بالالتفات إلى هذه

الملاحظة بسبب تشتت ذهنها، لكنها تبينت أن النجدة قد أتتها

على هيئة هذا الرجل الغاضب في وقت كانت تصارع فيه التيار بكل

قواها. حلق الاضطراب في الجو، بينما أعلنت الأخت "جوزفين"

تأهبها وبدأت تصلي بصوت مرتفع.

صاح الرجل الذي أتى إلى نجدتهن:

- تشبثي جيداً.

فقالت الفتاة - متمتعة في اللحظة التي انزلق قارب الأخت

"جوزفين" فيها من يديها ليتوجه إلى الصخرة ويرتطم بها فيتحطم -:

- هذا سهل قولا فقط.

وانخرطت الراهبة في صلاة حارة متضرعة إلى الله:

- يارب ارحمنا!

أمسكت بقبضة "أمبر" عندما رأت القارب ينقلب.

اندفع الرجل نحو الغرقى، بينما أخذ يصيح إلى "كارولين":

- لا تتحركي، ابقِي في مكانك.

أحسست الفتاة بأن قواها تخور، ولم تصبح قادرة على مزيد من

المقاومة فتركت نفسها للتيار كي يحملها، ثم نجحت في أن تستقر

قدمها على الأرض.

أما الرجل فحمل "أمبر" بين ذراعيه، وتبعته الراهبة وقد شمردت

ثيابها بما تبقى لديها من قوة أعصاب.

- سوف أخرجك من هناك . عندما تلمس قدمك الأرض تأتين إلى الشاطئ مناسب؟

- لا أستطيع الحركة .

- احتفظي بهدوئك .

عندما وصل المنقذ إليهن انتزع الصببية من داخل القارب أمرا الفتاة بأن تتبعه . رأت الشكل البشري الجذاب يبتعد قبل أن تتمكن من القفز إلى إحدى الصخور، حمت عينيها بإحدى يديها اتقاء لشدة الضوء ونظرت إلى اتجاه النهر .

وفي غضون بضع ثوان كان ذلك الرجل قد عاد إلى جوارها .

- ما الذي أصابكن أنتن الاربعة؟

فقال الفتاة مصوبة بأدب، بينما اتجهت أنظارها نحو الأفق:

- أربعة عشر . القوارب الخمسة الأخرى من المفترض ألا تتأخر عن الوصول كثيرا الآن .

قال الرجل مزمجرا بدهشة:

- خمسة! لا بأس . لنعد إلى الشاطئ . سوف ألحق بها أثناء

مرورها .

لكن "كارولين" رفضت العرض بهزة من رأسها:

- لا . بعضها قادرة على اجتياز هذا المكان دون الحاجة إلينا .

- يا آنسة . . هناك أمر لا بد أن يكون قد فاتك . أنت هنا في ملتقى

التيارات .

أجابته "كارولين" بهدوء:

- إننا نحاول تعليمهن الثقة بإمكانياتهن وقدراتهن الشخصية .

فإذا ما توجهنا لمعاونتهن على وجه السرعة . .

وأشارت بأصابعها نحو الأمام:

- ها هو أحدها قد وصل .

فقال الرجل - قبل أن يقفز إلى صخرة أخرى -:

- يحق الله تراجعني إلى الخلف .

استطاعت "كارولين" في تلك اللحظة أن تتأمل تفاصيل ظهره البرنزي المتناسق مع كتفيه العريضتين ونحالة حقويه . بدت ساقاه الطويلتان عضليتين من تحت بنطلونه الرياضي . رأت أنه يتميز بجاذبية نادرة .

فجأة سمعت صوت صدام عال واثنين من المراهقات تنفوهان بجميع الألفاظ الرديئة التي تحاول راهبات القديسة "كاثرين" جاهدات أن يجعلن الفتيات ينسينها . قالت "كارولين" - محدثة نفسها بينما أسرعت إلى نجدتهن من خلف ذلك الرجل المجهول -:

- وما خسارة مناهج الاعتماد على النفس التي تلقينها .

عندما ابتسم الرجل نحوها مطمئنا إياها تعثرت "كارولين" في الماء، وأحست بركبتيها ترتعدان ليس بفعل التيارات التي قذفت بساقيها وحدها إذ تطلب الأمر منها مجهودا كبيرا حتى تتمكن من التركيز .

وصلت القوارب الواحد بعد الآخر، وبمساعدة هذا الرجل المجهول،

قضت الدقائق العشرين التالية في إخراج الفتيات في ظروف صعبة

من شدة التيار، اجتاز القارب الأخير - قارب الأخت "جوان" - منطقة

التيارات بلا أدنى صعوبة، لكنها سكنت حيث كانت عندما رأت

الجميع على الشاطئ . وبعدما لوححت إليهن بيدها غادرت القارب

وعاوتت من كن معها على أن يحذون حذوها .

وقف الرجل الغريب الذي أنقذهن جميعا بجوار "كارولين" حيث

نطق بلفظ سباب آخر، فأجابته "كارولين" بنبرة جافة:

- من المؤكد أنك تعتقد أن البنين كانوا سيجتازون هذه التجربة

بسهولة أكبر .

- كانوا على الأقل سيطلقون صيحات متباينة التبرات .

كبحت الفتاة ابتسامة ثم قالت:

- شكرا لك على مساعدتك . اسمي "كارولين جري".

- "جيفري جولدويل".

وقدم لها قبضة قوية.

أصابها منظر وجهه باضطراب أفاق انفعالها إزاء جسده، وأثارت ابتساماته فيها إحساسا غير مفهوم بالدفع والأمان معا.. واتقدت عيناه الخضراوان ببريق نادر أخاذ، ما الذي من الممكن أن يأتي بمثل هذا الرجل بهي الطلعة إلى هذا المكان المجهول؟ وإذ تبينت "كارولين" أنها لا تطابق الصورة المثالية للإغراء الأنثوي توجهت نحو الأرض الصلبة.

قامت الأخت "جوزفين" بإحصاء عدد قواربها الراسية على هيئة نصف دائرة في الماء، بينما كانت الأخت "جوان" مشغولة بفحص التلف الذي حدث ببعضها وهي تتمتم قائلة:

- يا إلهي!

كانت هاتان الراهبتان تابعتين لنظام الرهبنة "الإنجليكانية" لطائفة القديسة "كاثرين"، وكانتا فضلا عن ذلك شقيقتي والد "كارولين"، وبذلك كانتا لها العممتين والموجهتين والصدىقتين الحميمتين في ذات الوقت.

لزمت البنات الصمت التام لدى وصول "كارولين". ظنت الفتاة في بادئ الأمر أن ذلك مبعثه إحساس بالامتنان نحوها، لكنها سرعان ما تفهمت ما كان يجري.

انجذبت أنظار الجميع بمن فيهن الراهبتان حيث تركزتا على ذلك النموذج الكامل لجنس الرجال الذي كان بجوارها، والذي لم ينقصه ابتلال ملايسه ولا جريان الماء فوق صدره جاذبية وحسنا.

بدأت "كارولين" بالحديث:

- يا بنات.. أقدم لكن السيد "جيفري جولدويل" وباسمنا جميعا قدمت له الشكر على معاونته لنا.. يا سيدي... اسمح لي بأن أقدم لك الأخت "جوزفين" والأخت "جوان" وكذلك عضوات المعسكر الصيفي.

أخذ ينظر مقطب الحاجبين إلى الراهبتين الواحدة تلو الأخرى في زيهما الصيفي ثم إلى الفتيات الاثنتي عشرة اللاتي على الرغم من تباين أطوالهن واختلاف أصولهن إلا أنهن ارتدين جميعا البنطلونات الزرقاء القصيرة والقمصان البيض والجوارب والأحذية الخفيفة مع شملات بيضاء على رؤوسهن مثل حجاب ديني.

التفت بعد ذلك إلى "كارولين"، وكان شعرها الأشقر المتسوج قد بدأ يجف مكونا هالة مضيئة فوق كتفها. كانت في مثل زي تلك الفتيات الصغيرات على الرغم من أن قوامها لم يكن منتميا إلى مرحلة الطفولة مثلهن، بل إلى فتاة في الثامنة عشرة. بدا صدرها ممتلئا في القميص وكشف البنطلون القصير عن قوام ممشوق بينما أبرز الجوارب نحافة ساقها البرنزيتين بفعل التعرض لأشعة الشمس. لكن كانت هناك أيضا بقع النمش الخفيفة فوق أنفها وعينيها الزرقاوين المتمردتين.

قال أخيرا:

- نعم.. وبذلك تكن جميعا قادمات من..

فقالت:

- مزرعة "قوس قزح"، وهي معسكر صيفي على بعد حوالي خمسة كيلومترات من هنا.

كبحث جميع البنات أنفاسهن لحظة أن مرر يده فوق قفا عنقه؛ فقد كشفت تلك الحركة عن قوة عضلات ذراعه.

ردد متنهدا:

- مزرعة "قوس قزح". كان ينبغي أن أستنتج ذلك. لو تفضلتن

بالسماح لي فاذهب وأستبدل ثيابي ثم أعود على الفور.

رأته "كارولين" يسير على الطريق حتى بلغ الكوخ الخشبي القابع عند سفح التل.. بذلك يكون "جيفري جولدويل" قد اشترى كوخ "رائبون" العجوز! وبعد أن استنتجت ذلك كادت أن تنفجر ضاحكة. فلم يكن على وجه الأرض كلها شخصان أكثر اختلافا من ذلك العجوز "سيث رائبون" العدو الأول لطائفة القديسة "كاثرين"، وهذا الرجل غير المعروف لهن بعد. فلو كان "رائبون" هو الموجود بالمكان أثناء تلك الظروف لتركهن يغرقن جميعا.

ما إن أغلق الباب على ذلك الشاب الذي أنقذهن، حتى جلست ثلاث من الفتيات فوق العشب وهن يقسمن بأنهن في الفردوس. وزعمت أخريات بأنه لا يختلف كثيرا عن "كاري جرانت". أما "لوسي" فأخذت تشتتم المواضع التي كانت يدها قد لمستها فيها. وتبينت "أمبر" أن "كارولين" والراهبتين قد حلن دون محاولتها إغواء الرجل المهذب الوحيد الذي وقعت عيناها عليه منذ بضعة أسابيع. اقتربت الأخت "جوان" من "كارولين" كي تخبرها بنتائج المعاينة التي كانت قد أجرتها.

- اثنان من القوارب تحطما إلى حد كبير وتبقت لدينا ثلاث سلال غذاء فقط، وبعض الملابس المتبللة، وحقيرة الإسعافات. أهم ما في الأمر أننا نجونا جميعا ولم تحدث لنا أية إصابات.

تبادلت الفتاة الحديث في هذا الموضوع مع الأخت "جوزفين" بينما كانت البنات ينعين حظهن، صمتم تماما لحظة أن عاد "جيفري جولدويل" مرتديا بنطلونا ضيقا من "الجينز" وقميصا مفتوحا. وقد أثار ابتسامته قدرا من الاضطراب لدى اقترابه من المجموعة الصغيرة. قالت "أمبر" مقترحة:

- لماذا لا نطلب من "جيفري" أن يساعدنا؟

ولقي هذا الاقتراح موافقة جماعية من زميلاتنا.

عضت "كارولين" شفتها قبل أن تجيب:

- لا. لن نطلب من السيد "جولدويل" شيئا.

وواجه قرارها هذا سيل من الاعتراضات من هنا وهناك، لم لا؟ ولماذا لا نطلب منه؟ وهكذا، وفجأة دوى صوت ذو حدة غريبة من خلفها:

- هل يمكن معرفة مبرراتك؟

عندما نظرت إلى "جيفري" لاحظت عمق خضرة عينيه والأهداب السوداء المحيطة بهما. اضطرت إلى أن تحرر حنجرتها قبل أن تجيبه:

- لأننا عقدنا معاهدة هذا الصباح.. أليس كذلك يا بنات؟

فأجابت "أمبر" بقولها:

- هذا انتصار لك.

عقد "جيفري" ذراعيه لأمسا مرفق الفتاة وقد لاح في عينيه شعاع مكر، توترت "كارولين" على الفور وابتعدت عنه قليلا قبل أن تجيبه بقولها:

- ليس أمامنا سوى خمسة كيلو مترات نقطعها عودة إلى المعسكر. إننا بحاجة إلى الطعام، لكن الماء متوفر لدينا بكثرة. وسوف نقيم وليمة كبيرة في المساء، ويمكننا عندئذ أن نشعر بالفخر بأنفسنا.

واعترضت البنات بصوت واحد.

اتكأ "جيفري" بيده على إحدى ساقيه حيث حتى رأسه في اتجاه "كارولين" التي حدثت نفسها بأنه لم يبق سوى أن ينضم إلى البنات.

أرادت أن تلحق بالراهبتين، لكن الما مبرحا ألم بساقها اليسرى سرعان ما هدد بان يطرحها أرضا. فما إن أمسكت بركبتها بين يديها حتى طوق "جيفري جولدويل" خصرها ثم أجلسها فوق العشب برقة تلقائية.

- أريني هذه.

عضت "كارولين" لسانها عندما أبعد أصابعها ليكشف عن تورم كبير في مثل حجم بيضة الدجاج بقصبة ساقها اليسرى.

أطلق "جيفري" صغيرا مومثا برأسه.

- كيف تفكرين في السير وانت على هذه الحال يا آنسة "كارولين جري"؟

- سوف أتمكن من ذلك.

فقال متهكما بمزاح آثار ابتهاج الجميع:

- أريد أن أرى.

- أراك تسيء إلى سلطتي.

أجابها بهز كتفيه، أتجه نظر الفتاة إلى المراهقات المنحنيات فوقها، ثم إلى ذلك الجسد الجميل الجالس القرفصاء بجوارها. تحولت نظرتها بعد ذلك إلى النهر من خلفهما. رأت بعد ذلك الراهبتين تطوفان حول الزوارق التي أصابها العطب.

انحننت نحو الأرض وانفجرت ضاحكة، فقال "جيفري" معلقا على سندا من سابق خبراته:

- إنها الصدمة.

عادت "كارولين" إلى الواقع عندما ضربت الأخت "جوزفين" يديها فاعتدلت.

قالت الراهبة برزانة:

- يا سيد "جولدويل" .. الأخت "جوان" وأنا سوف نقدر لك مزيدا من مساعدتك إيانا .. لو لم يكن في ذلك إئثار على كرم أخلاقك.

وإذ سمعت الفتاة ذلك ظلت جالسة فاعرة فاهًا، لأنها لم تكن قد رأتهما قط على مدى طول تلك السنوات تطلبان المساعدة من أي إنسان. إذ كان المبدأ الأساسي لرسالتهم هو تعليم أولئك المراهقات اللاتي على شفا الجنوح والانحراف كيف يصبحن مسؤولات عن

حياتهن؟ ألم تكن "كارولين" تجسيدا كاملا لنجاحهما؟ لماذا هذا التحول المفاجئ إذن؟

حاول "جيفري جولدويل" ألا يبدو راضيا. قال بنبرة كبرياء:

- بكل تأكيد. ما الذي تأمريني بأن أفعله؟

- لاحظنا أنك تمتلك شاحنة لن تستغرق منك إعادتنا بالسيارة إلى المعسكر أكثر من عشر دقائق. ثم وإذا لم يكن لديك اعتراض تعود إلى هنا حيث تأخذ "كارولين" وتصحبها إلى المستشفى. ثم يمكننا أن نستأنف النظر في أمورنا فيما بعد.

ووافق "جيفري" دونما أدنى تردد:

- هذا مناسب لي جدا.

ثم وجه إلى الفتاة ابتسامة ساحرة جعلتها ترتبك. كانت تفضل التعامل مع ذلك العجوز "رائبون" بدلا من هذا الشاب الذي يسبب لها اضطرابا دائما.

انترع فرع عشب ووضعه بين أسنانه ناصعة البياض. ثم سألها:

- ما رأيك في ذلك يا "كارولين"؟

فقالت بهدوء تام -علما بأنه لا خيار لها في الأمر-:

- عظيم.

فغمز لها بإحدى عينيه قائلا:

- هائل! سأعود إليك بعد عشرين دقيقة.

جثت الأخت "جوزفين" بجوارها قائلة:

- حاولي بكل جدية أن تبدي مهذبة.

- لماذا؟

فابتسمت الراهبة إلى ابنة شقيقها قائلة:

- توفي السيد "رائبون" في الشتاء الماضي، واعتقدنا أن السيد "جولدويل" سيثبت أنه جار أفضل. لهذا لا أرى مانعا من أن نوحى إليه بأننا بحاجة إليه وهذا صحيح، لكن ليس إلى الحد الذي

ينتصوره.

ثم ضحكت، لافتقار كلامها المتعمد إلى التحديد قبل أن تستطرد قائلة:

- كان السيد "رايبون" على علم بأنه يمكننا المرور من أرضه وأرغمنا على أن نتحمل المقابل على مدى سبعة وعشرين عاما. لهذا السبب نعزم تغيير المفهوم في هذه المرة.

- لكنني لا أرى هناك أي فرق إذا..

نادى الرجل المعني في تلك اللحظة الأخت "جوزفين". فقالت الراهبة -محدثة "كارولين" بينما كانت تجمع أطراف ثوبها من حولها:-

- كل شيء بأوانه يا "كارولين".

وعندما رأت "جيفري" يعاون عمته على الجلوس، رأت أنهن لم تفقدن شيئا بالمقارنة.

"كل شيء في أوانه يا "كارولين".." تأملت هذه العبارة مستلقية على ظهرها؛ لتستمتع برؤية قمم الأشجار المتراقصة في زرقة السماء. ما الذي كانت عماتها تخططان له بهدوء؟

الفصل الثاني

حاولت "كارولين" على مدى الدقائق العشرين التي ظللتها بمفردها أن تتخيل الفكرة التي كان من الممكن لـ "جيفري" أن يكونها عنها. من المؤكد أنه لن يمكنه أن يتخيل أنها تعمل مستشارة إدارية لمكتب توظيف "ماجان" بـ "واشنطن"، وتحدث سبع لغات بطلاقة تامة تقريبا. خاصة وأنه قد رآها في ذلك الزي وبصحبة عدد من البنات المنحرفات وتحت إشراف راهبتين.

كانت مدينة لعمتيها بما هو أكثر بكثير من ذلك الشهر الذي تكرسه لهما كل عام، والذي يمثل عطلتها السنوية من العمل وتقوم خلاله بما يزيد عن عمل مدرس بالمنشأة التي ترأسها الراهبتان. فهي على علم تام بأسباب وجودها في هذا المكان في هذا الوقت.. لكن هل سيكون "جيفري" على استعداد لأن يتفهم موقفها هذا؟

لا بكل تأكيد! سوف يظنها.. يظنها.. ماذا؟ من المؤكد أنه لن يظنها فتاة أعمال نابهة. لكن ما أهمية كل ذلك؟ فعلى أقل تقدير تلك الفتاة "كارولين جراي" التي قفزت من القارب إذعانا لرغبة اندفاعية أقرب إلى حقيقة طبيعتها من تلك الفتاة التي أعجب "بيتر ماجان" بكفاءتها الذهنية والعملية. ومع ذلك وعلى الرغم من كل هذه الاعتبارات لن يرى "جيفري" ما هو أبعد من طرف أنفه. لماذا إذن كل هذا الاهتمام بما عساه أن يفهمها عليه؟

- آنسة "جراي"؟

نهضت بمرفقيها لسماع تلك النبرة الحادة التي شابت صوته. كان "جيفري" واقفا بجوارها بقامته الطويلة وجاذبيته، لكن ما الذي حدا به لأن يناديها بالآنسة "جراي"؟ أوجبت نفسها أن تبقى أعصابها هادئة. ومع ذلك كان شيء ما قد تغير، ولم يبد الرجل الواقف في مواجهتها شبيها بذلك الشاب الذي كانت قد التقت به منذ بضع

أجابته بنفس أسلوبه الرسمي :

- نعم؟

سعل كي يحرق حلقه لان فكرة أن تصبح تلك الفتاة الفاتنة - التي كان قد تركها فوق العشب - راهبة في المستقبل أثرت فيه إلى حد كبير. رأى فيها فتاة أخرى من طائفة "سانت كاثرين"، تضحى بنفسها كي تعيد المنحرفات الصغيرات إلى طريق الاستقامة ألم يحذره جده من ذلك؟

كان "سيث رايبون" المعجوز قد كتب في وصيته: عند وفاتي سيؤول هذا المنزل إليك. سوف يفيدك إذا ما أردت أن تغادر "كاليفورنيا" بين الحين والحين. لكن اتبع نصيحتي وتمسك بالابتعاد عن الراهبات؛ لأنك إذا أصبحت صديقا لهن لن يمكنك قط التخلص من أولئك المنحرفات الصغيرات، والسبيل الوحيد لتحاشي مثل هذا الوضع هو أن تتصرف كوغد جبان.

رأى "جيفري" أن راهبتي مزرعة "قوس قزح" قد أضفتا مذاقا ومعنى على حياة الوحدة التي عاشها جده، لكنه تساءل - بينما كان ينظر إلى "كارولين" - لماذا لم تقدم الأختان "جوان" و"جوزفين" منذ ثلاثين عاما مضت نفس الإغراء لرجل عاش وحيدا؟

لم ترق له فكرة أن تظل تلك التموجات الشفراء الساحرة مختفية تحت هذا الحجاب.. هذا فضلا عن الساقين الجميلتين والقوام المشوق.

لم ير جدوى من أن يظل على تلك الحال من تعذيب الذات وبما أن هذه الفتاة قد قررت الانتظام في سلك الراهبة فليس عليه أكثر من أن يحترم رغبتها. لكن أية راهبة يكون اسمها "كارولين"؟

كان قد قبل دعوة الراهبتين إياه إلى الغداء في اليوم التالي، لكنه سوف يلتزم بعد ذلك بنصائح جده. رمق "كارولين" بابتسامة مهذبة

قائلا:

- رهن إشارتك يا آنستي.

"آنستي" لا يوحى زيتها المبتل وشعرها المشعث بالتأكيد بأحقيتها في أن يخاطبها بهذا اللقب. فوفقا لرأي أصدقائها أن ارتداءها "التايورات" الرمادية (أي الأزياء الرسمية في مجال العمل) لا يستطيع أن يغير من شخصيتها المرحمة المفعمة بالحيوية والحماس. حتى "بيتر ما جان" اعتاد أن يناديها باسمها الأول مجردا رغم علمه أكثر من أي إنسان آخر بما تخفيه من خلف هاتين العينين الزرقاوين ولمسات النمش الساحرة. كانت دائما ما تود أن تتعامل بقدر من التحفظ مع الآخرين لكنها كانت تخفق في ذلك على طول الخط. وواقع الأمر أنه بينما عاونها أسلوبها على سهولة الاتصال بالآخرين في مجال عملها، ففي حياتها العاطفية كان الرجال ميالين إلى أن يسروا إليها بتجارهم العاطفية الفاشلة.

سعت "كارولين" إلى إخفاء اضطرابها، فقد كان لـ "جيفري" كل مبررات العالم لأن يناديها باسمها الأول مجردا، ومع ذلك وجدته متمسكا باستعمال لقب آنستي كلما خاطبها.

بحشت عن مكان تستقر فيه نظراتها: فقد بدا أنفه وكأنه منحوت بيد فنان قدير، وعظام وجنتيه مرتفعة، وفمه مرحبا بالقبيلات داعيا إليها. ولم يكن ذلك كل شيء فعيناه وساقاه وصدره.. كل ذلك ذكرها بالمشهد الذي كانت قد رآته وسط تيارات الماء.. برنزي البشرة يقطر ماء..

عندما رآته مقظبا حاجبيه تساءلت هل كانت قد أساءت السلوك؟ فقد بدا هذا الرجل - مثل "سيث رايبون" - بلا شفقة تجاه المنحرفات الصغيرات.. أو الراهبات. فإذا كان ذلك هو الحال فلا أقل من أن تتوخى التعقل؛ لأنها كانت قد تعرضت - ولا أكثر من مرة - إلى مواقف عدائية من ذلك الوغد المعجوز أثناء دراستها بدير طائفة

القديسة "كاثرين". قالت:

- ليست بك حاجة إلي أن تصحبني إلى المستشفى. كل ما بي لا يعدو أن يكون كدمة زرقاء.

أحسن "جيفري" بانها كانت تحدثه بصوت هادئ أشبه بصوت قديسة. أجابها -بنبرة جافة لكنه ما لبث أن عاد إلى طبيعته وابتسم: - سوف أشعر بالمسؤولية إذا ما أصابك ضرر لاحق. هيا بنا نجري تلك الأشعة؛ حتى نطمئن على سلامة ساقل. موافقة يا آنستي؟ - نعم يا سيدي.

قال محدثا نفسه في صمت: "تقديري في موضعه. سوف ترتدي زي الرهبنة عما قريب، ثم تمنى لو أنه لم يتلفظ بتلك الكلمات غير اللائقة في وجودها. الأخت "كارولين" .. ولم لا؟ وما الذي يعرفه عن الراهبات؟"

قال مصححا:

- "جيفري".

فقالت الفتاة مؤكدة:

- حسنا.. لكنك خاطبتني باسم "كارولين" منذ عشرين دقيقة فقط. لهذا السبب سوف يكون من دواعي سروري أن أستخدم اسمك الأول لو أنك وافقت على أن تستخدم اسمي الأول. - نعم.. بكل تأكيد...

توقف قليلا بدافع من اضطرابه. نادرا ما كان يجد نفسه في وضع الاستجواب، كما أنه لم يفتقر إلى الكلام والحجج قط قبل الآن.

- ليس لاسم "كارولين" علاقة بالاسماء الدينية.. على حد اعتقادي.

اتفجرت الفتاة ضاحكة:

- كانت والدتي صاحبة الرأي الأخير. وجدت أن بالأسرة عددا كبيرا من الاسماء من أمثال "جوان" و"آن". أما أنا فكنت أتمنى أن

يكون لي اسم أحدث مثل "سيبيل" أو "هيدر".

- ألا يطلقون على الراهبات أسماء معينة؟

- لا أعلم عن هذا الموضوع شيئا في الحقيقة. عندما أتحدث إلى

عمتي الأخت "جوزفين" ..

- عمتك؟

رمقته بابتسامة استحياء:

- نعم. وكذلك الأخت "جوان". لكنني أنا أنتمي إلى عموم

الجنس البشري. ما أريد قوله هو: إن الراهبات أيضا لهن صفاتهن

التي يتميزن بها، ولهن أيضا أخطاؤهن مثل سائر الناس ولكن..

ثم توقفت رافعة كتفها وهي تتساءل في صمت: لماذا أتحدث عن

عائلتي؟ فقد تسببت سلسلة نسبها العائلي في فرار أكثر من رجل

عن حياتها. لكنه لم يصبح من الممكن لها أن تتراجع عن أقوالها أو

أن تنكرها.

قال "جيفري" متعجبا:

- هذا صحيح!

تبينت الفتاة أنها كانت تفضل أن تسمعه يقول: "المجسيم

والهلاك" ولاحت بخاطرها رغبة في أن تطلب منه أن يبقى على

طبيعته، لكنها لم تقل شيئا. ففي أكثر أحلامها رومانسية لا ينبغي

على من يختاره قلبها أن يغير موقفه منها إذا ما علم أنها ابنة شقيق

راهبتين، وابنة رجل دين مسؤول، كما أنها فيما سبق إحدى

المنحرفات اللاتي كانت هذه الدار ترعاهن. فقد علمتها الحياة أنه

ليس من السهل التجرد من الأسرة ولا من الماضي.

من المؤكد أن "جيفري" قد لاحظ لمسات النمش، وأنه قد كون

فكرة غامضة عن طبيعتها المندفعة لكنه كان قد التزم بأسلوب غريب

قبل أن تتحدث عن عمته. فهل رأى في الأمر معنى معيناً؟

أخذت "كارولين" اليد التي بسطها نحوها، ووجدت نفسها واقفة

قبل أن تتاح لها فرصة للتفكير أو التفهم .. وثبت لها أن "جيفري جولدويل" كان أقوى مما بدا عليه.

طال لمس يده ليدها. حدث نفسه في صمت: لا ينبغي أن أفعل هذا لكن هذه الفتاة ..

التقت عيناها الزرقاوان الواسعتان بنظرته، وانفراج فمها عن ابتسامة أثارت فيه رغبة في أن يمر على حدوده بطرف لسانه، طرد هذه الفكرة من ذهنه على الفور.

قال بنبرة شهامة:

- ضعي ذراعك حول عنقي.

وأطاعت "كارولين" الأمر متنهدة. وكان ملمس جلده أكثر نعومة وأكثر صلابة مما تصورته. وحتى يمكنها أن ترفع ساقها المصابة وضعت يدها الأخرى على كتفه مستمتعة بملمس عضلاته من تحت نسيج قميصه القطني. وبعدما طوق خصرها لم يترك لها بدبلا عن أن تستند إليه. سألتها:

- تشعرين بالآلام؟

- لا. إطلاقا.

وجدت نفسها مضطرة إلى أن تصارع؛ حتى تتمكن من التركيز على كم الأوراق التي كان من المقرر أن تقوم بتصحيحها في مساء ذلك اليوم لدى عودتها. وكان من الصعب عليها أن تتجاهل وجود هذا الرجل الذي كان يضمها إليه ويتنفس صحة ورجولة.

فلم يكن قد سبق لها أن التقت برجل مثل "جيفري جولدويل" الذي أوحى لها بقدرته على أن يجعلها تنصهر أمام أدنى نظرة يرمقها بها من خلف أهدابه السوداء، تنبهت حواس الفتاة للمسته. تبينت وجود شعيرات دموية دقيقة عند زاوية عينيه وثلاث خصل رمادية بشعره الكستنائي القاتم، واستنشقت عبيره العطري، أثار تجاوب بدائي من جانبها خوفا شديدا في أعماقها، وعيشا حاولت

السيطرة على ذاتها. إذا كان في "جيفري" شيء ما يوجب عليها تجاوبا معيناً.

سارا على المنحنى الوعر بمزيد من الحذر. وبدأت ساق "كارولين" السليمة تؤلمها؛ بسبب إلقتها بكل وزنها عليها حتى رأت أنه ربما كان من الأفضل أن تقطع تلك المسافة سيرا على أطرافها الأربعة، بينما أحكم "جيفري" قبضته على خصرها.

ما الذي أصابها؟ لم تصبح قادرة على الاحتفاظ بهدوئها! هل الصعوبات التي واجهتها في طفولتها لم تعلمها أن تتصرف كشخص مسؤول وأن تتحكم في طبيعتها الاندفاعية؟ ينبغي أن يتجه تفكيرها إلى شيء آخر .. سألته:

- هل وصل الجميع بسلام؟

- نعم. ظاهريا على الأقل. أبدت "أمير" رغبة في أن تأتي معنا إلى المستشفى بدعوى أنها أكثر معاناة منك. لكن الأخت "جوان" لم تصدقها.

قالت "كارولين" محدثة نفسها - على ضوء خبرتها التامة بميول الفتيات في مثل هذه السن-: إنها بحاجة إلى مزيد من الوقت حتى تفهم ما تعنيه المسؤولية عن تصرفاتها، ورأت أن هذا التعليق ينبغي أن يفيدها حتى يعصمها من الحماقة؛ لأن حلقها كان محتقنا وكانت يداها مرتعشتين لأنه كيف كان يمكنها أن تأمر جسدها بأن يظل كقطعة من الرخام؟

استطردت قائلة:

- أرجو ألا تكون قد شعرت بأنهن يعتبرنك مخلوقا غريبا.

وعلى غير المتوقع انفجر "جيفري" ضاحكا.

- أعرف رجالا كثيرين يتباهون بأنهم محط الأنظار الأنثوية.

- وأنت .. لست واحدا منهم؟

- لا .. في الواقع خاصة من جانب ... باختصار شديد لا أهمية

لذلك .

فقال الفتاة - بنفس النبرة الرزينة الجامدة التي كانت عماتها تلجآن إليها كلما أردتا انتزاع الحقيقة من شخص ما -

- خاصة إذا كان الأمر يتعلق بمذنبات قاصرات في سن الثانية عشرة؟

- محتمل جدا .

فقال "كارولين" - مقتنعة تماما بانها قد لمست في صوته نبرة رفض للمقيمات بمزرعة "قوس قزح" -

- بل أمر مؤكد .

- منذ متى وأنت معهن؟

- منذ الأول من شهر أغسطس .

- يمكن إذن اعتبارك مستجدة؟

- إلى حد ما .

بغض النظر عن أنها سوف تصبح راهبة أو غير ذلك، رأى أنها فاتنة جدا بل وأكثر سحرا من مخلوقات الأحلام اللاتي يتعامل معهن في "هوليوود" . فيصفته وكيلا فنيا متداخلا في هذا العالم الذي تحكمه المظاهر، كثيرا ما تتاح له الفرص وتهيا أمامه المغامرات، لكنه نادرا ما يتحينها خاصة في تلك الآونة الأخيرة .

كان ميراثه لأملاك جده قد هيا له مبررا مقنعا لكي يتخذ له من "بيركشير" ملاذا، لكن ذلك كان يخفي أمورا أخرى ، فعلى مدى الأشهر الأخيرة الماضية لم يفلح المال ولا الجاه في أن يبعث في نفسه الرضا الكافي . فهو يحب مهنته، لكنه أحس بحاجة إلى أن يتوقف عن العمل بعض الوقت؛ بهدف التعرف إلى ذلك الشيء الذي ينقصه إلى حد القسوة .

عرف - في تلك اللحظة مع هذه الفتاة ذات العينين الزرقاوين الواسعتين ويقع النمش - إحساسا غريبا بالهدوء والسكينة . لم يكن

لها أي قدر من ذلك الجمال الصارخ الذي تمتع به العدد الأكبر من النساء اللاتي عرفهن، لكن جسدها الصغير جذبه إليه كلية . ربما كان ذلك راجعا إلى ما كان يشعه هذا الكيان من حيوية وشجاعة على النقيض من تلك المخلوقات المغرورة الجوفاء . رأى أنه حتى لو أرادت "كارولين" أن تتغير فلن يمكنها أن تكون مختلفة عن ذاتها .

وإذ تذكر أنها بسبيلها إلى أن تصبح راهبة ضبط نفسه؛ حتى لا يشغل عليه بأن يتركها تخمن مدى إعجابه بها . عندما وصلا إلى الشاحنة أرخى قبضته عليها رغما عنه .

وتنهدت "كارولين" عندما عاونها على الصعود إلى المقعد المجاور له . تبينت في اضطرابها أنها كانت تفضل أن تكون بصحبة "جيفري جولدويل" الذي كان يصيح قائلا: "الجحيم والهلاك!" عندما رآته لأول مرة عند شاطئ النهر بدلا من هذا الرجل المؤدب الذي كاد أن يكون مثاليا .

ظلا صامتين لحظة ثم سألها:

- ماذا تفعلين بمزرعة "قوس قزح"؟

- أقوم بعمل المدرس .

- وماذا تدرسين؟

- اللاتينية واليونانية .

تبيست أصابعه فوق عجلة القيادة، بينما استطردت الفتاة تقول:

- أجد متعة في ذلك . رغم أنه من المؤكد أن العدد الأكبر من البنات لا يحبن ذلك، ومع ذلك يقضي مبدأ الضبط والربط الذاتي بأن إتقان إحدى اللغات دائما ما يكون ذا فائدة كبيرة لهن .

قال "جيفري" - معلقا بصوت ينم عن شرود الذهن حيث كان قد قرر ألا يكشف لها عن رأي جده في هذا الموضوع -:

- أعتقد أن المراهقات من هذه النوعية بحاجة إلى من يرغمهن على احترام النظام والقوانين .

فاسرعت "كارولين" تقول:

- ما الذي تعنيه بقولك "المراهقات من هذه التوعية"؟

- أعني المنحرفات الصغيرات .. أليس كذلك؟

- وماذا أيضا؟

- إنهن قد فقدن براءة هذه السن المبكرة.

- ربما لهذا السبب هن بحاجة إلى مزيد من العناية ومن الحب أكثر

من غيرهن.

هز "جيفري" رأسه معترضاً عندما تذكر "أمير".

- صفقة جيدة لم تضر أحداً من قبل.

قالت "كارولين" متمتمة - بينما عقدت ذراعيها فوق صدرها

غضباً:

- "سيث رايبون" آخر.

وحدث "جيفري" نفسه في صمت: لقد فزت علي، ومع ذلك لم

يمكنه التوصل إلى اعتبار تلك البنات ملائكة. قال:

- أعتذر لك. لحسن الحظ أنني لم أعاملهن معاملة المجرمين.

وجهت الفتاة نظرها إلى الأمام. فعلى مدى ستة عشر عاماً لم تكن

سوى مجرمة صغيرة مثلهن. لكنها لم تخجل من ماضيها. لماذا إذن

تعطي مثل هذه الأهمية لرأي "جيفري"؟

وإذ عرف هو خطاه نظر إليها. شيء ما فيها أثار بداخله رغبة في أن

يحتفظ بها بين ذراعيه إلى الأبد .. وأن يكشف لها عما بقرارة نفسه،

وأن يصغي إليها وهي تكشف له عن أسرارها. قال بصوت خافت

رقيق:

- لحسن الحظ أن هناك أناساً مثلك ومثل عميتك ممن يحاولون

مساعدتهم.

- لكنك لا تحبذ فكرة أن نكون جيراناً لك.

- حسناً ..

ورفع كتفيه مضطرباً:

- يا آنستي .. لا تضطربيني إلى أن أقول ما لم أقله، وإنني على ثقة

بأننا سوف نتوصل إلى نتيجة وهي أن نختلف في أية احتكاكات فيما

بيننا أثناء فترات إقامتي هنا.

أعادت الإشارات التي صاحبت حديثه إلى "كارولين" مزاجها

الحسن.

- لا أشك في ذلك إطلاقاً. لكننا سنواجه صعوبة في إقناع البنات

به. هل تقضي هنا عطلة؟

- نعم. أول عطلة منذ ثلاث سنوات.

- وما هو عملك في هذه الحياة؟

- أمثل بعض الممثلين. فأنا وكيلهم.

- في "نيويورك"؟

- لا .. في "هوليوود".

- تعرف بيركشير إذن؟

- نعم. منذ طفولتي.

كان مصمماً تماماً على ألا يكشف عن درجة قرابته لـ "سيث

رايبون" في تلك اللحظة التي نجح فيها في صرف غضب الفتاة.

- لم تكن تتوقع بالتأكيد أن يتصادم سبعة زوارق في التيار تحت

نوافذ كوخك.

لو كان قد أعار وصية جده أي انتباه على مدى كل هذه الأسابيع

لكان قد توقع ذلك.

- لا بالتأكيد.

- إنني أعتذر لك عن هذا الإزعاج. هل تقيم هنا بمفردك؟

- نعم.

لم ترق له فكرة أن يقضي الأسبوع المقبل بمفرده أكثر من ذي قبل.

رمقته "كارولين" بابتسامة دافئة جعلت قلبه يخفق بشدة. لم يتوصل

الفصل الثالث

استعادت "كارولين" لدى وصولهما إلى المستشفى سيطرتها على أعصابها، وانخفضت سرعة خفقان قلبها. أخذت تستعيد معلوماتها عن "جيفري جولدويل" فهو يعيش في "هوليوود" ومتحامل جدا على البنات المراهقات المقيمت بمزرعة "قوس قزح"؛ وسيكون بالتالي غير راض عنها ولا عن ماضيها فمن المؤكد أن فتاة تزييف التذاكر الطبية من أجل الحصول على عقاقير مخدرة ليست من النوعية التي تناسبه أو تستهويه. وهذا الاعتبار هو ما ينبغي أن يعينها على مقاومته. لكن عندما طوقت ذراعاه خصرها ليساعدها على الوصول إلى قسم الطوارئ بالمستشفى اقشعر جسدها، فبينما بهرتها قوته وعضلات جسده بدأ قبضه عليها حياديا غير متمسم بالخصوصية. وعندما التقت عيونهما رمقها بأسلوب غريب فقالت متمتمة:
- يا للخسارة!

ظنت "كارولين" أن "جيفري" سوف يجلس في أحد الأركان البعيدة عنها، لكنه ظل بجوارها بينما أجرت إحدى الممرضات التحريات اللازمة عن ظروف الحادث.
- هل لك اشتراك في نظام التأمين الصحي؟
- نعم. لكن بطاقة الاشتراك ليست معي الآن. اشتراكي في هذا التأمين تم من خلال صاحب العمل وهو مكتب الاستشارات التابع لمؤسسة "ماجان".
صاح "جيفري" على الفور:
- ماذا؟

إلى فهم كيف أن شابا لعوبا من "هوليوود" مثله - كما يطلقون عليه - يشعر بجاذبية نحو هذه المرأة الروحانية الصادقة. قالت:
- أكرر لك اعتذاري إذن وأعدك بأننا سنحاول في المستقبل أن نحترم خصوصيتك وهدوءك.
عندما رأى المكر متقدما في عينيها كاد أن يفقد السيطرة على عجلة القيادة.
كان واضحا له أن "كارولين" لم تكن على علم بأن الراهبتين قد دعته لتناول الغداء.
حتى لو كان جده العجوز يعاني عدم الارتياح بداخل قبره، فإن "كارولين جراي" جذبتة بشدة إليها كما لم تفعل أية امرأة به منذ زمن بعيد، وربما طوال حياته.

رأت "كارولين" الدهشة واضحة على وجهه مصحوبة بشيء آخر في عينيه كان أشبه بشعاع ضوئي يصعب فهم معناه .

لم تفهم الفتاة ما عساها أن تكون قد قالته أو فعلته حتى تثير فيه مثل هذا الانفعال . تذكرت فجأة أنها لم تحدثه سوى عن نشاطها كمدرسة للمنحرفات الصغيرات . من غير الممكن أن يهتم وكيل فناني "هوليوود" بمدرسة لغة لاتينية ولا بمستشارة تعمل لدى "ماجان" .. لكنها وجدت نفسها مرة أخرى أمام ذلك الرجل الذي كان قد قفز إلى الماء : وكان نحيلًا مغويًا شرها .

اقترحت الممرضة عليهما الجلوس في انتظار وصول الطبيب . فاستنדהا "جيفري" بأن طوق خصصها بذراعه حتى يحملها إلى مقعدها وهناك همس في أذنها متسائلًا :

- لماذا لم تخبريني بأنك لست راهبة؟

نظرت إليه دهشة :

- أنا؟

- نعم أنت .. من غيرك؟

- لا أدري ولكن ..

وحال وصول إحدى المساعدات ومعها مقعد متحرك دون إجابتها إياه . أملت أن تساعدنا بضع الدقائق التي سوف تقضيها بعيدا عن "جيفري" على استعادة هدوء أعصابها، لكنه تبعها إلي داخل قاعة الفحص ولم يفكر أحد في التساؤل عن سبب وجوده هناك .

غادرا المستشفى بعد ساعة من الزمان بعدما اطمأنا إلى عدم وجود أية كسور بالساق ولكن أوصى الطبيب بضرورة الاستعانة بعكاز أثناء السير لمدة بضعة أيام قادمة .

رمقها "جيفري" بنظرة، بينما انطلقت الشاحنة بهما فوق سلسلة من المنحنيات الوعرة . اختفى من عينيه كل أثر للحماس لتحل محله تعبيرات تصميم وجدتها الفتاة كثيفة جدا . قال لها :

- مزيد من القوارب في الثيارات المائية .

فأجابته -متجاهلة نبرة صوته المتسلطة- :

- إنني مقتنعة بقدرتي على التغلب عليها . تسلق الجبل بسبب لي متاعب أكبر، لكنني وعدت البنات بأن ..

- لن تقومي بأي تسلق .

- لكن ينبغي أن أفي لهن بوعدتي .

- هل تتصورين أنه يمكنك القفز بالاستعانة بالعكاز؟

بينما كانت لا تزال بقسم الأشعة قام "جيفري" بشراء عكاز من خشب "الابنوس" ذي قبضة فضية ادعى أنه قد اشتراه من عجوز تصادف مروره هناك .

استطرد "جيفري" يقول :

- "كارولين" أعلم أنك لست مصابة بمرض وهمي، لكنني لا أحب أن آتي لأحملك من فوق قمة أحد الجبال .

فأجابته الفتاة -بينما أبعدت يده عن عجلة القيادة حتى تنظر إلى ساعة يده- :

- "جيفري جولدويل" .. بما أنك لا تعرفني إلا من ساعتين وخمس وأربعين دقيقة فقط أفهمني كيف يمكنك أن تعرف أنني لا أتصنع؟

أجابها على الفور :

- من عينيك .

فتنهدت قائلة :

- عيناى مرة أخرى .

وبدا راضيا .

- حسنا .. توافقين على عدم السير لعدة أيام؟

- إنني خائفة من أن أسير.

فرمقتها بابتسامة مغوية ثم قال:

- أحب هذا جدا. لكن ما هو الإنجاز الذي حققته تلميذاتك حتى تحقق لهن نزهة بالزوارق؟

- لا شيء على الإطلاق. كانت مجرد رحلة قصيرة، وادعت بعض هؤلاء الفتيات أنهن قد مارسن هذه الرياضة من قبل. واتضح لي في نهاية الأمر أن الأخت "جوان" فقط هي من كانت على علم بما كانت تفعله.

- ولا أنت؟

- أنا؟ يا إلهي! لم تظا قدمي قاربا منذ عشر سنوات أو اثنتي عشرة سنة على الأقل.

أوما "جيفري" برأسه. كيف فاتته ملاحظة تعبيرات المكر الذي نطقت به عيناها؟ لقد سلبت هذه الفتاة ليه إلى أبعد الحدود حتى عندما ظن أنه لا يمكن الوصول إليها.

- أعتقد أن البنات قد كذبن علي في ذلك.

فقال:

- ماذا كنت تتوقعين غير ذلك من مثل هذه المخلوقات المنحللات؟ رمفته الفتاة بنظرة حادة؛ لأنها اعتقدت على مدى لحظة من الزمن أنها ما تسمع إلا "راثبون" يتحدث، لكن ذلك الوغد لم تكن له مثل هاتين العينين الجميلتين ولا مثل هذا الجسد البرتزي الجميل الذي سوف تظل ذكراه تلاحقها نهارا وليلا على مدى أسابيع عديدة قادمة.

قالت بنبرة مجردة جافة:

- لا تحب هؤلاء البنات.

فرفع "جيفري" كتفيه قائلا:

- ينبغي أن أقر بأنني لم أسمع عنهن الكثير من الأخبار الطيبة.

انخفضت سرعة الشاحنة فانتابها إحساس غريب بأن الزمن قد

توقف. ولم يكن على ذلك الطريق سوى وجود ذلك الرجل. كان يمكنهما بكل بساطة أن يتنزها معا على صهوة جواد أو فوق دراجة أو يسيرا معا يدا في يد، كما لو كانا قد التقيا منذ بضع سنوات وولع كل منهما بعشق الآخر إلى حد الجنون.

أثارت هذه الأفكار في نفسها السخرية؛ لأنها لم تحب العلاقات العاطفية الصيفية الساذجة. ومن ناحية أخرى لم تبق أمامها سوى ثلاثة أسابيع تعلم فيها البنات اللغتين اللاتينية واليونانية، ومن شأن هذا أن يستغرق كل وقتها وجهدها. حاولت التركيز على المشاهد الطبيعية التي نالت من خلفهما؛ حتى تتلافى كثرة التفكير في الشاب الجالس إلى جوارها.

أفاقت من أحلامها على صوت احتكاك أطر السيارة بالحصى بشدة.

قالت مشيرة بإصبعها نحو الامام:

- مزرعة "قوس قزح" أمامنا مباشرة لماذا انعطفت إلى اليمين؟

- حتى نعود إلى بيتي.

نظر إليها متأملا ثم سألها بصوت ناطق بالإغراء:

- لماذا تناديني بلقب "سيد" عندما تشعرين بالتوتر؟

أجابته بنبرة تحد:

- إنني لا أتوتر أبدا.

تأملها جيدا فتبين أنها صادقة فيما قالت، وأنها كانت مضطربة فحسب. ولم يسعه إلا أن يكبح ابتسامته.

- إلى الجحيم بكل ذلك يا "كارولين" .. إنني أصدقك.

ودوى صدى ضحكته بداخل جسد الفتاة.

توقفت الشاحنة أمام كوخ "سيث راثبون". تحرقت شوقا إلى أن تظل بجانب هذا الرجل ساحق الجاذبية، لكنها رأت أن من الحكمة أن تبعد عنه؛ لأنه أكثر خطورة من ذلك الوغد العجوز وإن كان أكثر جمالا وبهاء.

الفصل الرابع

كانت "كارولين" متعبة تعاني شدة الحرارة والجوع. ورغم حبها وإخلاصها للمقيمات بمزرعة "قوس قزح" لم تشعر برغبة في سرعة العودة إليهن.

رأت أنه من الأفضل ألا تخبر البنات شيئا عن عمل "جيفري" وإلا سببت الراهبتان لهما المصاعب بهدف حجب أحلامهما عن السينما.

عندما فتح لها باب الشاحنة ظلت في مكانها وقد احتقن حلقها. نظرت إليه بعينها الجميلتين. ثم قالت:

- "جيفري" .. لا ينبغي أن أبقى هنا ..

- بالتأكيد بكل تأكيد. لا بد أنك جائعة جدا وظننت أنك بحاجة إلى أن تجدد قواك ونشاطك. وإن لم تخني ذاكرتي غرقت سلة طعامك في النهر مع باقي السلال.

ثم طمأنها بابتسامة هادئة:

- لا تقلقي.

- ولكن .. البنات ..

- لن يقرن بشن حرب بسبب تغيبك عنهن.

ثم رمقها من خلال عيني طارفتين قائلا:

- حتى على الأقل ..؟

فتحت "كارولين" فاهها حتى توبخه، لكنها سرعان ما رأت ذلك الشعاع المتقد في عيني الخضراوين فعلمت أنه كان يمزح. قالت:

- حسنا سأتناول قطعة خبز.

مد "جيفري" نحوها بدا حتى يعاونها على مغادرة السيارة. كان يود أن تطول تلك اللحظة التي طوق فيها خصر الفتاة النحيل بذراعه حتى يحملها إلى الكوخ. لكنها لم تعطه الفرصة. رأى وتأكد من

أنها كانت تحاول أن تحفظ حدودها معه، لكن لم يكن من الممكن إنكار هذه الجاذبية المتبادلة بينهما، والتي قرأها بوضوح في ابتسامتها ولمسها في دفء بشرتها.

عندما ارتكزت فوق ساق واحدة أوجبت على نفسها ضرورة الاحتفاظ بتوازنها؛ لأن الأدب والذوق منعها من أن تسقط بين ذراعي "جيفري جولدويل".

قالت بصوت مختنق:

- لو لم يكن لديك مانع فأنا أحب أن أستخدم العكاز.

تفهم "جيفري" قلقها والصراع الدائر بداخلها في سبيل استعادة هدوئها. نادرا ما رأى مثل هذا المزيج المدهش من الشجاعة والضعف معا.

كانت "كارولين" بعد انقضاء نصف الساعة جالسة على شاطئ النهر وقدمها في الماء تتناول الوجبة التي كان "جيفري" قد أحضرها من أجلها. كان أيضا قد اتصل هاتفيا بالأخت "جوزفين" التي أوصت بان تستريح الفتاة ولا تقلق.

قالت له بنبرة أدب جم:

- إنك تبدأ بالمعروف.

جلس "جيفري" فوق صخرة ناتئة من الماء يحتسي مشروبا غازيا:

- هذا أقل ما يمكنني أن أفعله.

فقالت "كارولين" بنبرة قلقة:

- لا بد أن الأخت "جوان" سوف تأتي الآن للاطمئنان على الزوارق.

أمال رأسه إلى الوراء حتى يشرب ما تبقى من كاسه. قال:

- ربما أن عميتك قد قررتا أن تتركنا لك بضع ساعات من الراحة بعد ظهيرة اليوم بعد هذا اليوم المرهق الذي عشته.
فقلت مؤكدة:

- لم يكن أسوأ من غيره كثيرا. على أية حال أشعر بأنني قادرة على العودة مع الأخت "جوان".

قفز "جيفري" من فوق الصخرة بمثل رشاقة فهد. ابتسم لها جاثيا إلى جوارها، وقد تلالأت عيناه بأضواء براقية. وعندما تلامست ركبتيهما أحس كل منهما وكان شحنة كهربائية قد سرت في جسده. قال:

- تمددي قليلا حتى تشعرني بالاسترخاء.
جاءت نبرته هادئة جدا حتى إن الفتاة أذعنت على الفور. كبححت
تثاؤبا قبل أن تقول:

- ياله من يوم جميل! الجو حار جدا في "واشنطن" هذا الصيف.
انحنى "جيفري" نحو الأمام ليلمس خصلة من الشعر الأشقر تحت
أذنها، فنبهت لمسة أصابعه الرقيقة أحاسيسها على الفور.
ظل شعرها مشعثا غير ممشط منذ أن قفزت إلى الماء فأضفى عليها
ذلك مظهرها همجيا. هالها أن تساءلت فجأة ماذا يكون إحساسها لو
أنه مرر يده في شعرها؟

قالت مكررة -بينما لوت فمها إذا أفكارها غير المناسبة:-
- إنك مهذب جدا.

كيف يمكنها أن تنجح في أن تلزم حدودها معه؟
قال:

- أي جار مهذب آخر كان سيفعل هذا.
صاحت على الفور:

- آه! ذلك المجنون "رائبون" كان سيستمع بمشاهدتنا ونحن
نغرق!

ذلك المجنون؟ سعل "جيفري" محررا حلقه. في أية مشكلة وقع؟
- شيد ذلك الوغد العجوز هذا الكوخ.

- وقد أحسن صنعه.
فقلت رافعة كتفيا:

- لا شك في ذلك.

لمس "جيفري" صدغيها متفهما أن الرجل المسن لم يكن موضوعا
مثاليا للحديث. أحس نعومة بشرتها أسفل إبهاميه. لقد عرف
كثيرات من أجمل جميلات العالم، لكنه لم يشته قط إحداهن مثلما
يشتهي هذه الفتاة.

قال بصوت خافت:
- استرخي تماما.

- حتى لو كنت مطالبة بتصحيح واجبات اللغة اليونانية؟
- أخبريني كيف جئت من مؤسسة "ماجان" إلى إصلاحية
المراهقات كي تدرسي هاتين اللغتين؟
- جئت إلى هنا مع عمتي مديرتي هذا المكان متطوعة بالعمل
الخيري.

- إنك وثيقة الصلة بهما.

أكدت له ذلك بإيماءة من رأسها.
- لقد عاملتاني بكل محبة وكرم.

- تخصصين لهما كل أوقات عطلاتك؟

- نعم. لأن صاحب العمل لا يوافق على منحي إجازة خاصة
لتعليم هؤلاء البنات البائسات.

- لماذا لم تختاري الذهاب إلى "باريس" أو إلى "أثينا" لقضاء
عطلاتك كنوع من التغيير؟

- لأنني أجد هنا المتعة الكافية.

وإزاء نظرة الارتياب التي رمقها بها أجابته بابتسامة ساحرة ثم

قالت:

- يحدث أحيانا أن أجد هؤلاء البنات متعبات .

- منذ متى تأتين إلى مزرعة "قوس قزح"؟

- ثمانية أعوام .

- ثمانية أعوام؟

- لأن هذا المكان يتيح لي الفرصة الوحيدة للاستفادة من معرفتي اللغتين اللاتينية واليونانية . ومن ناحية أخرى تقتضي ظروف عملي كثرة الأسفار مما يسمح لي بالذهاب إلى "باريس" و "أثينا" وغيرهما من المدن .

- هل حدث أن ذهبت إلى هناك بدون مرافق؟

- أجابته ممسكة بعكازها:

- أرى أن أسئلتك مرهقة . سأذهب وأرى ما يمكننا اتخاذه بشأن القوارب .

لم تكن لدى "كارولين" أدنى فكرة بشأن هذا الموضوع، لكنها لم ترغب في أن تقضي دقيقة واحدة أخرى في سرد مبررات وجودها بمزرعة "قوس قزح" . لا أهمية لأن يكون قد تفهم موقفها . وإذا كانت أسررتها أو ماضيها كنزيلة سابقة بهذه الدار وإخلاصها لهؤلاء البنات يسبب له حيرة ما فلا بأس من كل ذلك؛ لأنه لن يكون بذلك إلا واحدا من الخمسة والتسعين بالمائة من الرجال الذين عرفتهم .
لحق "جيفري" بها حيث استند إلى إحدى الصخور . سالها بنبرة رشيقة:

- وما هو عملك بمؤسسة "ماجان"؟

- أجابته -بينما كانت ترفع أحد المجاديف-:

- أعمل مستشارة بقسم شؤون العاملين، وأتعامل على مدى القدر الأكبر من الوقت مع مؤسسات دولية .
فقال مؤكدا:

- أعرف قليلين جدا ممن يعملون في مؤسسات دولية ويتحدثون

اللاتينية واليونانية . أية لغات أخرى تتحدثين؟

لم تكن "كارولين" تعشق التباهي بكفاءاتها الفكرية، لكن شيئا ما في "جيفري جولدويل" دفعها إلى أن تجيبه . . وراودتها رغبة مفاجئة في أن تكشف له عن كل ما لديها؛ حتى يعرف "كارولين جبراي" على حقيقتها .

قالت -مواصلة مهمتها في فحص القوارب ومتعلقاتها-:

- حصلت على درجة جامعية في اللغة الفرنسية وآدابها القديمة كما حصلت على درجة أخرى في إدارة الأعمال . أتحدث الإسبانية والإيطالية بطلاقة، لكن إتقاني اللغة الألمانية محدود جدا . وأدرس حاليا اللغة اليابانية .

فسالها مبتسما:

- ولماذا لا تدرسين الروسية أيضا!

- أعرف منها بضع عبارات .

وقف يتأمل شعرها الأشقر المتموج الجميل البراق تحت أشعة الشمس، ثم أحد جواربها الصاعد حتى الركبة بينما طوت الآخر عند كاحلها . سرعان ما سوف تأتي الراهبتان لأخذها منه ثم تعود عطلته إلي مسارها المعتاد . أطلق ضحكة هستيرية؛ لأنه إذا حدث أن بلغت مغامرته هذه أذني صحافة الفضائح فلن يكون ذلك في صالحه على الإطلاق وستقول الصحف: إن وكيل الفنانين المعروف يخف إلى نجدة الراهبات وصغار المنحرفات، وبعد ذلك كيف يمكنه إجراء تعاقدات جديدة؟

استندت "كارولين" إلي عكازها ملتفتة إلى نظرات "جيفري" الكئيبة، تولدت تلك الجاذبية -غير محددة الأسباب والمستحيل تجاهلها- بينهما من جديد . بللت بلسانها شفتيها اللتين جفتا في انتظار أن يقبلها .

نطق باسمها بنبرة رقيقة لامسا قفا عنقها . رفعت وجهها نحوه
وأمسكت يده لحظة أن سحبها . كانت تلك الحركة اللطيفة بمثابة
دعوة ، وكانت واثقة من أنه سوف يتمكن من حل شفرة الرسالة التي
وجهتها عيناها إليه .

فتحت شفيتها بقدر طفيف ، فاستقر فمه عليهما تلقائيا . مررت
بدها في شعره وهي تتمتم قائلة :

- لست من هواة العلاقات الغرامية التي تنتهي بنهاية العطلات
الصيفية .

- ولا أنا .

ضمها بين ذراعيه مقبلا إياها بحرارة . فقدت قدرتها على التنفس ،
وأحست وكان جسدها كله قد تخدر تحت لمساته الدافئة وتحين هو
الفرصة فأحكم قبضه عليها ضامًا إياها إلى صدره . تجاوب جسدها
معه لدى ملامسة صدره العضلي القوي . سعت أقرب إليه ونطق
كيانها كله بمدى رغبتها في ذلك الرجل . وإذ أدرك "جيفري" مدى
الرغبة التي كادت أن تستنفدها كشف لها عما يجيش بداخله
بحيث شعرت هي أيضا بمدى حاجته إليها . ألحت رقة أحاسيس تلك
الفتاة عليه ولم يرغب في أن يتخلص منها ..

- "كارولين" كل هذا حدث بسرعة .

أجابته متنهدة :

- أعلم . وإن كنت أسخر من نفسي إزاءه .

التحمت شفاتها بشفتيه بدافع من حاجة ملحة . لم ترغب في تلك
اللحظة في أي شيء كان سوى أن تمارس الحب مع ذلك الرجل الذي
لا يقاوم لكنها ابتعدت عنه فجأة ونجحت بعد عناء في أن تقول :

- سوف تصل الأخت "جوان" إلى هنا الآن .

نظر إليها دون أن يفهم مغزى ما قالته ولم يزل جفناه مسترخيين :

- ثم ماذا؟

- لا أريد أن تجدني على هذا الوضع .

ابتسم متفهما الموقف بينما استطرد وهو يقول :

- من الممكن أن تفاجئنا ونحن في حالة عبث أكثر خطيئة من قبلة
بريئة كما تعلمين .

تنحنحت "كارولين" قبل أن تجيب :

- نعم . بالتأكيد .

أعاد "جيفري" إليها عكازها وهو يضحك بصوت عال .

عادت إلى الجلوس في المكان الذي كانت جالسة فيه من قبل حيث
وضعت قدميها في الماء مرة أخرى حيث عملت برودة الماء على
تهدئة جسدها المتقد . تمددت في الظل وتشاءبت وهي تتأمل السماء .
وحذا "جيفري" حذوها ، لكن ذلك لم يكن كافيا لتهدئة الرغبة
التي أحسها نحوها .

- "كارولين" ما الذي أصابنا؟

وأمام صمتها سألتها :

- فيم تفكرين؟

أجابته - دون أن تجرؤ على مصارحته بالحقيقة - :

- أفكر في اللغة اللاتينية .

لكنها كانت في واقع الأمر تتخيل أصابعها وهي تمررها على طول

ظهره البرنزي قبل أن تدفعها إلى شعره الكستنائي .

- أفكر في أنني سوف أسأل تلميذاتي في "مفعول الأداة" اعتبارا

من غد . هذا ما سوف يعلمهن ألا يكذبن علي بعد الآن .

- لا أشك في ذلك .

التجهت نظراته إلى عنقها ثم استقرت فوق صدرها الممتلئ طويلا .

تهددت من الأعماق قبل أن تستطرد قائلة دون أن تنظر إليه :

- لقد استسلمت أنا أيضا لنزوة ما . لأن ما بيننا لا يعدو أن يكون

مغامرة عابرة على اعتبار أنك تعيش في "لوس أنجلوس" بينما أعيش

أنا في "واشنطن".

صمت تماما، لكن "كارولين" كانت على علم بأثر عبارتها هذه عليه. رأت أنه من واجبها أن تخبره بما في ذهنها؛ لأن الوقت كان قد حان لأن يعيد المحس السليم "كارولين" إلى صوابها فقد علمتها كل تلك السنوات التي كانت قد قضتها في تعلم كيفية إدارة حياتها الخاصة أن تتجنب هذا النوع من المواقف. كذلك ينبغي أن يمنعها ارتباطها بأولئك الصغيرات الاثنتي عشرة من أن تسمح لنفسها بالتمادي في علاقة كهذه. واناها ذهنها بسرعة بقائمة الأعمال التي كانت تريد إنجازها أثناء عطلتها وكان من بينها: التدريس في مزرعة "قوس قزح"، وقضاء أطول فترة ممكنة في الهواء الطلق، ومحاولة إعطاء معنى لحياة هؤلاء الصغيرات وإعادة قراءة "الإلياذة" بحجمها الأصلي، والتدرب على اللغة اليابانية.

قالت متتهدة:

- "جيفري" لست أحد أولوياتي.

اتسعت عيناه:

- عم تتحدثين؟

- لم تأت إلى هذه المنطقة إلا منذ عدة أيام و..

- وراهبستان تقصان علي أحداثا، واثنتا عشرة نزيلة ترمقني بنظرات شهوانية، ومدرسة لغة لاتينية ترتدي جوربا مدرسيا تأسرني.

نظرت الفتاة إليه بهدوء تام لتقول له بعد لحظة:

- "بيبو"!

كان على حافة الانفجار ضاحكا لكنه قال:

- معذرة؟

- لا بأس. لا أرتدي الجوارب المدرسية دائما، ولا أقوم بتدريس

اللغة اللاتينية وحسب والأكثر من هذا...

صمتت غير راغبة في أن تواصل الحديث.

انحنى "جيفري" نحوها قائلا:

- والأكثر من هذا؟

تنهدت:

- لم يكن لدي متسع من الوقت أسرك فيه بسحري.

فقال وابتسامة عريضة تضيء وجهه:

- "بيبو"!

قرب فمه من شفثيها في اللحظة التي سمع فيها صوت محرك

مالوف يمزق هدوء المكان وفرض على هذا المشهد اضطرابا، رفعت

"كارولين" أصبعها قائلة وشعاع مكر يتقد في عينيها:

- أسمع صوت محرك شاحنة مزرعة "قوس قزح". خفت الأخت

"جوان" إلى نجدتي!

الفصل الخامس

سألت الأخت "جوزفين" بنبرة قلق:

— هل كنت مهذبة معه على الأقل؟

ابتسمت "كارولين" محاولة ألا يتورد وجهها خجلا:

— نعم. بالتأكيد!

تبادلت الراهبتان النظرات. جلستا ومعهما "كارولين" بعد إتمام كافة الأعمال المسائية وإقامة الصلاة لتناول قده شاي معا، بينما توجهت البنات إلى حجراتهن للاستراحة.

بدأت الأخت "جوان" الحديث بقولها:

— نعلم جيدا مشاعرك نحو "سيث رايبون".

فأجابت "كارولين" بصوت واثق:

— ليس هناك أدنى وجه للشبه بينه وبين "جيفري جولدويل". ومن ناحية أخرى قلبت تلك الصفحة وأصبحت لا أحمل له أدنى ضغينة رغم أنه تسبب في القبض علي آنذاك، كان كل شيء سيئتم تسويته ولو كان قد عاش حتى الآن ربما كانت العلاقات بيننا قد تحسنت أيضا؛ لأن التقدم في السن كان سيلطف من حدة طباعه.

قالت الأخت "جوزفين":

— هذا أمر مستحيل؛ لأنه قبل وفاته في سن الثالثة والثمانين كان يتصرف كإنسان ناكرا للجميل.

كانت "كارولين" على علم بان الأخت "جوزفين" كانت تنعته بأفزع الصفات باستخدامها هذه العبارة.

فأجابت الفتاة — بينما كانت تملأ الأقداح بالشاي —:

— ربما. لكنني أحب الاعتقاد بأنه لم يظل على هذا الخلق حتى

آخر عمره.

واستطردت الأخت "جوزفين" قائلة:

— دائما ما أعجبنا بتفاؤلِكَ حتى في أحلك الظروف. كان "سيث

رايبون" تجسيدا للشر.

فقالت الأخت "جوان":

— خاصة فيما يتعلق بنا.

وكبحت "كارولين" ابتسامة. فعلى مدى الأعوام السبعة والعشرين منذ إنشاء مزرعة "قوس قزح" كان "سيث رايبون" العدو الأول للراهبتين والوحش الخيف بالنسبة لهما. وعندما اقترحتا الحصول منه على قطعة من الأرض الفضاء لإنشاء مقر دائم، اعتبر جارهما هذه المبادرة إعلانا بالحرب.

ومنذ اثنتي عشرة سنة كانت تلك الليلة التعسة التي فاجأ فيها فتاة من نزيلات الدار تدعى "كارولين جبراي" وهي تلقي إلى النهر مجموعة أسلحته النارية.

قالت "كارولين" متسائلة:

— هل لي أن أفترض أنكما تحلمان بتوسيع المعسكر؟

توترت يد الأخت "جوزفين" السمراء قبل أن تقول:

— تصوري ما سوف يمثله هذا بالنسبة لفتياتنا الصغيرات لو استطعن الإقامة هنا طوال العام.

وأضافت الأخت "جوان" معلقة:

— نريد أن يعلم السيد "جولدويل" أننا لن نسبب أي مساس بأملاكه.

وأضافت الأخت "جوزفين":

— وأنا بحاجة إليه كما أثبتت له أحداث ما بعد ظهيرة هذا اليوم. قبل انقضاء ثمان وأربعين ساعة على وصول "جيفري" إلى المنطقة وقعت كارثة أمام عينيه. بدا على الفور مستسيغا أن تسقط الفتاة بين ذراعيه، لكن عندما أصبح أمام عشائه الساخن في أمان ووحدة بمنتهجعه الجبلي تمنى لو أن تلك المدرسة ذات الجوارب المدرسية

القصيرة تتمسك بفكرة الابتعاد عنه .

استطردت الأخت "جوزفين" قائلة أمام صمت ابنة شقيقها:

- من الواضح أننا نسعى أولاً إلى إقامة علاقات حسن جوار .

ابتسمت "كارولين" قابضة على يدي عمتيها:

- إنني أكن لكليكما كل حب، وأريد لكما أن تطمئنا من جانب

"جيفري جولدويل". سوف نكون متفاهمين معه تماماً ومن يدري

ربما يوافق يوماً ما على أن يبيع لنا قطعة الأرض التي نطلبها .

لكن ما إن اعتلت "كارولين" فراشها حتى راودتها الشكوك في أن

جارهما الجديد هذا سيكون أكثر تعاوناً معهن من سابقه . لأنه ما

الذي يدفعه إلى مساعدتهن؟ فهذه البقعة النائية لا بد أن تكون لها

ميزة معينة حتى إن هذا الرجل أتى إليها لقضاء أولى عطلاته منذ

ثلاثة أعوام . وهذا سبب آخر لرغبته في الحفاظ على حالة الهدوء من

حوله .

بدأت ركبته المصابة تؤلمها فأغمضت عينيهما، رفض من جانبيهما

سوف يوحى له بالابتعاد عن المعسكر وعنهما بالتالي، مما لا يدع مجالاً

لإقامة علاقة عاطفية مؤقتة تنتهي بانتهاء العطلة الصيفية .

لكن ما هذا الذي تفكر فيه؟! تقلبت فوق فراشها في قلق، وفجأة

عاودتها رؤية "جيفري جولدويل" وقطرات الماء تنزلق فوق جسده

البرنزي، لم تتمكن من أن تبعده عن ذهنها . ما الذي أتى به إلى هذه

البقعة النائية بينما كان بوسعه أن يختار أي مكان آخر في العالم

يقضي فيه عطلته؟ لماذا قبلها؟ وكيف يعيش في "لوس أنجلوس"؟

تنهدت محتفية تحت أغطية الفراش . ما الذي أصابها؟ في غضون

بضعة أيام سوف يعود إلى الساحل الغربي من حيث أتى! وبعد

رحيله سوف تعود هي إلى "واشنطن"، وإلى عملها بمؤسسة "ماجان"

وإلى زملائها في العمل، وإلى حياتها الهادئة المتواضعة .

وإزاء إرهاقها وما حملته إليها أحداث ذلك اليوم استسلمت لنوم

شابه القلق .



قامت "كارولين" في صباح اليوم التالي بتعليم البنات في ظل

إحدى الصخور حيث جلست على الأرض واضعة ساقها المصابة فوق

وسادة . اعتذرت لتلميذاتها عن عدم تصحيح واجب اللغة اللاتينية

وأعدت إياهن بتصحيحه فيما بعد .

تبادلت البنات نظرات فطنة، وأخذن يضحكن خلسة . وجهت

نحوهن أكثر نظراتها صرامة:

- ما الغريب في ذلك؟ صفحة سبعين - مفعول الأداة .

ثم انتظرت حتى تهتدي البنات إلى النص المطلوب، لكنهن لم

يفعلن شيئاً من ذلك بل همست "أمير" قائلة:

- أليس هائلاً؟

كانت "كارولين" على علم بأن مثل هذا الوصف بالنسبة للبنات

ينطبق على جواد مثلما ينطبق على رجل؛ لهذا رفعت رأسها

وتابعت بنظرتها الاتجاه الذي اتخذته اثنا عشر زوجاً من العيون .

رأت "جيفري جولدويل" قادماً نحوهن عن بعد .

احتفظت الفتاة بهدوئها ورزانتها واضعة علامة مناسبة بالصفحة

قبل أن تغلق الكتاب .

وعلى الرغم من كافة قراراتها الحكيمة، لم يسعها إلا أن تعجب

بذلك الشكل البشري الرشيق الذي أخذ يقترب منهن مسرعاً .

ارتدى بنظرونها أزرق اللون وقميصاً ذا أقلام، وداعب النسيم شعره

الأسمر الذهبي .

كان بهي الطلعة بحق .

لوح إليهن بيده، ولم يفت واحدة منهن وعلى وجه الخصوص

"كارولين" ملاحظة سحر ابتسامته العذبة .

قالت "أمير" شاكية:

- أشعر بانني مضحكة في هذا الزر الحقيقير .

أما "لوسي" فقالت:

- ألا ترين أنه من الواجب أن نذهب إليه ونعرف ما يريد؟

فأجابتها "كارولين" على الفور بقولها بنبرة هادئة عادية:

- من المؤكد أن السيد "جولدويل" سوف يخبرنا بما يريد .

صاح الزائر بنبرة مرحة:

- صباح الخير جميعا .

فأجابته بنبرة مهذبة -إحساسا منها بالمسؤولية عن أن تكون لهن

القدوة الحسنة-:

- صباح الخير يا سيدي . هل يمكننا مساعدتك؟

استقرت عينا الشاب على قوامها المشوق . رآها أكثر جمالا من

الأمس بشعرها الأشقر المتموج المصفف بحكمة وثوب حمام الشمس

الأزرق الباهت الذي كشف عن كتفيها البرنزيتين الجميلتين وصندلها

الابيض . .

تحرق شوقا إلى أن يلمسها وأن يأخذها بين ذراعيه ويضمها إلى

صدره، لكن تلك الصغيرات كن يراقبينهما .

قال كاشفا عن أسباب مجيئه:

- دعنتي الأخت "جوزفين" إلى الغداء .

كان يجهل أن وجوده في ذلك المكان سيكون علامة مميزة في

تاريخ أديرة القديسة "كاترين" الإنجليكانية؛ لأن أحدا من جنس

الرجال -باستثناء القساوسة والأساقفة- لم يشارك الراهبات مائدتهن

من قبل . فبالنسبة للراهبات تعني الدعوة إلى الطعام مشاركة في

الصلاة ويستبعد منها جميع القادمين من خارج الأديرة وكذلك

شباب المترهبين من ذوي الوجوه والبنية الجميلة .

قالت "أمير" غير مصدقة:

- إنك تمزح! لا تدعو الراهبتان أحدا على الإطلاق .

وقالت "لوسي":

- خاصة الرجال .

وبدون أدنى انفعال نظر إلى "كارولين" متأملا بهدوء .

فقالت موجبة على نفسها المحافظة على هدوء أعصابها:

- لفتة جميلة من جانب الأخت "جوزفين" .

طلما أنها قد استطاعت تجاهل تعليقات البنات ونظراتهن فلماذا

هي عاجزة عن السيطرة على انفعالات جسدها في حضور

جيفري؟

- لن يحين موعد الغداء قبل ساعة، لكن يمكنك التنزه في المعسكر

حتى ذلك الحين .

فقالت "أمير" مقترحة:

- لنصحبه .

فقال:

- لا أريد أن أزعج دراستكن، هل يضايقك لو أنني جلست

معكن؟

كبحت البنات أنفاسهن في انتظار إجابة "كارولين" .

كان قد تردد كثيرا قبل مجيئه إلى المعسكر واضعا في اعتباره كافة

تحذيرات جده إليه، لكن عندما تذكر شفتي "كارولين" والرغبة التي

بعثتها فيه لم يتمكن من مقاومة رغبته في الهجاء .

قالت الفتاة -متفهمة أن رفضها هذه الفكرة سوف يفضح

اضطرابها:

- لا بكل تأكيد .

التفتت بعد ذلك نحو تلميذاتها:

- لو أنكين استسلمتن للانشغال بوجود السيد "جولدويل" بيننا

فسوف أضطر آسفة إلى أن أطلب منه الابتعاد عن هذا المكان.
مفهوم؟

وأومات البنات برؤوسهن.

جلس "جيفري" على قيد بضعة أمتار من نصف الدائرة التي
اتخذت البنات الجالسات شكلها في مواجهة "كارولين".

علمت الفتاة مسبقا أن هذا الدرس سيكون فاشلا وأن أحدا لن
يصغي إلى ما تقول:

- مفعول الأداة هو ما ينطبق بشأن المفعول به الثاني ..

دوى رنين ناقوس الغداء وتفرقت البنات. استندت "كارولين" إلى
عكازها كي تنهض بينما أمسك "جيفري" بمرفقها، وقال:
- اعتذر لك عن هذا الإزعاج كيف حال ساقك اليوم؟
- جيدة، أشكرك.

- لا تعترمين استعمالها عدة أيام؟

ثم ابتسم مستطردا:

- لا شك أنك تذكرين أنني قد وعدت الطبيب بذلك.

- لم ياذن لك أحد بذلك.

فرفع كتفيه قائلا:

- ومع ذلك طلبت منك أن تبقي في القارب.

- لقد صحت قائلا: الجحيم والهلاك .. لا تتحركي!

تقدمت بمقدار خطوة ورفعت عكازها وساقها المصابة قبل أن تنظر
إليه.

- والآن أود أن أسالك عن ذلك يا سيدي. ماذا كنت تتوقع؟ أن
انتظر مثل أميرات الروايات الخيالية حتى يأتي "فتى الأحلام" إلى

نجدتي؟

توقف عن السير على نحو مفاجئ جدا بحيث سمعت صوت صرير
الحصى تحت قدميه. عندما التفتت نحوه رأت فكيه صارين وعينييه
تنطقان بمعاني الغضب.

- كان لابد لي أن أتركك تتصرفين بمفردك. لم أعتبرك قط إحدى
أميرات الروايات الخيالية بل حمقاء جسورة.

- أووه!

فاستطرد قائلا بصوت أكثر خفوتا وهو يقترب منها:

- ولا تألمي أن تنسيني ما دار بيننا بالأمس بعدما ناديتني بالسيد
"جولدويل".

- إنني ..

ثم لزمت الصمت التام؛ لأنه كان محقا فيما قال تماما. فواقع الأمر
أن التجاءها إلى الأسلوب الرسمي في الحديث معه كان بهدف
التقليل من آثار تلك القبلة؛ أملا في أن يجعل الأسباب الثلاثة المتبقية
من إقامتها بمزرعة "قوس قزح" أقل صعوبة عليها.

همست قائلة:

- يا لها من حيرة!

قطب حاجبيه من الدهشة، ثم انفجر ضاحكا بأسلوب ظريف وقد
اقتنع بأنه فعل خيرا بمجيئه إلى المعسكر.

استطردت الفتاة قائلة:

- اتبعني! لا ينبغي أن ندخل قاعة الطعام متأخرين.

- كيف بحق السماء انتهى الأمر بهؤلاء البنات إلى أيدي
الراهبات؟

- لأسباب عادية منها المخدرات والسرقة والتخريب ..

- ياله من برنامج حافل ..

أوجبت "كارولين" على نفسها أن تضيف:

- لسن شيريرات .. وإن كان ذلك يتوقف على تعريفك لمعنى الشر
فهن يملن في الوقت الحالي إلى الانتظام في حياتهن وهذا ليس بالأمر
اليسير، فحتى يبلغن هذا المستوى يتطلبن - أكثر ممن في مثل
أعمارهن من الأطفال الآخرين - الكثير من الحب والرعاية .
هل يحدث أن تحقق الراهبات هذه المهمة؟

- بالتأكيد . لكن نسبة نجاحهن تعتبر ساحقة، يجمعن الفتيات ما
بين سن العاشرة والخامسة عشرة، ويقمن بالاحتفاظ بهن تحت
رعايتهن مدة عامين في المتوسط، هؤلاء اللاتي رأيتهن وصلن إلى
الدار قريبا جدا . كان الصيف الأول أكثر الفترات صعوبة فيما يتعلق
ببرامج إعادة التأهيل دراسيا .

ابتسم "جيفري" قائلا:

- إنني سعيد الحظ جدا .

فاجابته - محاولة التخلص من انفعالها -:

- نعم .

وإذ كانت على علم بأن عمتهيها كانتا تأملان أن تجدا فيه الجار
المقدر للظروف لم تشأ أن تعرض مشروعهما لاية ريبة؛ لهذا
استطردت قائلة:

- تمتلك طائفة القديسة "كاثرين" مؤسسات أخرى في "فيرجينيا"
لكنها ذات رسالة مختلفة . هل أخبرتك أن تلميذات مزرعة "قوس
قزح" متميزات في تحصيلهن الدراسي؟ يعتبر ذكاؤهن هو المسؤول
إلى حد ما عن متاعبهن .

- لماذا تأتين إلى هنا منذ ثماني سنوات؟

أجابته بنبرة غير مقنعة:

- لأنني أحب هذه المنطقة إلى حد بعيد .

- والحال كذلك، استاجري لك فيلا لمدة شهر .

وضع يديه في جيبي بنظونه ثم تنهد من أعماقه، ثم قال:

- إنني آسف . ما كان ينبغي أن أقول ذلك؛ لأن الأسلوب الذي
تقضين به عطلتك ليس من شأني .
- ما توقعت منك أن تفهمني .
وصلا إلى قاعة الطعام فضغط على يدها قائلا:
- سوف نتحدث فيما بعد .

استقبلت الراهبتان "جيفري" بنفس الترحاب الذي تستقبلان به
القس "اليسستير جراي" مؤسس المعسكر وأبدى الزائر اهتماما شديدا
عندما عرضتا عليه زيارة المؤسسة التي كانت مقسمة إلى عدد من
مواقع العمل وأماكن الترفيه . وبقيت "كارولين" بمفردها مع البنات
فقال "لوسي" هامسة:

- أعتقد أنه أعجب بك .

وقالت "أمير" معترضة بصوت عال:

- لا بالتأكيد؛ لأن رجلا مثله لا يسمح لنفسه بأن يقع تحت إغراء
امرأة منظوية مثل "كارولين" .

التفتت المدرسة إلى المراهقتين:

- سيكون لديكما متسع من الوقت للحديث عني فيما بعد .
"أمير" .. أعدي الشطائر وأنت يا "لوسي" املئي الأباريق بالماء .

قامتا بما أمرتا به على مضض . على الرغم من أنه لم يكن من
السهل أن تكون في الثانية عشرة من عمرها، عقدت "أمير" الأمور
برغبتها في أن تكبر بسرعة . وإذ كانت "كارولين" أكبر سنا كانت إذا
ملت شخصا ما تحتفظ بمشاعرها خافية عن الغير، وليس مثل العدد
الأكبر من تلك المراهقات . فللمرة الأولى منذ كل هذه السنوات التي
قضتها في مزرعة "قوس قزح" أحست بعدم الرغبة في مشاركة هؤلاء
البنات في الكثير من الأمور .

ألقت بنظرة عفوية في اتجاه "جيفري" الذي أحاطت به الراهبتان
في زيهما الرمادي، وبدا لها فجأة وكأنه بعيد عن تناولها .

تنهدت مللا واضطرابا معا فقد اقترب "جيفري" وعمتها من المائدة وكانت عليها أطباق من الزبد والبول السوداني وشطائر التونة وحساء الدجاج بالمكرونه وسله بسكويت بالإضافة إلى الفاكهة.
قالت "كارولين" -محذرة البنات بصوت خافت-:
- توخين السلوك بأدب، ولا ترهقن السيد "جولدويل" بكثرة الأسئلة.

تابعت الفتاة الحوار بين جميع الأطراف مهيبة نفسها للتدخل إذا بدا من ضيفهن أي من علامات الضيق أو نفاذ الصبر. وعندما تحدث عن مهنته لم تبد أي من البنات حركة واحدة، فارتابت في أنهن يحاولن لفت نظره إليهن.
سأله أمبر في النهاية وقد اتقدت عيناها لفكرة احتمال أن تصبح ثرية ومشهورة:

- لا بد أنك تعرف عددا من مشاهير النجوم.
ابتسم "جيفري" بعث قبل أن يجيب:

- إنني ممثل لعدد منهن.

نجحت محادثاته في أن يبقين جالسات ليقبلن بصوت واحد:
- من منهن؟

ذكر أسماء ثلاثة من الملع النجوم المعروفين على مستوى العالم حتى للراهبات. وبينما واصل حديثه حاولت "كارولين" عبثا أن تتصور نوعية الحياة التي يعيشها. النجاح والجنس والمخدرات والشخصيات المرموقة والعقود ذات المبالغ الباهظة.. هل يمثل كل هذا جزءا من نشاط "جيفري" اليومي؟ وطالما أنه منتم إلى تلك النوعية من المجتمع، كيف يمكنه أن يقضي عطلته في مكان مثل "بيركشير"؟
لكن ألم يقبلها على الفور تقريبا بعدما التقى بها؟ وإذا كان لها مثل هذا الجمال الخفي ألا يكون الفضل في ذلك راجعا إلى خبرته بالنساء؟

سأله "أمبر" بلا تردد:

- وكيف حدث أن جئت إلى هذه البقعة النائية من العالم؟
تأهبت الراهبتان للوم الفتاة الصغيرة في اللحظة التي انفجر "جيفري" فيها ضاحكا:
- أوصاني جدي قبل وفاته بشاحنته وكوخه وأرضه.

سألت "كارولين" نفسها: جده؟

ملا لنفسه كوب ماء بلا تكلف. جلس بجوار "كارولين" على مقربة كافية لأن تحتك ساقاهما ببعضهما البعض، فأحس بقشعريرة تسري بجسده. لم يحدث قط أن افتتن بأية امرأة بكل هذه السرعة. وعلى الرغم من عدم رغبته في أن يفعل أي شيء من شأنه المساس بالمستقبل لم يكن ذلك مبررا كافيا لإخفاء الحقائق. فقد طرحت "أمبر" عليه السؤال الذي كان يخشاه وأجابها عنه؛ لأنه لم يكن أمامه بديل عن ذلك. ولو لم يكن إعجابه بـ "كارولين" شديدا فرما كان قد كذب عليهن.

استطرد قائلا بعد لحظة توقف:

- لم آت إلى هنا منذ أن كنت طفلا. قص علي جدي "سيث راثبون" الكثير عن شجاره مع مزرعة "قوس قزح". وآل "راثبون" رغم ما يبدو عليهم من فظاظة المظهر لا يكونون لأحد سوء نوايا.
قالت الأخت "جوزفين":

- لننس الماضي ونرحب بجاراننا الجديد السيد "جولدويل" متمنين له إقامة سعيدة.

قالت "أمبر" -بصوت خافت تحت ضحكات زميلاتهما-:

- "كارولين"، تذكرين ما فعله بك هذا الوغد العجوز.. لقد رويت لنا أنه...

ضربت الأخت "جوان" المائدة بقبضة يدها قائلة:

- كفى يا "أمبر". اذهبي وأحضري سللة الخوخ.

واستأذنت الفتاة لتنفيذ ما طلب منها، ولم تبتد عليها أدنى علامات الندم. وتبين "جيمفري" بذعر أنه قد تطرق إلى موضوع لم يزل بالغ الحساسية على خلاف ما كان يتصور، أما هو فرأى أن كراهيتهن لـ "سميث راثبون" كانت راجعة إلى أن ذلك العجوز كان يحتقر أولئك المنحرفات الصغيرات ويشك فيهن.

وقد أشارت الأدلة إلى أن كراهية "كارولين" لجده كانت تخفي بين طياتها شيئا أكثر عمقا. ما الذي من الممكن أن يكون قد حدث؟ ثم لا أهمية لذلك! فقد بدأ الموقف يتوتر دقيقة بعد الأخرى، عندما نظر إلى الجالسة بجواره إلى المائدة لاحظ جمال عنقها المشوق وعينيها الزرقاوين اللتين تحاشتا بكل عناية لقاء عينيه.. وصدرها الممتلئ الجميل.. والتوتر الذي احتفظت به بتوازنها فوق مقعدها. فمنذ أن اصطدمت قواربهن تحت نوافذ كوخه لم يعرف لحظة هدوء.

لكنه أحس بعجز شديد. قال محدثا نفسه في صمت: "الجميل والهلاك" مدرسة اللغة اللاتينية التي تحب هؤلاء الصبايا البغيضات قد سلبتني لبي. فيم كان مشتركا معها؟ لا شيء على الإطلاق! عادت "أمبر" من المطبخ حاملة سلة الخوخ التي قدمتها إليه. وبعدما قدمها إلى "كارولين" نهض فجأة إذ أحس بوهن غير عادي بركبتيه. لم يفلح أكبر المنتجين السينمائيين في إخافته، بينما كادت راهبستان واثننا عشرة صبية و"كارولين جراي" - وهي على وجه الخصوص - أن ينجحن في إثارة غضبه.

قال مبتسما بحرارة:

- أشكركن على هذه الوجبة يا أختي ويا بنات.. ويا "كارولين".

ثم غادر قاعة الطعام بخفي واثقة.

قال محدثا نفسه - بينما صدم إحدى الأحجار بقدمه -:

- "إنجاز عظيم يا "جولدويل".

فقد تجاوز الموقف حدود توقعاته. كانت الفتاة تعرف جده جيدا. وإذا كان ذلك كافيا لإدانتته فليكن لها ذلك.

توقف في وسط المعسكر متسائلا: أليس ثمة ما يمكنه فعله بحق؟ لا بد أن يجد حلا ما. أليس من عادته أن يقول لعملائه إن هناك دائما السبيل عندما نريده بجديفة؟.. لم يرهبه أي شيء لكن المشكلة تتعقد عندما يواجه بإرادة أقوى من إرادته هو.

الفصل السادس

جلس "جيفري" صبيحة اليوم التالي فوق مقعد مستطيل بالقرب من النهر وبيده نص لا رغبة له في قراءته، ولكن بعد ليلة تعسة كان من الضروري له أن يقوم بمثل هذا العمل حتى يشغل تفكيره عن مشكلته الأساسية.

كان نومه في الليلة السابقة مشحونا بالأحلام المزعجة التي ظهرت الراهبتان والمراهقات الصغيرات فيها بلا مبرر ولا نظام، كما رأى فيها جده المعجوز. وعندما استيقظ تمنى لو أنه وجد "كارولين" راقدة بجواره بجسمها النحيل منهكة القوى بعد ليلة حب ساحرة.

رفع بصره نحو السماء. كانت الرياح قد أبعدت الغيوم فسطعت الشمس في صفاء الجو. كان "جيفري" قد أقسم على ألا يعود إلى مزرعة "قوس قرح" بدون دعوة. كان قد قضى أمسيته في البحث عن حجج ومبررات للذهاب إلى هناك.. لكن إحداها لم تكن مقنعة تماما، وأصبحت البنات هن أمله الوحيد. لا بد أن الفتاة تبذل ما بوسعها في هذه اللحظة حتى تعلم أولئك المذنبات الجالسات فوق العشب مفعول الأداة أو المفعول به الثاني كما سبق أن شرحت لهن. والأكثر من هذا كان على "كارولين" أن تؤكد إحساسه بأن جاذبيتها نحوه تزداد يوما بعد يوم، على الرغم من أن جده هو "سيث رايبون".

لكن كيف تتصرف وركبتها المصابة تمنعها من السير ومن قيادة السيارة؟ دهش "جيفري" إذ تبين أن جده لن يخرج من قبره ليؤنبه على أنه قد قبل مدرسة "أولئك الحشرات عديمة النفع" وابنة شقيق هاتين "الدودتين ماصتي الدماء، الأختين الخيرتين".

ثارت نائرتة؛ فضرب الورق بقبضته رافضا كل علاقة بتلك الفتاة.

- أوهي!

رفع "جيفري" رأسه فشاهد قاربا يقوده شخص ما على رأسه شملة. قال قافزا بقدميه:

- لا أستطيع أن أصدق عيني. "الجحيم والهلاك"!

اصطدم القارب بإحدى الصخور لكن "كارولين" استطاعت أن تنقذه بمهارة وتحول دون تحطمه.

قال متمتا لنفسه - بعدما قفز في الماء:-

- مهارة فائقة يا عزيزتي.

ابتسمت له - وهي مشرقة الوجه اعتزازا بأدائها:-

- كنت على ثقة من أنني سوف أنجح في المرة الثانية.

- متهورا!

استقرت عينها الزرقاوان عليه وقد نطقنا بمعاني الحقد:

- صباح الخير يا "جيفري". أرسلتني الأخت "جوزفين" إليك.

كبح أنفاسه أمام هذه المفاجأة. هل له أن يرى في هذه الزيارة تلك الإشارة التي كان ينتظرها من الفتاة؟

- حقيقة؟

- سوف أشرح لك الأمر.

أرادت أن تمسك بعكازها الموضوع في قاع القارب، لكنه أخذها بين ذراعيه وضمها إلى صدره بشدة.

لم تفارقها نظراته وقد توتر جسده وتلاحقت أنفاسه:

- "كارولين"!

جاء صوته خشنا إلى حد الغلظة. وتاهبت عاصفة المشاعر التي سبق لها الهبوب عليهما لأن تبدأ من جديد..

اهتدى فمه إلى شفتيها دون انتظار لدعوة أو تشجيع من جانبها فقبلها بحرارة مشيرة. كان بوسعها أن تمنعه، لكنها لم تقل شيئا بل

فتحت له شفتيها حتى تكشف له عن شدة رغبتها فيه بغض النظر عن أي اعتبار آخر. وفي تلك اللحظة رأى أحلام الليلة السابقة

تتحقق أمام عينيه .

طوقت عنقه بذراعيها متشبثة به :

- "جيفري" سوف تموت في هذا الماء المثلج .

قال هامسا :

- هل أوحى إليك بانني أعاني البرد؟

تجاوبت معه بكل حرارة مطلقة العنان لمشاعرها التي كادت أن تستهلكها تماما . أحست بانهما يحلقان معا من فوق الأشجار ومن فوق الغيوم حتى يبيلغا الشمس غافلين عن كل هموم هذا العالم وكل منهما بين ذراعي الآخر .

هل سبق لها أن عرفت مثل هذا الإحساس تجاه أي رجل؟ هل رغبت أي رجل من قبل مثلما ترغب "جيفري"؟ لاحت هذه الأسئلة بذهنها دون المطالبة بإجابة عنها؛ لأنها كانت تعلم في قرارة نفسها أنها لم تعرف من قبل رجلا مثله .

قال بصوت أجش من فرط المشاعر:

- "كارولين" تعلمين أنني أريدك؟

التصقت به مداعبة وجنتيه وواضعة إصبعها على فمه :

- نعم .

حملها حتى المقعد ثم وضعها فوق العشب السابح في أشعة الشمس، وأخبرتها عيناه بأن شيئا في الوجود لا يمكنه أن يعوقه، مدت يديها نحوه كي تلمسه حتى تفهمه من خلال هذه الإشارة البسيطة أنها هي أيضا راغبة في أن تذهب معه إلى ما هو أبعد . قبلها بحرارة لامسا جسدها بحنان .

عندما أتت إليه كانت قد أذعنت إلى نزوة من جانبيها؛ أملا في أن يلبي رغبتها وإن لم تتوفر لديها الجرأة في أن تتأكد من أن طلبها سوف يجاب .

- كم أنك جميلة يا "كارولين" !

أحست الفتاة بأن العقل والحكمة قد تخليا عنها تماما، واقشعر جسدها للمامسته، بينما أغرقت قبلاته الحارة صوته بينما كان يبدي إعجاباه الشديد إزاء كل تلامس بينهما .

وفجأة ابتعد "جيفري" عنها متسائلا :

- "كارولين" .. لا مشكلة بشأن جدي؟

اتسعت عينها دهشة والتفت بعينيه :

- "سيث رايبون"؟ كيف يمكن لتفكيرك أن يتجه إليه في لحظة كهذه؟

تدحرج فوق العشب ناظرا إلى السماء .

- "جيفري" .. ما الذي حدث؟

رمقها باهتسامة صادقة قائلا :

- إنني ضحية نوبة ضميرية فحسب . "كارولين"، ينبغي أن نتكلم .

نظرت إليه غير مصدقة :

- نتكلم؟ لكنني ظننت ...

ثم تحولت نظرتها إلى الجدية .

- هل أنت معشاد أن تشير في المرأة الرغبة في ممارسة الحب ثم تنسحب حتى .. حتى نتكلم؟ هل تتبع هذا الأسلوب مع جميع النساء اللاتي تستميلهن إليك؟

اقتلعت قبضة عشب قذفت بها في الهواء تعبيرا عن شدة غضبها .
رقد "جيفري" على أحد جانبيه حتى يراقب رد فعلها غير المتوقع إزاء ما اعتبره قمة السيطرة على الذات . لم يعرف على وجه التحديد ما الذي كان يأمله، هل تمرد على جده أم اعترف بفضله عليه؟ هذا فضلا عما كانت قد ذكرته من أن العلاقات الغرامية التي لا تدوم بعد انتهاء العطلات الصيفية لا تستهويها . وجد هذا الغضب المفاجئ محيرا ومسليا على حد سواء .

أجابها:

- لا.

تأملته جيدا قبل أن تسأل:

- لماذا إذن تتبعه معي؟

- لأن واحدة من "نسائي" لم تر عيبا في أن يكون اسم جدي "سيث رايبون".

فقلت متمتمة -بينما استندت إلى ذراعيها-:

- لأنهن لم يعرفنه. حسنا جدا. والحال كذلك لنتكلم.

لمس طرف أنفها بحركة تنطق بصدق المشاعر.

- وما رأيك في أن أعد لنا قهوة؟

وانصرف في اتجاه الكوخ، لكنه ما لبث أن توقف ليبتسم إليها قائلا:

- لا حاجة بنا إلى أن نقضي عمرنا في الكلام.

قطبت الفتاة حاجبها وقد سيطرت عليها موجة من مشاعر

السعادة لم تعرف مثلها منذ زمن طويل، لأن مع "جيفري جولدويل"

تعبر بحرية عما يجيش بطبيعتها الاندفاعية. كانت قد نزلت إلى

النهر في الزورق بركيبة مصحابة حتى تأتي إليه وتلقي بنفسها بين

ذراعيه. ما هذا الذي أصاب "كارولين جراي" المعروفة بالسيطرة

الكاملة على ذاتها عادة؟

ارتدت ثيابها ثانية بينما شغل ذهنها بالتفكير. قالت محدثة

نفسها بصوت مسموع:

- والآن أصبحت على شكل أكثر احتراما ومسؤولية.

نادت بعد ذلك "جيفري" كي يحضر لها العكاز من قاع القارب.

جلس كلاهما بشرفة الكوخ الصغير يتناولان القهوة الثلجة ويتناقشان مثل جارين تحينا صباحا صيفيا للحديث معا، قالت بلا مقدمات:

- لا حاجة بك إلى مراعاة أسلوب حديثك في وجودي.

- "كارولين" .. ماذا تعنين بذلك؟

- عرفت رجلا -منذ فترة قصيرة من الزمن- يستخدم ألفاظا

فاحشة. لكنه بلجا في وجودي إلى استخدام تعبيرات مخففة مثل

"يا إلهي" و "يا للهول" وما إلى ذلك، لأنه عرف أن أبي يشغل

منصب أسقف وأن ...

ثم لوت فمها.

- يا إلهي!

وبدا "جيفري" مركزا اهتمامه على قهوته:

- والدك أسقف؟

- نعم. بالطائفة "الإنجليكانية".

- ووالدتك؟

- توفيت عندما كنت في الثالثة من عمري.

- آسف جدا.

عادت معاني الحرارة إلى عينيه، بينما قبض على قدحه بكلتا يديه.

انحنى نحوها:

- لا بد أنك قد واجهت صعوبات حتى كبرت.

- على العكس. كانت طفولتي ممتعة. فبعد وفاة والدتي كانت لي

مربية فرنسية، وعندما بلغت الثامنة أصبحت أتحدث تلك اللغة

بطلاقة ولم تظهر المتاعب إلا في سنوات المراهقة. لكن عندما أقف

على ما عانته هؤلاء الصبايا أحمد الله على ما عشته في مثل

أعمارهن.

ثم ابتسمت رافعة كتفيها قبل أن ترتشف قدحها.

- أعرف أناسا أشرا جدا دون أن يكون بأسرهم أساقفة ولا رهبان .

- "سيث راثبون"؟

فقلت ضاحكة:

- مثلا .

لوى "جيفري" فمه إعجابا:

- وأنا حفيده .

فقلت الفتاة متارجحة فوق مقعدها:

- أعلم ذلك .

- ينبغي أن تعلمي إذن أن مسلكي الأخير هذا كان هدفه الوحيد

هو أن أثبت لك حقيقة مشاعري نحوك .

فقلت متعجبة دون أن تدري ماذا تضيف:

- أووه!

لم يسعه إلا أن يكبح ابتسامته أمام شعرها الأشقر المتموج البارز من

الشملة، وعينيها الواسعتين المستديرتين المتوهجتين، وأنفها المكسو

بلمسات النمش . أحس بالدفع يسري في جسده وندم للمرة

العاشرة على نوبة الضمير التي كانت قد أصابته، وقال:

- ما السبب الذي حدا بالأخت "جوزفين" إلى أن تبعث بك إلي؟

تمالكت "كارولين" أعصابها:

- أووه.. حسنا.. قد لا تكون على علم بأن محصولا كبيرا من

الريحان ينمو على أرضك .

فقال -مشيرا بإصبعه في اتجاه النهر-:

- بالحقول الواقعة خلف أشجار الشوح . عندما كنت طفلا كنت

أذهب مع أبناء عمي لجنهيه . كنت آتي إلي هنا كل صيف تقريبا قبل

أن أذهب وأعيش في "لوس أنجلوس" في سن العاشرة .

لم يدع فرصة واحدة تمر دون أن يذكرها فيها بقرابته لـ "راثبون"

العجوز وعلى الرغم من أن تلك الصلة كانت تزعجها إلا أنه لم يمكنها أن تكن له عداوة بسببها .

بدا في غاية الاسترخاء ممددا ساقيه أمامه وهو يقول:

- والحقل الواقع على الجانب الآخر من الجدار الحجري كان ملكا

لخالتي الكبرى "سيلفيا" وكان يأتي بمحصول وفير من الريحان، لكن

لم يكن لنا أي حق في الذهاب إلى هناك وقطفه؛ لأنها كانت قد

تبرعت بأفدنتها المائة والعشرين إلى الطائفة التي تنتمي إليها عماتك .

كنت في الثامنة من عمري آنذاك ولازلت أذكر كم ثارت نائرة جدي

عندما بلغه هذا النبا .

ثم ابتسم "جيفري" قبل أن يسألها:

- والدك هل تعامل أيضا مع "راثبون" العجوز؟

- لا علم لي بذلك .

- لم يكن لك اعتراض على ذلك؟

- جدك وأنا لم نكن متفاهمين تماما .

رفع بصره إليها:

- لا تريد أن تحدثني عن هذا الموضوع؟

- أحب أولا أن أعرف ما إذا كنت ستسمح لبناتنا بجني هذا

المحصول من أرضك .

- هل اقترب عيد الريحان؟

فأجابته "كارولين":

- نعم .

اعتادت هذه المناسبة السنوية على وجه الخصوص إزعاج "سيث

راثبون"؛ لأنه على مدى يوم كامل كانت البنات وقاعلو الخير

المنتمون إلى تلك الطائفة ورجال الدين يقطعون عليه عزلته .

- سيكون يوم الأحد المقبل ومن المؤكد أننا سوف ندعوك

لمشاركتنا إياه .

تلملم فوق مقعده ثم تنهد قائلاً :

- "كارولين" إنك على علم تام بأنني سوف أوافق على السماح
لكنّ بالجنني .

- لا

نهض فجأة وظل فوق قمة الدرج ينظر إلى الجبال الواقعة على
الجانب الآخر من النهر .

قال بهدوء تام :

- سوف أبذل ما بوسعي . لكن جدي قد رسخ في ذهني ظنونا
معينة فيما يتعلق بلقاء بناتكن . يمكنك القول : إن سنوات الغيرة قد
أكسبتني رأياً .. سلبياً فيما يتعلق بهن . لهذا لا مانع لدي من أن
أعطيهم فرصة .. بشرط أن تعطيني أنت أيضاً فرصة .

ارتبكت الفتاة لأنه على الرغم من رأيها في جده لم يخف عنها
الحقيقة . وإذا أصبحت هي على علم تام بمشاعره نحو أولئك
المنحرفات الصغيرات هل بوسعها أن تعترف له بأنها كانت في وقت
ما واحدة مثلهن ؟

قالت :

- كنت واحدة من هؤلاء البنات في وقت ما .

التفت نحوها قائلاً :

- معذرة ؟

- كنت إحدى بنات مزرعة "قوس قزح" في وقت من الأوقات .

- هل ما تعنيه هو ..

- نعم . قمت بتزييف بعض التذاكر الطبية ؛ بهدف الحصول على

المواد المخدرة . لكنني لست خجلة من ماضي .

أدار "جيفري" ظهره إلى النهر وحك قفا عنقه .

- لا بأس . تريدان أن تفهميني أنني قد أسأت الظن بامرأة لم

تكتف بتعليم هؤلاء البنات المنحرفات فحسب ، بل كانت واحدة

مثلهن في وقت ما ؟ هل لديك المزيد من مثل هذه الأمور مما تريدان
أن تقوليه لي ؟

وعندما سمع صوتاً مكبوحاً نظراً إلى الفتاة غير مصدق في بادئ
الامر ثم قال غاضباً بعد ذلك :

- هل تضحكين ؟

فقالت الفتاة باضطراب - وهي تحاول السيطرة على ذاتها دون
جدوى - :

- آسفة ..

قال مزجراً بصوت فظ :

- يا فتاة .. تستحقين أن أقذف بك في الماء .

- أعلم أنه ما كان ينبغي أن أفعل ذلك لكنك يا "جيفري" تسيء
الظن بي .

نظر إليها من خلال عينيّن طارفتين قائلاً :

- إنني أنتقي كلماتي .

- نعم . بلا أدنى شك .

أعادت خصلة شعر إلى ما تحت شملتها حتى تستعيد جدية
ملامحها .

- لم ألتق قط بأحد مثلك يا "كارولين" .

رمقته بنظرة عدائية :

- هل لي أن أعتبر ذلك مجاملة لي ؟

أخذها بين ذراعيه شاعراً بنعومة جسدها من تحت قميصها باعثاً
فيها دفناً استشعرته أنامله .

قال غامزاً بإحدى عينيّه :

- من الممكن ذلك . كان لابد لي أن أشك في أن لك ماضياً غير
فاضل جداً .

- بسبب عيني ؟

- وأيضا لسهولة تعاملك مع أولئك البنات . ولا عجب في أنك لم تستسيغي تحاملي عليهن .

تحدث بهدوء كما لو كان قد نسي إلى أين وصلت يداه .

- "جيفري" ..

- همم؟

- هل أنت مدرك ما أنت موشك أن تفعله بي؟

فقال مبتسما:

- لدي فكرة طفيفة .

خفق قلب الفتاة بشدة وتلاحقت أنفاسها واختنقت الكلمات في عمق حلقها؛ إذ أصابتها موجة الدفء التي حوتها بالدوار .

واستبد بجسدها نوع من الخوف المستساغ ولم ترغب في أي شيء في الوجود أكثر مما وعدت به تلك اللحظة .

- ومع ذلك ..

ثم توقفت عن الحديث كي تبلبل شفثيها بلسانها قبل أن تستطرد

قائلة:

- لم أخبرك بكل ما لدي .

- لا أستبعد ذلك، لكنني سوف أصغي إليك في وقت غير هذا .

واستأثر فمه بشفثيها فوضعت يديها فوق كتفيه بينما عرفت أصابعها طريقها إلى شعره .

قال بصوت أجش مثقل بالمشاعر:

- اسمحي لي بأن أمارس الحب معك .

- "جيفري" ينبغي أن ...

- ماذا أيضا؟

- البنات ... خرجن للتنزه ...

- ثم ماذا؟

- وعدتهن بعصير فاكهة لدى عودتهن . آسفة جدا .

ثم استأذنت منه طابعا قبلة عذبة فوق وجنته، أجابها بلمس خفيف لمقدمة أنفها دون أن يخمد الرغبة التي كانت قد أضرمتها بجسده .

- عزيزتي .. يراودني إحساس بأنني من الممكن أن أصبح متيما بحدثة سابقة من نزيلات مزرعة "قوس قزح" أصبحت مدرسة للغة اللاتينية .

قبلها ثانياة هامسا في أذنها بينما كانت تعيد الشملة فوق شعرها:

- أعتقد أن هذا ما قد حدث بالفعل .

الفصل السابع

سلكا الطريق المؤدي إلى مزرعة "قوس قزح" رابطين القارب بالشاحنة. ثم قام "جيفري" بإرساله بالقرب من البحيرة وذهب للبحث عن "كارولين" في حجرة المائدة حيث وجدها تفتح بعض علب الشوكولاتة. سالها "جيفري":

- هذه الحلوى على هيئة أصابع؟

- إنها باهظة الثمن. نولي الأهمية الأولى للجودة فيما يتعلق بالسلع التي نشتريها.

رمقها بنظرة غامضة:

- دائما ما أسعى إلى الجودة وأستطيع معرفتها عندما أراها أمامي. التفتت نحوه تشحذ مديتها فترجع "جيفري" متعقلا بعيدا عنها فقالت:

- لا يمكنني تفهم الأسلوب الذي أتصرف به، ومع ذلك أشعر بأنني ساذجة جدا بالمقارنة بك.

صمت في انتظار أن تواصل حديثها فقالت:

- من الممكن أن تكون لك علاقات بغتيات كثيرات من أمثالي

..و

كاد أن يخنق وهو يسعل.

- تعلم ما أريد أن أقوله. ذهبت إلى "هوليوود" وإلى السينما.

وضع قدمه فوق أحد المقاعد المستطيلة:

- ألا تشاهدون التلفزيون؟ كثيرون من عملائي يعملون فيه.

ثم ماذا...

- أها.. تشاهدينه!

- أمسية واحدة كل أسبوع. أعيش في "واشنطن" وأعمل هناك. ولا أتباهى بأنني أقضي جميع أيام الخميس بالبيت؛ لأغسل شعري

أو اصنع قناعا لوجهي، أو أقوم ببعض أشغال الإبرة أمام الشاشة الصغيرة.

وبينما كانت تفتح أكياس الحلوى سألته:

- أنت قلق علي أم على نفسك؟

فأجاب بلا أدنى قدر من التردد:

- على كلينا يا "كارولين". لا أريد علاقة حب صيفية معك.

أحست بوقع نظراته عليها مما حدا بها إلى أن ترفع رأسها قائلة:

- "جيفري" .. لم ألتق في حياتي بأحد مثلك ولم أشعر تجاه أي

رجل بما أشعر به الآن وعلى الرغم من أن الأمر قد تطور بيننا بهذا

القدر من السرعة، وجهت نزعتي الاندفاعية إلى ..

- أعتبر نزعتك هذه أكثر سماتك جاذبية.

- ربما، ومع ذلك ينبغي علي التحكم فيها وتقييدها بسبب

اقترانها بتفاؤلي، فقد تسببت هاتان السماتان في ضياعي أكثر من مرة

واحدة.

- لكن يا عزيزتي لن يمكنك أن تتغيري. فلم تصبحي في الثانية

عشرة من عمرك. أصبحت فتاة بالغة، وهذا ما يسمح لك بأن تظلي

صادقة مع نفسك.

"تظلي صادقة مع نفسك" هذا على وجه التحديد ما كانت تتوقعه

من رجل عمرها حتى لو كان قد غاب على الجميع أن يروها على

حقيقتها. كانت تحتفظ بقدر منها تحت السيطرة.. هذا القدر الذي

مكنها من النزول إلى النهر في القارب سعيا إلى الرجل الذي لم تكذب

تعرفه.

- يعتبرني الناس في "واشنطن" مثقفة متحضرة.

- لا غرابة في ذلك؛ لأن مثل هذه الراجحة تنسق وشخصيتك.

تماما كما يعتبرونني مفاوضا مجحفا، وأحيانا محطم القلوب. لكن

ذلك راجع إلى الأفتعة التي نكسوها بها وجوهنا أمام الناس. لذلك كل

ما نحن بحاجة إليه هو ملاذ نسترخي فيه بصحبة إنسان يهين لنا مثل هذا الجو.

ابتسمت "كارولين" قائلة:

- هذا ما تعنيه مزرعة "قوس قزح" بالنسبة إلي، ملجأ يمكنني فيه تجديد نشاطي بين أناس يحبونني لشخصي ولما أنا عليه.

ثم نظرت إلى "جيفري" مستطردة:

- لا أدري ما إذا كنت أجيد الحكم على الآخرين لكنك ..

- مستشارة تعمل لدى "ماجان" ليس لها حق في ارتكاب أخطاء.

- لكنني ارتكبت أخطاء جسيمة في حق نفسي.

- وسوف ترتكبين غيرها، لكن ينبغي عليك مواجهة مثل هذه

الاحتمالات.

أخذ قطعة حلوى من يديها تناولها على الفور ثم قال -بينما كان

يجلس فوق كتلة خشبية:-

- يسود المكان هدوء تام في غياب البنات.

- لكنهن يصفين عليه مذاقا.

- إنه مكان مثالي لقضاء العطلات. الجو حار جدا في "لوس

أنجلوس" في هذا الوقت من العام.

- وفي "واشنطن" أيضا. الراهبات سعيدات الحظ؛ لأنهن وجدن

هذا المكان بفضيل كرم خالتك.

مد "جيفري" ساقيه قائلا:

- تعلمت السباحة في هذه البحيرة. كان أبي مدرسا متميزا لي

وإن لم يكن صبورا جدا. لكنه حقق هدفه مع ذلك. لم يتغير شيء

هنا على مدى كل هذه السنوات.

- وماذا كنت تأمل؟

ابتسم:

- وفقا لما كان يرويه لي، كان من الممكن أن أتوقع أي شيء بما في

ذلك مستعمرة من الوحوش الصغيرة لتخفيف نزلاتك. لم ترق له فكرة التنازل عن الممر المؤدي إلى البحيرة لكنه كان ضمن ممتلكات "ميلقيا".

فقالت "كارولين" -بنبرة غير متسمة تماما بالرقّة:-

- كان يمكنه أن يأتي إليها في أي وقت يختاره.

فقال "جيفري":

- حتى تلتهمه الوحوش؟ ومن جهة أخرى فإنه يرفض الكشف

عن ساقيه التحفيتين خارج نطاق الأسرة.

- لحسن الحظ أنك لم ترثه فيهما.

انفجر ضاحكا:

- سوف نرى في غضون أربعين أو خمسين عاما.

- ربما يكون جدك قد فقد المنفذ المباشر إلى البحيرة، لكنه احتفظ

بواجهة أول الطريق.

- كان شديد التمسك بها حائلا بذلك دون توسيع الأخوات

معسكرهن من تلك الجهة.

صلبت الفتاة ساقها:

- تبدو وكأنك تجد له مبررا.

- لا يمكننا أن نلومه على رفضه أن يقيم منزل أمام بابه.

- لكن هذه القبلا كانت كبيرة النفع لبرنامج إعادة النزيلات إلى

التعليم الذي يقوم به الدير.

رفع "جيفري" كتفيه معبرا عن ندمه على أنه قد تطرق إلى هذا

الموضوع الشائك:

- وجهة نظر محل جدل.

- ليس بالنسبة للراهبتين.

- هل ما تعنيه هو أن اعتزامهما إقامة مثل هذه الدار لا يزال قائما؟

وبعد انقضاء ثلاثين عاما؟

- بكل تأكيد .

انفجر "جيفري" ضاحكا ولم يستطع أن يصدق ما سمع :

- لم يخطفني جدي في تقديره إياهما عندما قال : إنهما لا تستسلمان قط . وتساءلت لماذا أبدينا تجاهي كل هذا الظرف ..

- إنك تظلمهما ! كانتا سوف تحستان استقبالك على أية حال .

- أعلم يا عزيزتي . كنت أمزح وحسب .

لمس ذراع الفتاة وسرت أصابعه تلقائيا حتى مرفقها، لكن "كارولين" نجحت في أن تسيطر على رغبتها في أن تلقي بنفسها إلى عنقه حيث كان جسدها كله ينبض مطالبا به . مجرد نظرة عابرة منه من الممكن أن تصبح أكثر الملامسات براءة "شيئا ثقيلا بحيث لا يمكن احتمال الصبر عليه .

- "كارولين" .. هل من الممكن أن يمثل "سيث رايبون" أي عائق

لنا؟

- لا

نهضت وقفزت في الماء وقد نسيت إصابة ساقها .

- لقد أفسد حياتي فترة من الزمن بالفعل، ولا تعتقد أنني سوف

أسمح له بأن يعكر صفوها مرة ثانية .

- كيف فعل بك ذلك؟

- تسبب في إلقاء القبض علي؟

- إلقاء القبض عليك؟

رمقها بنظرة ثاقبة :

- "كارولين" هل أنت الفتاة التي حطمت مجموعة أسلحته

النارية؟

التفتت نحوه قائلة :

- تعبيراً عن اعتراضي على صيد الحيوانات وعلى الحرب في

"فيتنام" ..

- لكنك بذلك ارتكبت جنحة .

- كان ذلك تأكيداً سليماً لوجهة نظري .

- بل كان عملاً تخريبياً .

رات أنه كان يوجب على نفسه أن يبدو جادا .

- لم تكن في تلك الواقعة أية غرابة! كان جدك أشبه بحية، ولم

يحبنا على الإطلاق .. لا أنا ولا عمتي ولا أية واحدة منا .

- لذلك قمت بهذا العمل الانتقامي .

- لا . كان من حقه أن يتصرف مثل حمار عنيد، وكل ما فعلته هو

أنني تحمّنت فرصة ما . فذات مساء بينما كانت زميلاتي تراجعن

دروسهن في اللغة اليونانية استعداداً للامتحان ذهبت إلى ذلك

العجوز .. أعني جدك .

- هل كانت لديك لمسات النمش آنذاك؟

- بالتأكيد لكن شعري كان قصيراً . وإذا تبينت عدم وجود أي

إنسان هناك، دخلت الكوخ وهناك حملت كل أسلحته وذخيرته

وقذفت بها جميعاً في الماء .

- كلها؟

- حتى آخر قطعة منها .

- "كارولين" كان جدي يهوى الصيد، وينفق كل أمواله في شراء

أسلحته ومعداته .

- علمت ذلك فيما بعد .. فاجاني وأنا أهول فوق صفحة النهر،

وأخرجني من القارب بدون أدنى مراعاة للأصول والآداب .

عض "جيفري" شفته، وآلمته معدته لشدة ضغطه عليها حتى لا

ينفجر ضاحكا . إذ كانت تلك الواقعة خير كاشف عن شخصيتي

بظليها .

- صدقتي يا "جيفري جولدويل" كان ذلك الرجل صعب التعامل

معه .

- لقد أضعت عليه بضعة آلاف من الدولارات، ينبغي أن تعتبري نفسك سعيدة الحظ لأنه لم يغرقك على الفور.

- توقعت أن يفعل بي ذلك. فقد جذبني فوق سطح القارب، بينما كان يصيح بعبارات محمومة وإهانات جارحة. ياله من شخص شرس! كادت نظرات عينيه الضيقتين الشبيهتين بعيني النمس أن تثقبا جسدي. قال: إن مثل هذا العمل متوقع الحدوث من جيران في مثل بلاهة الراهبتين الكريمتين.

- عزيزتي.. لو كنت أنا الذي ضبطتك وأنت تفعلين ذلك لضربتك على رديك بقسوة تتذكرينها حتى يومنا هذا.

- لم أجرؤ على أية حركة؛ لشدة الخوف الذي ألصقني بالأرض. بدأت أرد عليه باللغة الفرنسية متظاهرة بانني لم أفهم كلمة واحدة من الشتائم التي كان يقذفني بها، ولعبت عليه دور البريعة الثائرة.

- واستدعى الشرطة.

- ظل يصرخ بنفاد صبير، وقيدني بإحدى الأشجار يا "جيفري". لن أنسى ذلك اليوم قط.. ظننت أنه سوف يجمع حظبا ليحرقني فوق كومة منه.

أطلق "جيفري" ضحكة عالية:

- وواصلت حديثك بالفرنسية في حضور رجال الشرطة؟

- كان ينبغي علي ذلك؛ لأن رئيسهم كان أحد أصدقائه. عرض والدي مبلغا من المال من قبيل التعويض، لكن "راثبون" رفض أن يصغي إليه مطالباً برأسي.

فقال "جيفري":

- أراد بالأحرى أن تتحملتي أنت المسؤولية الكاملة عن أفعالك. جربت ثورة غضبه ذات مرة وعرفت دوافعه إليها. لقد تربي على مبدأ من يريد أن يهدب فليعاقب.

- وانتهى بي الأمر إلى المشول أمام المحكمة، ونجح القاضي في

الاهتداء إلى اتفاق أمكنني بمقتضاه أن أبقى في دير القديسة "كاثرين" بشرط أن أقوم بسداد قيمة الخسائر التي تكبدها من الأموال التي أتقاضاها مقابل عملي هناك.

- وكم من الزمن استغرق هذا؟

- ثلاثة أعوام سددت له خلالها مبلغ ألفين وأربعمائة وخمسة وسبعين دولار.

- وهل علمتكم هذه الواقعة درسا؟

ابتسمت:

- لا أعتقد ذلك. وغني عن الذكر أنه منذ تلك الواقعة لم يدع الوغد العجوز لنا مكانا في قلبه.

جلست بالقرب من "جيفري" وربتت ركبته برفق:

- دائما ما كان يعتبرك مفخرته الوحيدة. روى لي -دون أن يذكر اسمك- عن بعض نوادر عبثك، وكان مقتنعا بأنه قد أعادك إلى الطريق القويم متباهيا بذلك إلى حد بعيد.

سمعا صوت محرك شاحنة مزرعة "قوس قزح" ثم صوت أبوابها تغلق، وبعد ذلك ضحكات عالية.

اكتفت "كارولين" بأن قالت:

- لقد وصلت البنات.

قال "جيفري" فجأة:

- عديني بشيء ما يا "كارولين".

- سمه.

- امنعي عميتك من دعوتي لمشاركتك هذه الوجبة الخفيفة.

ضربته الفتاة على ظهره بحركة صداقة حميمة:

- لن يكلفك الأمر أكثر من أن تخبرهما بأنه ينبغي عليك العودة لإعداد وجبة طعام لك.

حك وجنته مومنا برأسه ومفكرا.

الفصل الثامن

وقفت "كارولين" بعد يومين تنتظر أمام عنبر الإقامة بالمعسكر عندما رأت "لوسي" تحتضن عددا من إحدى المجلات وهي تصيح:

- إنه هو.. إنه هو!

فاجابتها "أمير" متممة:

- اصمتي. قلت لك إنك مخطئة.

وضعت الفتاة يديها على جانبي خصرها قائلة بضيق:

- هيا. أسرعا.

فقالت "لوسي":

- لكن يا "كارولين" تدعي "أمير" أن...

- لا أريد أن أعرف ما تدعيه!

نظرت الفتاتان الصغيرتان فاغرتي فمبهما إلى المدرسة دهشتين؛ لأنها لم تكن قد رفعت صوتها من قبل. ولو كانت الراهبتان مكانها لحاولتا بصبر أن تعرفا سبب مناقشتها قبل أن تجدا له حلا وسطا. أما "كارولين" فقد قالت ما كان يدور بذهنها وهو أنها تسخر بما كانتا تتعاركان حوله.

كانت في الواقع تريد أن ترسخ هذه الفكرة بذهنيهما. قالت بلهجة آمرة:

- ارتديا شملتيكما.

عبست "لوسي" ووضعت المجلة فوق وسادتها، لكن زميلتها أرادت أن تكون لها الكلمة الأخيرة:

- ربما أن الأمر يتعلق بجارنا "جيفري جولدويل" لكنه ليس متزوجا.

- نعم؟

رفعت الصبيتان نحوها عيوننا غير مصدقة، بينما سعلت الفتاة

- فكرة هائلة! لكن أليس من وسيلة آخذك بها معي؟

فقالت مبتسمة:

- أتمنى ذلك من كل قلبي.

وعندما استقرت عيناه عليها، سرت في جسده قشعريرة رغبة جامحة.

- وأنا أيضا يا "كارولين". صدقيني.

حتى تبدو في كامل هدوء الأعصاب . كان المطر يسقط على مدى يومين سابقين مرغما نزيلات المعسكر على البقاء بالداخل مما أصابهن بالتوتر العصبي والحقد، ولم تكن "كارولين" مختلفة عنهن .

ظنت الراهبتان أن سوء الحالة الجوية كشف عن الجانب غير المستقر من نفسية الصبايا . ولم يظهر "جيفري" إطلاقا وظل شاغلا تفكيرها رغما عنها، إذ إنه لم يبذل أدنى جهد حتى يلتقيا ومع ذلك رأته أن لقاءهما لن يكون بعيدا .

- عم تتحدثان؟

أجابتها "أمير" بنبرة وقحة:

- عن "جيفري" .

وأكدت "لوسي" حديث زميلتها بإيماءة من رأسها ثم أخذت المجلة:

- توجد هنا صورة له مع ...

فمدت "كارولين" يدها قائلة:

- أعطيني المجلة .

وأطاعت "لوسي" الأمر على مضض .

على اتساع صفحة كاملة كانت هناك صورة رجل وسيم نحيف القوام، ذي شعر كستنائي وابتسامة ساحرة . كان ذلك "جيفري جولدويل" بما لا يدع مجالا لأدنى شك، ارتدى حلة رسمية "سموكن" ووقف مستندا إلى سيارة "جاجوار" فاخرة بيضاء متابطا ذراع امرأة سمراء فاتنة . حتى لو لم تكن واحدة من أهم عملاته كان ينبغي أن يكون نزيل دير حتى لا يعرف "بلانش دياموند" التي قامت بدور البطولة في أحد المسلسلات الذي كانت "كارولين" تحرص على مشاهدته مساء كل خميس .

قال التعليق المكتوب أسفل الصورة: "هل تشير هذه اللقطة إلى عودة المياه إلى مجاريها الطبيعية بين "جيفري جولدويل" و"كيل

الفنانين المشهور البالغ من العمر خمسة وثلاثين عاما وزوجته السابقة المثلة "بلانش دياموند"؟ فقد ظهر الزوجان معا على نحو أثار انتباه الجميع . .

وإذ لم تتوفر لدى "كارولين" الرغبة في أن تقرأ المزيد، أعادت المجلة إلى صاحبها وقالت بنبرة هادئة:

- لا داعي للمناقشة حول موضوع كهذا .

ثم استدارت وغادرت الحجرة . وقبل أن تطلب الفتاة منهما شيئا كانت الصبيتان مع بقية زميلاتها قد وصلن إلى حقل جارهن وبدأن مهمة قطف الريحان .

ابتعدت الفتاة عن الجمع الصغير فقد أصاب -الإرهاق والإحساس بالوحدة، ويومان من الأمطار المتواصلة، والآن "بلانش دياموند" - أعصابها بتوتر شديد .

لماذا لم يذكر "جيفري" لها قط أن له زوجة؟ واقع الأمر أنها لم تعرف عنه سوى القليل النادر، باستثناء رغبتها في أن تراه وأن تلقي بنفسها بين ذراعيه .

أرادت أيضا أن يفسر لها أسباب وجود هذه المثلة . . ولماذا رجل متزوج من امرأة كهذه من الممكن أن يتركها ويسعى إلى أخرى؟ ألم تكن أكثر من مغامرة بالنسبة إليه؟

- أوهيه!

اجتذبت صيحة الفرح هذه الأنظار إلى الجانب الآخر من الحقل وارتفعت نحو "جيفري" الذي أتى حاملا وعاء سوائل كبيرا، فقالت الأخت "جوزفين":

- آه . . ها هو السيد "جولدويل" .

فاجبتها الأخت "جوان" وهي تبتسم للقادم الجديد بقولها:

- يا له من جار حميم . أتى ليقدم لنا مشروبيا .

وإذ سعدت الصبايا بهذه الاستراحة غير المتوقعة، التففن من حول

الرائر بينما ظلت الفتاة بعيدة ترأب المشهد مستمتعة به . انتقلت
ضحكته إلى الجميع وأسعدتهن لكنها أثارت في نفس الفتاة موجات
رغبة لا تقاوم .

مررت "كارولين" أصابعها فوق أزرار قميصها الأزرق ذي الأرقام
التي حاكت لون بنطلونها القصير . اتكأت على عكازها الذي كانت
قد كادت ألا تستخدمه ، وشاهدته يوزع أقداحا من الورق المقوى
مملوءة بالمشروب المثلج على الصبايا ، عنما تعود إلى "واشنطن" سوف
تعود إلى ارتداء ثيابها الحريرية والقطنية والتيلية وإن كانت المرأة التي
يراها "جيفري" في تلك اللحظة - في هذا الرداء البسيط والشملة
التي تغطي رأسها - أقرب إلى حد كبير إلى شخصيتها الحقيقية ، وقد
بدا أنه قد لاحظ ذلك لكن هل لاح بذهنه أن يقول لها ما أملت أن
تسمعه ؟

قال - بصوت حاد مغمم بالمشاعر جعلها ترتجف - :

- أراك رافضة الانضمام إلينا .

فقالت بنبرة مقتضية :

- صباح الخير يا سيد "جولدويل" .

فاجابها بنبرة مرحة :

- يمكنك أن تخاطبيني بـ "جيفري" الآن وقد عادت تحفك الصغيرة
إلى القطف ولا يمكنهن أن يسمعننا .

التفتت الفتاة نحوه ، حدثها بصوت خافت ممسكا بذراعها :

- ما الذي حدث يا "كارولين" ؟

- رأت البنات صورة فوتوغرافية لك مع زوجتك على إحدى
صفحات المجلات .

- زوجتي ؟ لكنني لست متزوجا .

- سبق لك أن تزوجت "بلانش دياموند" .

خيم صمت قاتل حولهما ، وشربت "كارولين" قدحا من مشروب

عصير الليمون المثلج .

استطرد يقول بنبرة حادة مستندا إلى إحدى الأشجار :

- فهمت ما اتجهت أفكارك إليه ، وإذا لم أكن مخطئا فقد تصرفت
بحماسة إزاء هذا الموضوع ، لم يدم زواجي من "بلانش دياموند" أكثر
من ثمانية أشهر وكان ذلك منذ ثلاث سنوات ، ولم يصبح بيننا أي
شيء بعد ذلك .

- يدعي المقال غير ذلك .

- أعتقد أن هذه الصورة قد التقطت في تلك الأمسية التي أقيمت
بمناسبة أول عرض لفيلمها الأخير . كان هناك جمع من المصورين
وأرادت أن تظهر في جميع لقطاتهم .

- أووه !

- كفي عن التهكم . كان أحرى بك أن تقدمي لي المبررات الكافية
لأفكارك المحففة عني .

- "جيفري" كان من الواجب عليك أن تحدثني عنها .

- ربما ، لكن "بلانش" كانت آخر ما يلوح بذهني في الأيام
الماضية . اهدهني يا "كارولين" فهي لا تمثل تهديدا لك .

تنهدت الفتاة :

- من المفترض أن أضحك على تصرفي هذا .

- بكل تأكيد .

- لكن لا يراودني مثل هذا الإحساس ، لأن كل ما أشعر به هو
الارتياح الشديد .

لم يسعه إزاء كلماتها هذه سوى أن يبتسم . فبعدها انقضى أطول
يومين في حياته تحرق شوقا إلى أن يضمها إلى صدره .

- ليس لدي ما أخفيه عنك .

- وأنا أصدقك .

- إنني آسف ، إنك قد علمت بامر "بلانش" من خلال هذه المجلة

المتخصصة في نشر الفضائح . عندما تلتقين بها سوف تتفهمين أسباب عدم دوام زواجنا طويلا، ستعلمين أيضا السبب في أنني لا أمقت هذه السيدة .

لم يبعث في نفسها أدنى شك في أنهما سوف يظلان معا بعد انتهاء عطلتيهما . لكن "كارولين" لم تكن على استعداد للتفكير في كل تلك المعوقات التي كان من شأنها أن تفرق بينهما والتي بدت لها مستحيلة التغلب عليها . كان قريبا منها في ذلك الوقت الحالي باعتبارها بداخلها أحاسيس ومشاعر متاججة . لم تكن هناك أدنى أهمية لأي شيء ماعداه ولم تكن راغبة إلا فيه . كان هذا ما نطقت به عيناها بلا خجل أو حياء .

اقترب منها ، كم من الزمن ينبغي أن يصبر قبل أن يضمها إلى صدره؟ بلغت رغبته فيها حدا موجعا، لكن فكرة وجود اثنتي عشرة صبية يراقبته من خلف الشجيرات ساعدته على التحكم في ذاته . رأى من خلال نظرة جانبية خاطفة رداء الأخت "جوزفين" الرمادي ووجهها المبتسم وهي تقترب منهما :

- شكرا جنزيلا على هذا المشروب المنعش يا سيد "جولدويل" . إنه كرم وظرف من جانبك، ينبغي أن تنتهي بناتنا من عملية القطف بعد الغداء . هل دعيتك "كارولين" للحضور معنا؟ نود كثيرا أن تكون بين مدعويينا .

فاجاب "جيفري" على الفور :

- سوف آتي بكل سرور .

فتحت الفتاة عينيها عن آخرهما دهشة، بينما أومأت الأخت "جوزفين" برأسها تعبيرا عن خالص سرورها ثم ابتعدت . عندئذ همس "جيفري" في أذن المدرسة قائلا :

- لا أهمية لأي شيء طالما سأكون بجانبك . وإنني على استعداد أيضا لأن أتقبل نظرات هؤلاء المخلوقات الغريبة الشرهة إلي .

صاحت الأخت "جوزفين" ملتفة حول نفسها :

- اووه . سوف يضايقنا أن نترك لنا عصير الفاكهة . سوف تعيد

ابنة شقيقي الوعاء إليك بعدما ننتهي من تناول ما به .

ارتسمت على وجهه ابتسامة غامضة على الفور :

- بكل تأكيد !



كان كوخ "جيفري" على بعد حوالي كيلو متر من حقل الريحان ... مسافة قصيرة لكنها كانت صعبة على فتاة تستعين على السير بعكاز حاملة وعاء ولا تزال ركبتها في حالة من الضعف . ومع ذلك قررت "كارولين" أن تقطع المسافة سيرا على الأقدام مستغرقة في أفكارها تماما . فقد صدمت لرؤية تلك الصورة الفوتوغرافية بالجملة، ولم تكن صدمتها راجعة إلى "بلانش" وحدها .. إذ كانت هناك السيارة "الچاجوار" الفخمة وتلك الحلة الرسمية "السموكن" الأنيقة، وتلك الأمسية الفخمة الراقية التي حضرها صفوة المشاهير والمجتمعات الراقية .. و "جيفري" الذي كان يبتسم بارتياح وتلقائية تامة . كل ذلك كان يمثل عالمه .. فكان مكانه هناك .

استرعى نظرها بينما كانت في طريقها إلى الكوخ شملتها غير الملتفة حول رأسها، وأصابها التي كانت تحمل آثار القطف وكاحلاها وخدوش شجيرات الريحان التي كانت تعلوهما . وعلى الرغم من أن مظهرها كان على النقيض من مظهر نساء "لوس أنجلوس" إلا أنها كانت تنبض سعادة وزهوا بالعمل الذي أنجزته على مدى ذلك اليوم . كانت متعبة قليلا بلا شك، لكن إرهاقها كان من نوعية مستحبة .

لن يطلب منها من اختاره قلبها أن تتغير، ولم تعتمزم هي مثل هذا

التغيير قط . كل ما كان حولها نطق بالهدوء والجمال . كيف نجح "جيفري" في أن يصيح جزءا لا يتجزأ من عالمه؟ ابتسمت .. من المؤكد أن هذا المكان لم يمثل سوى جزء واحد من بيئته تماما، كما كان يقضي فيه عطلاته الصيفية عندما كان صبيا صغيرا بينما يعيش في "لوس أنجلوس" ويعمل بها وتعمل هي في "واشنطن" .

كان قد قال لها: إن ما يريد هو أكثر من علاقة تدوم خلال عطلة الصيف، لكن كيف من الممكن أن تكون غير ذلك؟ وجدته لدى خروجها من غابة الشوح ممددا على شاطئ النهر، خفق قلبها بشدة . كيف يمكنها أن ترجو ما هو أكثر من علاقة عابرة؟ بعدما حمل عنها الوعاء جلس بجوارها وأمسك بيدها . وجد صعوبة في ألا يدعن لرغبتة في أن يضمها إلى صدره .

سألها بنبرة مرحة:

- هل جرى كل شيء وفقا للمطلوب؟

- على أفضل ما يرام . والحصول جيد إلى حد لا يصدق هذا العام . وابتسمت مسترخية في وجوده .

نظر إلى أصابعها ثم استطرد قائلا:

- عملت كثيرا اليوم . هل قضيت وقتنا جيدا؟

- نعم، لكنني كنت أفضل أن يكون معي شخص آخر غير أولئك الصبايا، لم أتوقف لحظة واحدة عن التفكير فيما كان يمكننا أن نفعله معا اليوم .

- حقيقة؟

ثم غمز لها بعينه مستطردا:

- في هذه الحالة يمكنك أن تعرفي ما كنت أحلم به وأنا راقد هنا . وفي انتظار إجابة منها لمس ذراعها العارية قائلا:

- "كارولين" تعلمين حقيقة مشاعري نحوك .. أليس كذلك؟ عندما جئت إلى هنا لم تتوفر لدي نية الوقوع في الغرام، ولم أعتقد

أن مثل تلك الفرصة كانت مهياة أمامي .

التقى بنظرتها في تلك اللحظة وتبددت المخاوف التي ألحت عليه على مدى تلك الساعات الأخيرة لتحل محلها رغبة جياشة ومشاعر غير قابلة للسيطرة عليها . لم تتمكن أية امرأة من قبل من إسعاده مثل هذه الفتاة الجالسة بجواره .

رفعت ذقنها قائلة:

- ربما هذا ليس حظا بل قدرا يا "جيفري" .

ثم توقفت عن الكلام حتى تلمس شفثيه بأطراف أصابعها قبل أن تستطرد قائلة:

- هل يمكنك أن تقدر مشاعري نحوك؟ هل ينبغي أن أقول لك إنني لم أفكر إلا فيك طوال اليومين الماضيين؟ أخذها بين ذراعيه قائلا:

- أثبتني لي ذلك إذن يا حبيبتي .

بدا مرحهما أشبه بحلم سعيد أو برقصة، أو بمشهد مسرحي تكررت بروقاته حتى بلغ حد الكمال . توجهها معا إلى الكوخ سيرا على الطريق الوعر كثير الحصى والحجارة، ولم يتعثرا مرة واحدة . لم يسمعا صوت حركة مياه النهر وأمواجه ولا تغريد الطيور ولا حتى دوي الرياح . تقدما نحو الكوخ وكأنهما سائران في حلم غير مصغين إلا كل منهما للآخر، وكان كل منهما ملتهما الآخر بنظرات عينيه .

كان الجو لطيفا بداخل الكوخ واصطحب "جيفري" الفتاة إلى الحجر حيث داعب وجنتيها بحنان، بينما شغلت هي بتأمل قسماته الواحدة تلو الأخرى: أنفه المستقيم وأهدابه السوداء الطويلة وحدود فمه الجميل . لم يبلغ وجهه حد الكمال لكنها لم ترغب في أكثر ممن كان أمامها .

قبل لمسات النمش بحرارة قبل أن يستأثر بشفتيها . وعلى الرغم من

الفصل التاسع

- ينبغي أن أعود إلى المعسكر في الرابعة؛ لاجري لهن اختبارا في اللغة اليونانية.
- سعد "جيفري" لأنه رأى وجنتي "كارولين" متوردتين نابضتين بالحياة ونضارة الوجود.
- قال بنبرة متهكمة:
- يا للخسارة! وأنا الذي أعددت مشروعات أخرى بذهني..
- نظر إلى ساعة معصمه ثم لوى فمه:
- لم يبق لنا وقت طويل معا.
- هذا ما كنت أخشاه.. ولا أريد لعمتي أن تقلقا علي.
- أو أن تتساءلا عم عسي أن تكوني بصدد فعله؟
- من المؤكد أن الشكوك تراودهما. لم أقل لهما شيئا لكنهما أبعد ما تكونان عن السذاجة.
- خاصة بعدما قضتا ثلاثين عاما في تقويم هؤلاء الصبايا.
- فقال الفتاة ضاحكة:
- هؤلاء الصبايا؟ لابد أنك محق. فطيبة قلبهما وذكاءهما وإيمانهما يساعدهما على مواجهة أي شيء. حاولت أن أكون مثلهما لكن دون جدوى بكل تأكيد.
- فقال "جيفري" معترضاً -عندما تذكر هدوء الأعصاب والرزانة التي تعاملت الفتاة بها مع الموقف وسط التيارات المائية-:
- ربما لا. لكن على الرغم من الحب الذي تكنينه لعمتيك ولهؤلاء الفتيات الصغيرات ينبغي أن تبدئي الآن التفكير في صالحك الخاص.
- لا أدري بحق. لكنني قدمت خدماتي لمزرعة "قوس قزح"؛ لأنها بدت لي المكان الوحيد الذي يمكنني أن أكون ذات فائدة فيه ولهذا السبب بذلت كل جهدي في خدمتها.

- الرغبة التي كانت تغلي في عروقه اختار الثاني حتى يستمتع كلاهما بسحر تلك اللحظة.
- وتجاوبت "كارولين" مع قبلاته مشجعة إياه برفق حتى ألقت بنفسها بين ذراعيه بعدما أمعنت كل حركة من حركاته في إصابتها بدوار لذة ملامسته، فاخفت كل أثر للتعقل والثاني وحوتها حاجة ملحة لم يستطع أي منهما بل ولم يرغب في أن يسيطر عليها.
- (مارسا الحب) معا واحست "كارولين" للمرة الأولى طوال حياتها أن شخصا ما يحبها إلى حد نسيت معه كل شيء.. العالم والزمن وكل ما عداهما ولم تصبح هناك أدنى أهمية لأي شيء مهما كان عدا وجودهما معا والسعادة التي شملتتهما.
- رمقها "جيفري" بابتسامة مشرقة وطدت ثقتها بذاتها وأكدت لها أنه الرجل الذي تود أن تقضي معه بقية عمرها.

صمت "جيفري" متأملا إياها بإعجاب . استطردت قائلة :

- دائما ما أخلق لنفسي المتاعب وكل ذلك حتى أثبت للجميع أنه على الرغم من أن والدي ذو رتبة كهنوتية مرموقة وعمتي راهبتان إلا أنني يمكنني أن أواجه مصاعب وأتعرض لأخطاء مثل قريناتى أو أكثر منهن .

- وقد نجحت .

فابتسمت قائلة :

- وبإمكانى أن أتصرف بفظاظة عندما أريد ذلك .

فغمز لها بعينه قائلا :

- لدي فكرة عن ذلك .

استطردت الفتاة قائلة :

- على أية حال كل ما فعلته هو التمرد على ما ينتظره المجتمع منى ، سواء كان متمثلا في الأسرة أو المربية أو الأصدقاء أو حتى أعضاء المجتمع الكنسي الإنجليكاني . كل ما سعت إليه أن أكون "كارولين جراي" حتى إننى محوت هويتى الحقيقية لأننى اعتبر قبل كل شيء ابنة أحد الأساقفة . . .

فقال "جيفري" :

- وبصفتك أيضا فتاة فقدت والدتها في سن مبكرة جدا .

أومات برأسها :

- نعم . هذا أيضا كان له أثره على . إننى آسفة على أنها لم تشاهدنى وأنا أكبر ، أحفظ بذكرى غير واضحة عنها ، لكنه لا يسعنى إلا أن أكبح دموعى كلما أفكر فيها .

- لأبد أن كل هذا صعب عليك عندما بلغت الثانية عشرة .

فقال ضاحكة :

- بدا كل ذلك معقدا ومستحيلا في هذه السن .

- كيف أمكنك تزوير التذاكر الطبية ؟

رفعت "كارولين" كتفها مومئة برأسها ثم قالت :

- ببساطة شديدة . كانت لي ثلاث صديقات تكبرننى سنا تتعاطين عقارى ال"بيركودان" وال"ليبريوم" المخدرين .

- أووه !

- فهمت ما يلى ؟ وبصفتى الأصغر منهن أردت إبهارهن . ومن جانبهن حاولن استغلالى اعتقادا منهن أن حجمى الصغير سوف يسهل لى عملية الفرار . وسقطت فى الفخ بسهولة مذهلة .

استرخى "جيفري" فوق مقعده :

- أوهمتك بأنهن يحاولن الإقلاع عن تعاطي المخدرات ، وأنه تلزمهن بضع جرعات محدودة تساعدن على التخلص من إدمانهن .

- بالضبط . بدون مقنعات جدا ومؤثرات جدا .

- مثل سائر المدمنين . لهم موهبة استغلال الآخرين للوصول إلى أهدافهم والحصول على قمة متعتهم بأية وسيلة كانت .

رمقها بابتسامة غريبة :

- تذكرى أننى أعمل فى "هوليوود" . بولاية "كاليفورنيا" الواقعة فى الجنوب . . على مسافة خمسة آلاف كيلو متر .

توترت أعصابها ، ثم قالت بقدر من التحفظ المفاجئ :

- أعتقد أنك تواجه مثل هذه المواقف يوميا .

- لا . . لكن نعم . ما الذى حدث يا "كارولين" ؟

- أصبحت الساعة الرابعة وينبغى أن أعود ، "جيفري" . .

أمسك بيدها :

- ما الذى حدث يا حبيبتي ؟

- لا شيء . أو بالأحرى كل شيء يجرى على غير ما يرام . هذا اليوم

يعنى لى الكثير وهذا ما أود أن تعلمه .

قبل أطراف أصابعها ثم قال بصوت كله حنان :

- ولى أيضا .

وفي اليوم التالي ألغيت جميع الأعمال اليومية حتى تتمكن الصبايا من التركيز على الاستعدادات الخاصة بالاحتفال بعيد الربحان، إذ كان ينبغي أن يشتركن جميعهن في هذا العمل ويبدلن أقصى جهودهن لإنجاح الاحتفال.

قالت "كارولين" -محدثة "جيفري" الذي كان بصحبتهم:-

- لن يأتي فارس لمساعدتهن.

فابتسم قائلاً:

- هذا ما سيخيب ظنهن.

- سيصيبهن الفشل بصدمة في مثل خطورة ظهور "بلانش دياموند" فجأة وسط عدد من صبية الثانية عشرة.

كانت قد تحدثت بتلقائية تامة، لكن قبضة السائق استقرت فوق يدها حيث قال:

- ليس ثمة ما تخشيه من جانب "بلانش". لم نعش معا سوى بضعة أشهر معدودة، وما إن تبينا الخطأ الذي ارتكبناه حتى قررنا أن

نضع لعلاقتنا نهاية. ولعلمك الخاص إنها ممتلئة متميزة في عملها وفي قواها الذهنية. ومع كل ذلك أصبحت علاقتنا ماضياً وتاريخاً.

وعندما تركها "جيفري" وعدها بالآ يشغلها عن بناتها ولا عن إشرافها عليهن خلال ذلك اليوم الحاسم ثم أضاف:

- لكنني أود أن تقومي بإجازة معي إلى مكان ما نكون فيه وحدنا، عمثاك قادرتان على التصرف بدونك بلاشك.

اقتضى وصولهما متأخرين إلى مزرعة "قوس قزح" لمراجعة اللغة اللاتينية مع البنات أن تقدم مبرراً لذلك. أوفى "جيفري" بوعده ولم

يظهر على مدى المدة التي استغرقتها الترتيبات. وطال تفكير "كارولين" فيه وتساؤلاتها. هل مازال يفكر فيها بعد ظهيرة اليوم

السابق التي كانا قد قضياها معا؟

دائماً ما كانت الفتاة تشارك في الإعداد لهذا العيد ومنذ زمن

طويل. فعندما كانت طفلة صغيرة كان والدها يأتي بها إلى "بيركشير" كي تقضي اليوم مع الراهبات والنزيلات. ففي نطاق الأسرة كان عدم المشاركة في الاحتفال بهذا العيد مساوياً لعدم الاحتفال بأعياد الميلاد.

أما في هذا اليوم فقد عاودتها ذكرى لمسات "جيفري" لجسدها. تساءلت عم كانت تفعله هناك بين هؤلاء العاصيات الصغيرات بدلا

من أن تكون بين ذراعي حبيبها. رأت أنه كان محققاً فيما قاله من أن عمتهما يمكنهما الاستغناء عن وجودها معهما. لو كان فقط يأتي

ويأخذها الآن ..

لكن إلى أين؟ إلى "واشنطن" .. "كاليفورنيا" أو أي مكان آخر يقضيان الوقت فيه في ممارسة الحب، ثم ما الذي من شأنه أن يحدث

بعد ذلك؟

"نهاية أولى علاقاتي العاطفية بلاشك".

- "كارولين"؟

وضعت الأخت "جوزفين" يدها فوق ذراع الفتاة برفق:

- أنت بخير؟

- نعم. بكل تأكيد .. وفي غضون خمس دقائق ستكون الفطائر قد نضجت.

وابتسمت حتى تبدد الأفكار التي ألحت على ذهنها.

استندت الأخت "جوزفين" إلى إحدى المناضد، وبدأت تتأمل وجه الفتاة بهدوء وأناة أحوالاً تظاهرها بالمرح وكذبها إلى أمر مستحيل،

تنهدت "كارولين" لأنها حتى ذلك اليوم لم تعتبر نفسها وحيدة وهي بصحبة عمتهما.

قالت الراهبة بنبرتها الهادئة المعتادة:

- لاحظت "أمبر" أنك صامتة جدا وتعتمد أن "جيفري" هو السبب في ذلك. دائماً ما لاحظت أنها صبية شديدة الذكاء. ما

رأيك في هذا؟

خفضت الفتاة رأسها لتقول:

- إنها محقة بشأن هذه الحالة التي نحن بصدددها.
- كنت أظن ذلك. ذكرت الأخت "جوان" أنها لم ترك قط نظريين إلى رجل بالأسلوب الذي فعلته في ذلك اليوم وسط تيارات الماء. أما أنا فلم ألاحظ ذلك سوى بالأمس أثناء جني الرياح.
- لا أستطيع أن أفهم ما قد أصابني.. لا أعرفه سوى منذ ستة أيام

...

توقفت "كارولين" عن الحديث حيث أتت حركة -معبرة عن اليأس- بيدها فاجابتها عمتها مبتسمة:

- ولماذا تسعين إلى أن تفهمي. اتركي نفسك على طبيعتها حتى تعرفي حقيقة مشاعرك نحوه. لا. لا تقولي لي شيئا. بل قوليه لنفسك وقوليه له، "كارولين" أصبحت تبلغين الثامنة والعشرين، وأصبح واجبا عليك أن تتصرفي كبالغة مسؤولة. هذا كل ما لدي أن أقوله لك الآن بصفتك واحدة من بناتنا، رغم أنك لم تصبحي الآن بحاجة إلى مساعدتي في اتخاذ قرارك.

وقبل أن تسنح الفرصة لـ "كارولين" للرد عليها دوى الناقد المؤقت وأصبح من الواجب عليها أن تخرج بقية المحبوزات من القرن. وعندما رفعت رأسها تبينت أن عمتها قد مضت.

كانت الأخت "جوان" بالخارج تقسم الصبايا إلى فريقي "بيسبول". خرجت الفتاة بروح مرحة للانضمام إليهن.

أوقف "جيفري" شاحنته بالقرب من قاعة الطعام بينما كان فريق كرة "البيسبول" يلعب مباراته. كان قد وعددها بالا يأتي وقد احترم وعده لها حتى جاءته تلك المكالمات الهاتفية من "كاليفورنيا". تمنى لو أنه لم يرفع السماعاة ويتلقى المحادثة حتى لا يضطر إلى أن يخبر "كارولين" بأمر عودته إلى "لوس أنجلوس" في نفس المساء.

عندما بدأ يقترب من مكان المباراة بدأت البنات مناقشة حول إلى أي من الفريقين سوف ينضم. فرفع يده مطالبا إياهن بالصمت قائلا:

- يؤسفني أنه ليس بإمكانني الانضمام إلى أي من الفريقين لأنني.. وصمت تماما.. لأنه كيف يمكنه أن يعلن أمام الجميع أنه يأمل أن تتاح له فرصة التحدث مع "كارولين" على انفراد؟ هذا بينما كان عنصر الوقت مهما جدا حتى يتمكن من اللحاق بآخر طائرة تقلع من "بوسطن"، التفت إلى الأخت "جوان" وكانت ممسكة بالمبرب:

- إنني آسف على هذا الإزعاج. تسمحين لي بأن أكون على مجرى الأحداث لأن السبب الذي حدا بي إلى الهجاء يمكن إرجاؤه قليلا..

- بكل تأكيد. سعدنا برؤيتك. ربما أمسكت لنا سجل الأهداف؟ وقبل على مضض، لأن الفتاة كانت تلعب بالخارج مرتدية بنظولنا قصيرا وقميصا نائيا مثيرين. كان يأمل أن يجدها في المطبخ حتى يكون معها بمفرده.

اقتربت "كارولين" منه بعد بضع دقائق أخرى من اللعب فبادرها بقوله:

- أتمنى لك يوما سعيدا. سوف يخسر فريقك المباراة.

- ماذا تفعل هنا؟

نظر إليها من خلال عينيها طارفتين. حاولت الفتيات متابعة المشهد، لكنهن كن مضطرات إلى أن يولين كل الاهتمام إلى المباراة.. وإلى الراهبتين على حد سواء.

قال بنبرة جشاء:

- تلقيت مكالمات هاتفية بعد ظهر اليوم يا "كارولين". يتعين علي التوجه إلى مكنتي غدا للوفاء بموعد مع موكل مهم. سوف أرحل الآن.

- هذا المساء؟

- هناك رحلة جوية في الساعة الواحدة والعشرين. وإنني آسف يا حبيبتي. بذلت كل ما باستطاعتي حتى لا أذهب، لكن لم يصبح أمامي بديل. لا أريد أن أتركك.

أومات برأسها في أسى قبل أن تقول بصوت منكسر:

- ينبغي أن يحدث هذا إن عاجلا أو آجلا.

لماذا وقعت في حب هذا الرجل الذي يعيش على الجانب الآخر من البلاد؟ لأنها تحبه. ليس فقط لأنه يشغل تفكيرها ليلا ونهارا وتحب أن تكون معه طوال الوقت وأنها أصبحت أسيرة حنانه، لكن لأنها أحبته بكل كيانها وبكل حرارة المشاعر. كل هذه الظروف جعلت الأمر غاية في الغرابة؛ لأنهما لم يكونا قد التقيا سوى منذ أقل من أسبوع واحد.. ومع ذلك لم يكن بوسعها أن تنكر الواقع أو تنفيه.

والآن سيعود إلى "لوس أنجلوس".

- أئن تعود إلى هنا؟

- ليس في هذا الصيف.

وإذا لم يمكنه أن يجعل من تلك الظروف شيئا مقبولا بقدر أكبر فضل أن يتمسك بنزعة فاترة، فقد مزق الأسى الذي رآه في عيني "كارولين" نياط قلبه. قال لها متتهدا:

- أريد ألا أحرم من رؤيتك.

- كيف؟

- ليست لدي أدنى فكرة الآن، لكن لابد أن أهندي إلى وسيلة ما. وأرجوك أن تتأكدني من أنني رافض فكرة أن ينتهي ما قد عشناه معا.

نادتها البنات لأن وقت أخذها المضرب كان قد حان. ذهبت الفتاة إليهن وقد ملأت عينيهما دموع، قررت أن تكبحها على الفور.

رفع "جيفري" كتفيه كإبها رغبة في أن يفتح لها قلبه.

قال -محدثا الأخت "جوزفين" -:

- أنا مضطر إلى الرحيل هذه الليلة.

فصاحت الراهبة آسفة بصدق:

- يا للخسارة! وكيف ستتحمل "كارولين" ذلك؟

كانت الراهبتان على علم تام بما كان يجري إذن.

- هذا ما أود أن أعرفه.

- دائما ما ارتأيت أن هذه الفتاة ستقع في حب من النظرة الأولى.

فعلى الرغم من ميولها الاندفاعية دائما ما كانت على علم بما أرادتته.

تحدثت الراهبة بصوت هادئ أقرب إلى الحزن. وجهت نظرها نحو

أرض الملعب ثم قالت:

- أراهن على أنها تريد في هذه اللحظة أن تقذف بهذه الكرة إلى

"بوسطن".

ارتسمت على وجه "جيفري" ابتسامة ذابلة، لأنه كان من شدة

الحزن بحيث لم يمكنه أن يضحك. فكم أراد أن يظل بجوار الفتاة

التي يحبها وإن كان يجهل السبيل إلى ذلك.

قال بنبرة خافتة:

- أرفض أن تضيق مني.

جشت الأخت "جوزفين" فوق العشب بجواره مهمومة بأسى ابنة

شقيقها.

- بكل تأكيد. لكن عليك أن تلحق بطايرتك.

- نعم ولكن..

- وينبغي أيضا أن تنهي "كارولين" هذه المباراة وتساعد في

احتفال الغد. وعلى الرغم من أنه يمكننا التصرف بدونها إلا أن من

الأفضل أن تبقى هنا وأن تعود أنت إلى "كاليفورنيا" حيث يكون

لديك متسع من الوقت للتفكير.

- لكن كنت أود أن أقضي مزيدا من الوقت معها الآن..

- لكن الوقت الذي تريده غير متوفر لك الآن.

الفصل العاشر

جلست "كارولين" في مساء اليوم التالي مع عممتها ووالدها الموقر "جراي" يتناولون الشاي عندما دق ناقوس الهاتف، وذهبت الأخت "جوان" لتجيبه بحجرة مكتبها ثم عادت لتقول:

- "جيفري" يطلبك يا "كارولين".

كادت أن تقلب صينية الشاي في تعجلها وسأل والدها:

- "جيفري" من؟

وأجابت الأخت "جوان":

- "جولدويل".

وقالت الأخت "جوزفين":

- حفيد "سيث رايبون".

- نعم. شاب أسمر نحيف.. كان مولعا بإنفاق أموال التبرعات في شراء الحلوى.

- يعمل في "هوليوود" حاليا.

- لا غرابة في ذلك.

أغلقت "كارولين" الباب من خلفها قبل أن تأخذ السماعه:

- آلو؟

- "كارولين" حبيبتي.. أفتقدك كثيرا.

كان مجرد سماع نبرة صوته كافيا لأن يهدئها ويطمئنها:

- إنني سعيدة بأن أسمع صوتك. إنني أفتقدك بنفس القدر أيضا.

- إنني.. كيف تجري الأمور في "كاليفورنيا"؟

- الجو حار جدا في "لوس أنجلوس" وأشعر بوحدة قاتلة. هل مر

احتفالكم على خير؟

- نعم، لكن ذهني كان دائما في حالة هيام على بعد خمسة آلاف

كيلو متر من هنا.

التقى "جيفري" بنظرة الراهبة. رأى أنها محقة فيما قالت، فهم في تلك اللحظة ما كانت الفتاة تعنيه بقولها: إن عمته لم تكونا ساذجتين، فكانتا تواجهان الحقيقة بكل شجاعة ثم تعملان على مداواة الأمور فيما بعد.

ظل "جيفري" يراقب الفتاة بينما كانت تلعب، وقبل أن يرحل رمقها بابتسامة، أجابته بمثلها وقد نظقت عينها بالآمال.

- يا أختي الفاضلة هل تسمحين بأن تبلغنيها بأنني سوف أتصل بها هاتفيا بعد العيد؟

- بكل تأكيد. أتمنى لك رحلة سعيدة!

عندما عاد إلى شاحنته سمع صيحات خيبة الأمل من البنات، التفت نحو الخلف مرة أخيرة فرأى أشعة الشمس تضيء شملة "كارولين" الزرقاء. قال محدثا نفسه: "لا.. لن يمكنني أن أنساها قط. وينبغي أن أراها ثانية بغض النظر عن الوسيلة التي أنتهجها.

- وروحي أيضا .

تحدث بنبرة رزينة، لكن رقتها أضفت على كل كلمة قالها وزنا أكبر:

- واقع الأمر أن هذا الموعد الذي اضطررت إلى السفر من أجله لم يكن بالأهمية لتترك يا "كارولين" .. هل تلتمسين لي العذر في رحيلي المفاجئ؟

ابتسمت أمام السماعة ثم قالت:

- "جيفري" لو كان "بيتر ماچان" قد طلب مني العودة إلى "واشنطن" ما ترددت لحظة. اتصالك الهاتفي هذا يسعدني إلى أبعد الحدود.

- تصورت أنني لن أتصل بك؟

فقال بصوت منكسر:

- لاحت الفكرة بخاطري.

وفجأة تنبعت إلى ما حولها من جدران عارية وأثاث عتيق ففضلت أن تنصوّر البيئة المحيطة بـ "جيفري" في "لوس أنجلوس".

- "جيفري" يعلم كلانا أن من الأسهل أن نضع نهاية لكل هذا الآن.

- حتى تصبح علاقتنا مغامرة عاطفية صيفية؟

بدت كلماته لاذعة، وعلى الرغم من القول الذي اختنق بحلق "كارولين" نجحت في أن تجيبه بقولها:

- تدرك جيدا ما أعنيه.

فقال:

- نعم. لسو الحظ، "كارولين" تريدان بحق أن نهي ما بيننا ونحمو ما عشناه معا؟

- لن أنساك أبدا.

- ولا أنا. وطالما أن الحال كذلك فالأفضل ألا نتحدث عن إنهاء

العلاقات وأن نحاول أن نجد لنا حلا ما .

- هل هذا ما تريده بحق؟

- أكثر من أي شيء في العالم.

- لماذا لم تخبرني بأنك تعرف والدي؟

- لأنني لم أكن قد تعرفت إليه. كل ما أذكره عنه هو أنه رجل

وقور طويل القامة. لم تكن مواظبين على الذهاب إلى الكنيسة وإن

كانت والدي تأخذني إلى هناك بصحبة خالتي "سيلفيا" ورحلنا عن

الإسكندرية عندما كنت في السابعة من عمري.

ثم انفجر ضاحكا:

- هل لك أن تصوّري أننا لو لم ننتقل من ذلك البلد لكنت قد

التقيت بك وأنت طفلة في اللغة.

- "جيفري" هل تعلم إلى أي مدى قد أسعدتني؟

حدثها بنبرة مغوية:

- كان بوسعي أن أفعل ما هو أكثر لو كنت معك، "كارولين" لا

أريد أية امرأة غيرك. لا تنسي ذلك أبدا.

- حتى لو رأيت صوراك بالصحف؟

- الظروف تفرق بيننا في الوقت الحالي، لكنني لا أكف عن

التفكير فيك. لشديد الأسف إنهم يطلبونني على الخط الهاتفي

الآخر. هل لا يمكنك بحق أن تتحرري من مسؤولياتك وتأتي إلى هنا

لقضاء بضعة أسابيع معي؟

- لا أدري.

خفق قلبها بشدة وتندت يداها بحبات العرق إذ تبينت كم كان

يفكر فيها ويطلب منها اللحاق به .. اضطرت تماما.

- ولم لا؟ قرري بسرعة.

- "جيفري" ..

- حبيبتي .. فكري في اقتراحي هذا، وسوف أتقبل قرارك أيا كان؛

لان أمامنا سنوات سوف نعيشها معا. "كارولين" .. أعتقد أنني قد وقعت في غرامك . ثم أنهى المكالمة .

تماسكت الفتاة وعادت إلى الحجره حيث اتخذت مكانها أمام المائدة . فأصبحت بين الذين تحبهم أكثر من أي إنسان في العالم ومع ذلك لم يغب "جيفري" عن ذهنها لحظة واحدة فهو وحده الذي يمكنه أن يملا ذلك الفراغ المومع الذي تعانیه . لكن مسافة لا تقل عن آلاف الكيلو مترات تفصل بينهما .

ملاتها الثقة التي أوحى بها إليها بالامل لكن الشكوك لم تتخل عنها تماما . فقد قضيا معا أوقاتا قصيرة جدا ولا يستطيع أحد أن يتكهن بموعده لقاء جديد يجتمعهما ، فمن الممكن لهذا الفراق أن يطفئ لهيب الرغبة التي يحسها كل منهما تجاه الآخر بحيث لا يبقى منها سوى ذكرى عادية ووعود لم تتحقق قط .

قال "أليستير جراي" -محدثا ابنته وهو يقدم لها قدح شاي- :
- تبدين متعبة ..

أومات برأسها تأكيدا لرأيه ثم قالت :
- كان هذا اليوم عصيبا بالنسبة لنا .

- هذا صحيح . لحسن الحظ أن الأسبوعين المتبقين أكثر هدوءا وبذلك يمكنك استغلال بعض الوقت في الراحة ، "ماجان" يرهق بكثرة التجول في البلاد .

نظرت إلى والدها الذي تحبه وتحترمه فرأت في عينيه تعبيراً غامضاً ، أضفى مظهر الرجل وبنيتة ودمائة طباعه عليه وقارا ملحوظا ، أكده شعره الأبيض الذي جذب أفراد رعيته إليه ، فكان قادرا على أن يشيع من حوله حبا ورقة ، ويعرف متى يتوخى الصرامة ومتى يعطي الدفء . كانت الفتاة في تلك اللحظة على استعداد لأن تقسم على أنه قد أحيط علما بامر "جيفري" .. وأن هذا ما كان يشغل تفكيره .

أجابته بقولها :

- أحب عملي . لكن ربما تكون محقا فيما قلته . ينبغي أن أفكر في عمل مختلف ..

لكن كيف سيمكنها مساعدة أولئك القاصرات إذا تخلت عن ارتباطاتها لتسرع إلى "كاليفورنيا" سعيا وراء الرجل الذي أحبته ؟ نعم .. إن "جيفري" يمثل الكثير بالنسبة لها ، لكن هل من الواجب أن تنسى في سبيله واجباتها تجاه هؤلاء البنات وما عليها تجاه الأسرة ؟ .. وبالأكثر تجاه ذاتها ؟ لا .. لن ترحل وتترك كل هذا من ورائها .

استطردت تقول مبتسمة :

- الآن وقد استعدت قدرتي على السير لي رغبة في أن أصحب الفتيات الصغيرات لتسلق الجبال في الأسبوع القادم .

- وبعد ذلك ؟

دفع بها بتعليقه هذا إلى أقصى حدود الاحتمال لكنها احتفظت بمقاومتها :

- وبعد ذلك أعود إلى عملي بمؤسسة "ماجان" .
- ثم ؟

- أبي .. هل تحاول الضغط علي حتى أحدثك عن "جيفري" ؟
فأجاب "أليستير جراي" بلا لحظة تردد :

- نعم .

- بلغت الثامنة والعشرين كما تعلم .

فقال الأسقف في نفسه : إنها محقة فيما تقول . هذا الشاب يعمل في "هوليوود" وهو حفيد "سيث رايبون" ، في أي من الوجوه من الممكن أن يشبه ابنتي ؟ لن يضحني قط بما لديه ، لكنه سوف يطالب "كارولين" بأن تضحني بكل شيء من أجله . ولاي سبب من أجل رجل لم تعرفه لأكثر من أسبوع ؟
فالت الأخت "جوان" :

- "أليستير" لا تكن متمزنا إلى هذا الحد. لا ينبغي أن تتدخل في أمور ابنتك إلى هذا الحد.
رمق الأسقف شقيقته الكبرى بنظرة جانبية فتبين أنها كانت تبتسم.

- هل هو شاب مناسب إذن؟

فاجابته الراهبة على الفور:

- مناسب جدا. لقد أنقذنا جميعا من الغرق.

رفرفت ابتسامة على شفتي "أليستير جراي" عندما قال:

- لدي إحساس بمؤامرة تحاك ضدي.

- إننا نحاول ببساطة تأمة أن نفتح عينيك على الحقائق.

نظر إلى ابنته وربت يدها برفق:

- كل ما أريده هو سعادتك ولا شيء غير ذلك.

- أعلم يا أبي.

لازمت الفتاة أحاسيس التعاسة بنهاية الأسبوعين حيث فقدت مكالماتها الهاتفية مع "جيفري" لذتها، بسبب تدخل شخص ما أو شيء ما لإزعاجها وعدم اكتمالها.

وضعت "كارولين" طرودها في مقدمة سيارتها "الأودي" البيضاء وكانت الراهبتان والنزيلات قد ركين الشاحنة للعودة إلى "الإسكندرية"، وبذلك لم يسمع بمزرعة "قوس قرح" سوى صوت الأمطار الغزيرة. راود الفتاة إحساس بانها تترك شيئا ما من ورائها، فقد افتقدت "جيفري" بشدة. ماذا من الممكن أن يكون فاعلا في صباح السبت؟ لم تكن الساعة قد قاربت الساعة صباحا في "كاليفورنيا". رأت أن ذلك متوقف على نوعية الأمسية التي يكون

قد قضاها بالأمس.

طردت من ذهنها هذا الشك المولم، واتخذت مقعدها خلف عجلة القيادة، بحلول المساء ستكون قد وصلت إلى بيتها في "واشنطن" واستأنفت حياة الوحدة.

عند مفترق الطرق بالقرب من سفح التل لاحظت الفتاة وجود خيصال جالس تحت إحدى الأشجار، قررت أنه لابد أن يكون رجلا متعبا. هبت رياح باردة على تلك البقعة المكشوفة صباح ذلك اليوم من أيام الخريف.

أشفقت "كارولين" على الرجل تلقائيا متسائلة عم إذا كان سيرفع إبهامه راجيا إياها أن تتوقف له. سوف يضطر إلى الانتظار ساعات طويلة قبل أن تمر سيارة أخرى على ذلك الطريق.

عندما نهض حولت بصرها بعيدا عنه، إذ أحست برغبة مفاجئة في أن تكون بمفردها، لكنها فوجئت به واقفا في عرض طريقها، كبحت حركة السيارة في اللحظة الأخيرة بحيث لم تفصل ما بينه وبينها سوى بضعة سنتيمترات.

ألقي الشخص المجهول بما معه إلى ما فوق المقعد الخلفي فسألها:

- إلى أين أنت ذاهبة؟

- إلى "واشنطن". وأنت؟

ثم رمقها بابتسامة عذبة بينما قال:

- وأنا أيضا.

- كدت أن أدهمك..

وفجأة كبحت المفاجأة والفرحة أنفاسها:

- أووه "جيفري"..

- توافقين إذن على اصطحابي معك إلى "واشنطن" حتى نقضي يوم غد معا؟
ثم امتدت يده إلى وجنتها حيث لمستها برفق قبل أن تواصل السعي إلى صدرها.
قالت بصوت خافت:
- يا له من سؤال مفعم بالغباء.



توترت أعصاب "كارولين" عندما فتحت باب شقتها. فقد تضافرت عوامل عدة منها إرهاق القيادة، وقرب ذلك الرجل الذي تحبه والوعد بما سيكون بينهما، وذنبه المحرك، تضافرت جميعا لإلهاب أحاسيس الفتاة إلى حد إصابتها بالدوار حتى إنه إذا ما لمسها "جيفري" في تلك اللحظة فسوف تنهار تماما.
لكنه لم يفعل شيئا من هذا، بل تجول في شقتها ذات الحجرتين الكائنة بالطابق الثالث من مبنى قديم مشيد من الحجارة المهيأة. كانت الأرضية من "الباركيه" والمدفأة من الرخام والجدران مطلية باللون البيج الذي أضفى على المكان إشراقا ودفئا. كانت قد اختارت أثاثها من عهد حرب الانفصال، أضافت إليه بعض التحف التي كانت يوما ما ملكا لوالدتها واختارت لها مكتبا من الطراز القديم. كانت حجرة الاستقبال الفسيحة إلى حد معقول مطلة على الطريق. أما المطبخ فكان ضيقا إلى حد ما؛ لأن أسعار المساحات كانت ملتصبة بالساحل الشرقي.
قال "جيفري" معلقا:
- ظريفة جدا! تطابق ما كنت أتوقعه إلى حد ما. منذ متى تعيشين هنا؟

وأقلت بنفسها بين ذراعيه، وكانتا قويتين دافقتين كما عهدتهما، أيقظ بداخلها جميع الأحلام والأمانى، التقت شفاههما وكان لغمه مذاق أمطار نهاية الصيف. التصقت بصدرة بلا خجل وأحست بدفء مشاعره نحوها فاستجابت إلى نداء جسده بحرارة فراق الأسباب وبمفاجأة لقاءهما غير المتوقع.
وفي ذروة عبثهما بدأت السيارة غير المعشقة تنحدر نحو النهر فمد "جيفري" يده مسرعا إلى عجلة القيادة حيث أدارها جهة الشمال قائلا:

- كاد الأمر أن ينتهي بنا إلى الانتحار.
تولت "كارولين" على مضض العناية بالسيارة حيث أوقفتها على جانب الطريق ثم قالت بابتسامة مشرقة:
- حسنا يا "جيفري" جولدويل" الآن وقد عرفت أسلوبى في التقاط من لا أعرفهم على الطريق ما رأيك في هذا؟
- رأيي هو أنني تواق إلى أن أجذبك إلى خلف هذه الشجيرات و...
- الأمطار غزيرة.

- كنت أعلم أنك ستقولين ذلك.
لاحظت بذهن الفتاة صورة غمرت عمق كيائها في موجات متعاقبة من الدفء، لكنها رمقته بنظرة جادة ثم قالت:
- "جيفري" ما الذي أتى بك إلى هنا؟
استند إلى الخلف فوق مقعده ثم رفع كتفيه قائلا:
- ينبغي أن أتوجه إلى "نيويورك" في رحلة عمل الأسبوع المقبل، وبناء على ذلك أردت أن أرتب لك مفاجأة. لم يقع بصر نزيلاتكن علي؛ لأنني نجحت في الاختباء برهة خلف إحدى الصخور الأترين أنتي مبالغ في زهوي بذاتي؟
- لم أردك غير ذلك.

- منذ عام . وحتى ذلك التاريخ كنت أعيش في شقة مع بعض الصديقات .

ابتهم :

- نسيت صغر سنك . لا بد أن تكوني قد بذلت جهدا كبيرا حتى تحققي هذا .

وافقت على رأيه في صمت رافضة أن تجلس أو أن تقترب منه . اكتشف وجهها آخر من أوجه شخصيتها؛ لأن شقة بهذا النظام تقطنها امرأة عاملة وليست تلك الفتاة "كارولين" التي ارتدت الشملة والجوارب المدرسية . لمس باطراف أصابعه الكتب الموضوععة فوق الأرفف بجوار النافذة الزجاجية .

- تمتلكين إذن قاموس "أوكسفورد" بمجلداته الثلاثة عشر تصورتك جالسة ومعك عدسة مكبرة منكبة على كتاب من جزأين . أطلقت ضحكة متوترة مقتضبة :

- لست مواظبة على قراءته ..

- حقيقة؟ وأنا الذي رأيتك تقلبين صفحات دائرة المعارف على مائدة الإفطار .

- لا أستطيع أن أفتح عيني على مثل هذا العمل في الصباح الباكر .

نظرت إليه ثم قررت أن تقترب منه فامسكت بيده ..

- هل أتيت إلى هنا حتى تعرف أسلوب حياتي؟

- أعترف لك بأنني أردت أن أكون فكرة دقيقة عن البيئة التي تعيشين فيها . لكن صدقيني يا حبيبتي، إنني كنت مشتاقا إلى أن أراك .

- لا أشك في ذلك .

لمست أصابعه وجنتها برفق ومالبثا أن أصبح كلاهما بين ذراعي الآخر في عناق حار يتحسس كل منهما الآخر حتى يتأكد من حقيقة

تلك اللحظة التي عاشها .

- "جيفري" كثيرا ما كنت أتساءل: هل سنعيش مثل هذه اللحظة ثانية؟ لقد افتقدتك بشدة .

وإذ أحس بدمعة حارة تنحدر فوق وجنة الفتاة مرر أصبعه على عينيها ثم بدأ يعبث بشعرها . فارقتها مشاعر الفرح ووضعت رأسها فوق صدره :

- كانت حياتي جحيما بدونك يا "جيفري" .

- "كارولين" ... "كارولين" ..

خانه صوته، وعانق كل منهما الآخر حتى لا يبستعد عنه . قال متنهدا :

- أحبك يا "كارولين" . كنت في غاية التعاسة بدونك . أسبوعان كاملان .. لم أستطع أن أفعل شيئا خلالهما . لم أقبل حتى على أن أطل من خلال النافذة علما مني بأنني لن أراك هناك، كم تمنيت أن تكوني معي .

كبح أنفاسه عندما بدأ جسده ينبض بالرغبة وجذبها إلى ذراعيه . دفعه هذان اليومان من مشقة السفر إلى الجنون وتجددت لديه رغبة في الحركة وقد سيطرت عليه طاقة لا حدود لها . وإذ كانت الفتاة بين ذراعيه انحنى نحو الامام وانطلق ضاحكا لأنه أحبها ووجد نفسه معها وأن شيئا لن يفرق بينهما . أراد أن يفكر فقط فيما سوف يكون .. في هذا اليوم وهذا المساء .

اصطحبها حتى حجرة النوم ووضعها فوق الفراش ذي الغطاء المزين بزهور زرقاء صغيرة متسقة مع ألوان محتويات الحجرة الصغيرة التي بدت أشبه بعلبة حلوى أنيقة . حدث نفسه مبتسما: كم أن هذا كله شبيه بفتاته "كارولين" .

- أحبك يا "كارولين" .. أحبك .

- وأنا أيضا أحبك وسوف أظل أحبك دائما .

وتعالت تهنئات السعادة عندما حلقا نحو آفاق لم يبلغها غيرهما
من قبل.
استغرقا في نوم عميق وكل منهما بين ذراعي الآخر يحدوهما أمل
في القدرة على التغلب على كافة المشكلات الملحة عليهما.

الفصل الحادي عشر

قامت "كارولين" مساء الاحد باصطحاب "جيفري" بسيارتها إلى
المطار حيث يتوجه إلى "نيويورك" إذ كان على موعد مهم في العاشرة
من صباح اليوم التالي مع أحد المنتجين. وكانت الفتاة على موعد
لمقابلة نائب رئيس مجلس إدارة مؤسسة "ماجان" في نفس تلك
الساعة. فقبل قيامها بعطلتها كانوا قد اثاروا فكرة احتمال إيفادها
إلى "روما" في شهر سبتمبر (أيلول) ، اهتمت لفكرة أن شيئا لن
يستطيع أن يفرق بينهما.
سألها "جيفري" - بصوت حمله نبرات مرح مفتعلة عندما توقفت
أمام باب السفر:-

- هل بدأت تفتقديني؟

- كنت أود أن تبقى معي مدة أطول أو أن أرحل أنا معك.

ضمها إلى صدره بشدة من قبيل المواساة.

- كنت بحاجة إلى أن أكون بقربك.

كانا قد قضيا اليوم معا. فعلى الرغم من المشاغل المتباينة التي تحفل
بها "واشنطن" لم يغادرا الشقة سوى مرة واحدة فقط لشراء
احتياجاتهما من أحد محلات البقالة. لم يعيشا ذلك اليوم سوى
لنفسيهما فقط بلا راهبات ولا قاصرات ولا اتصالات هاتفية فلم
يكن هناك سواهما.

أوحى أضواء المدينة وحرارة الجو وكشافة المرور إلى "كارولين" بان
"جيفري" بصدد أن يضيع منها.
قال قابضا على يدها - كما لو كان تأكيدا لوعده:-
- سوف أتصل بك هاتفيا بمجرد أن يتسنى لي ذلك.
وعلى الرغم من كآبة ملامحه في تلك اللحظة إلا أنها تمكنت من
تمييز ابتسامته.

- أريد أن تشاركيني الحياة .. تعلمين ذلك؟ وساكون جزءا من
حياتك حتى نهاية العمر. ليس بإمكانني الانتقال من "لوس أنجلوس"،
وليس لدي إمكانات الانتقال من تلك المدينة طالما كنت راغبا في
مواصلة مزاوله مهنتي. كذلك فيانه لا شيء يعطيني الحق في أن
أطلب منك أن تتركي كل ما لك هنا: عملك وأسرتك وأصدقاءك؛
لأنه من الأنانية أن أفرض عليك مثل هذه التضحية. لكنني آمل أن
أعيش معك يا "كارولين" لأنني أحبك. فكري فيما قلته لك الآن يا
"كارولين" .. اتفقنا؟ وإذا أمكنك ..

ثم توقف عن الكلام تماما حتى يلتقط أنفاسه:

- فكري في هذا الأمر.

قبلها مودعا ثم مضى دونما نظرة إلى الوراء. شاهدت الفتاة قوامه
المتميز متوجها نحو بوابة السفر. تمنى لو أنه توفر لديها مزيد من
الوقت حتى تتحدث معه. من الغريب أن فكرة انتقالها من
"واشنطن" لم تضايقها على الإطلاق، لكنها حسبت للحياة في
"لوس أنجلوس" ألف حساب. هل ستتمكن من الانسجام مع عالم
"جيفري" ذلك العالم الذي طالما بدا لها غير واقعي بالرغم من
مناقشاتهما الدائمة عنه؟



- دائما ما تطلعت إلى هذه المسؤولية، لكنني لم أفكر قط في أن
أضطلع بها في "كاليفورنيا"؛ لأنني لا أحب هذا الموقع من العالم.
- لأنك لا تعرفينه.

- أعلم أنها مترامية الأطراف ثقيلة الظل مثل "واشنطن" وأنها لا
تساوي شيئا بالقياس بـ "بيركشير".

- تعتقدين أنه يوجد هنا شيء ما من المحتمل أن يسعدك؟

- رجل وسيم معين يعمل وكيلا للفنانين.. ويمكنني دائما أن أجد
سعادتي في كنف الأشجار المثمرة.

توقفت عن الحديث فجأة، إذ غالبتها رغبة في أن تكون معه.
غدا..

- تهبط طائرتي في الساعة الثالثة عشرة. هل يمكنك أن تكون في
انتظاري بالمطار؟

- لا، لسوء الحظ؛ لأنني مرتبط بـ بغداد عمل. لماذا لا تلحقين بي
بالمكتب؟

- اتفقنا.

- سيكون الوقت طويلا علي يا حبيبتي.. أتمنى لك السلامة.

- إلى الغد يا "جيفري".

أوجبت على نفسها -بينما كانت تعيد السماع إلى موضعها- ألا
تشعر بالغضب أو بأنها غير مرغوب فيها لأنه لم يكن بوسعها انتظارها
بالمطار وأن تتفهم أنه لا يمكنه أن يترك كل ما وراءه لأنها تتحرق شوقا
إلى رؤيته.

لكن شهرين كانا قد انقضيا..

أوفد "ماجان" فريقا من المستشارين يضم "كارولين" في مهمة
رسمية إلى "أوروبا" تستغرق شهرا، تبدأ بـ "روما" ثم بون ثم
"باريس" وتنتهي بـ "لندن". بعثت إلى "جيفري" برسائل عبرت فيها
عن حبها له واشترت من أجله بعض الهدايا التذكارية من تلك البلاد
التي زارتها. وكان من جانبه يتصل بها هاتفيا في أوقات غير مناسبة،
وقد نجح في أن يبعث إليها بباقة ورد على حجرتها بكل فندق نزلت
به. وعلى الرغم من إحساسها بوحدة قاتلة في تلك الأثناء إلا أن
عملها يوميا على مدى عشر ساعات كاملة هون عليها آلام الفراق.

ولدى عودتها إلى "واشنطن" وجدت أن مكتبها كان محملا
بأعداد من التقارير والمذكرات التي كان قد تم إعدادها أثناء غيابها.
بدأت في يوم جمعة مشمس ترتب أوراقها لكن بغير اقتناع كبير، بل
على عكس ذلك راودتها رغبة في أن تشعل النار في كل هذه
الملفات. ومع ذلك وبحكم العادة بدأت تنظم أعمالها. عشرت أثناء
أداء هذه المهمة على مذكرة اقترح فيها إنشاء وظيفة منسق مشروعات
على أن يكون مقرها "لوس أنجلوس". وكان تعيين "كارولين" في
تلك الوظيفة سيصبح بمثابة ترقية لها يُخول إليها بمقتضاها مزيد من
السلطات مع إنقاص عدد مأموريات العمل التي تقوم بها إلى خارج
البلاد والانتقال إلى الساحل الغربي.

أحست "كارولين" بأن مؤهلاتها تفوق مثيلاتها لدى المرشحين
لشغل هذه الوظيفة والمتقدمين لشغلها. من المؤكد أنه لن يكون هناك
أي إغفال لسنوات الخبرة الطويلة التي ميزت الآخرين، لكن وصف
الوظيفة نص على ضرورة إتقان شغلها عددا من اللغات من بينها
اللغة اليابانية.

حصلت في نهاية الأسبوع التالي على موعد للاختبار الشخصي
في "لوس أنجلوس"؛ لذلك اتصلت بـ "جيفري" هاتفيا حتى تزف إليه
نبا وصولها في اليوم التالي. قالت له عبر الهاتف:

طابق البناء الذي شغل مكتب "جيفري" مكانا فيه كما كانت "كارولين" قد تخيلته عليه تماما، أحست باضطراب شديد. فلم يكن قد أخبرها بالكثير عن حياته في تلك المدينة ولا عن عمله، فلم يكن لديها في هذا الصدد سوى بعض الانطباعات استقتها من بعض الظواهر، مثل انشغال خطوط الهاتفية بصفة مستمرة ومواعيده مع مشاهير المنتجين وعملائه وعنوانه في "بيفرلي هيلز" .. وصورة سيارته "الجاجوار" مع "بلانش دياموند". وعلى الرغم من ثقتهما بكفاءتها وتميزها ذهنيا وبدنيا فقد توترت أعصابها خوفا من المجهول الذي ينتظرها حتى إنها اعتقدت أن هذه الرحلة إلى الساحل الغربي من الممكن أن تضع نهاية لكل أحلامها.

توقفت بها سيارة الأجرة التي كانت قد استقلتها أمام برج زجاجي في قلب حي رجال الأعمال بـ "بيفرلي هيلز". توقفت قليلا فوق الرصيف حتى تشاهد المارة.

لم تر أي وجه للشبه بين البناء المشيد منذ أوائل القرن الحالي والذي يستأجر "ماجان" فيه مكاتبه وبين هذا المبنى الجميل. فهي تعيش في "واشنطن" حياة هادئة .. حافلة وراقية لكن برزانة وهدوء .. وفي وحدة.

توقف المصعد بها بالطابق العاشر، وابتسمت إلى مضيغة الاستقبال الشابة وكانت مشغولة بالرد على الهاتف. جلست فوق إحدى الأرائك البيضاء واضعة حقيبة ملابسها عند قدميها فبدأ لها وكأنها تشاهد لوحة فنية عملاقة زاهية الألوان.

قالت موظفة الاستقبال:

— ماذا يمكنني أن أفعل لك؟

— اسمي "كارولين جراي". "جيفري" في انتظاري.

— نعم .. بكل تأكيد.

ثم ناولتها رسالة:

— كلفني بأن أسلمك هذه. هل لك في قدح قهوة أم ..
— لا .. شكرا لك.

وبدأت الفتاة تقرأ مذكرة "جيفري":

"كارولين" أحمد الله على سلامة وصولك يا حبيبتي. كنت أتمنى أن أكون بالمكتب .. ولكن لدي أخبارا غير سارة. تمر إحدى موكلاتي بظروف صعبة وهي بحاجة إلى مساعدتي. وهذا يقع ضمن اختصاصاتي. سوف أصحبها لتناول العشاء بأحد المطاعم ثم أتركها في حفل استقبال سوف تلتقي فيه بأناس سبق لهم خوض مثل هذه التجربة. أرجو أن أتمكن من الانتهاء من هذه المهمة في وقت قريب وأراك في وقت لاحق في حوالي العاشرة. أحبك - "جيفري".

انقبض قلبها. طوت الرسالة ووضعتها في جيبيها. جلست فوق حافة الأريكة وأخرجت ورقة من إضمامتها كتبت إليه فيها ما يلي: "بحلول الساعة الثانية والعشرين التي تعادل الواحدة صباحا بتوقيتي أكون قد استوفيت كافة أركان الإرهاق وبدأت أشعر بالضيق بالفعل. هل تعتقد أنه سيكون بإمكانك أن تعطيني لحظة من وقتك الثمين أراك فيها قبل أن أعود إلى بلدي؟ تعلم كم أفتقدك. إلى أي مدى تعتقد أن امرأة تستطيع أن تحتمل مثل هذا الوضع؟"

ودون أن تضيع أي قدر من الوقت في إعادة قراءتها أعطت الورقة إلى الموظفة وهي تبتسم. وعندما استقلت سيارة الأجرة التي حملتها إلى فندقها انفجرت في بكاء حار.

في الساعة الثانية والعشرين كانت جالسة فوق فراشها وحقيبة

ملابسها مفتوحة بجوارها . لم يمكنها الاهتداء إلى النوم . كان من الطبيعي أن يدفعها التعب والتوتر إلى أن تلتمس لـ "جيفري" بعض العذر، كانت قد قضت بعض الوقت في حمام السباحة، ثم نامت قليلا ثم نزلت إلى مطعم الفندق حيث تناولت عشاءها . ندمت أثناء تناولها الوجبة على تسرعها في كتابة تلك الكلمات لـ "جيفري" . كانت تتساءل عن نوعية الإجابة التي كان يحتفظ لها بها عندما سمعت قرعا على الباب .

- "كارولين" .. افتحي . أنا "جيفري" .

أسرعت تلقي أوراقها بداخل حقيبة أوراقها، وبعدها خفضت الإضاءة صفت شعرها بينما بدأ يطرق من جديد :
- "كارولين" !

أثار صوته فيها مشاعر مماثلة لما عرفتتها يوم أن صاح من الضفة الأخرى للنهر . لم تستطع أن تقاوم مدة أطول ففتحت له الباب وهي تتنأب فكادت أن تفقد قدرتها على التنفس .

كان في زي أبيض من الرأس حتى القدمين، وبدا شعره أكثر قتامة وعيناه أعمق اخضراراً . كانت قد نسيت تقريبا طول قامته ونحافتها ورجولته الطاغية . بدا لها على مدى الأسابيع السابقة أن من السهولة أن تستعيد جميع الذكريات الدافئة أثناء تفكيرها فيه : رائحة عطره وجرس صوته وملامسة جسده لجسدها، وعاد الآن كل هذا ليطنى عليها .

وضع "جيفري" يدا فوق هيكل الباب، وتاملها من خلال عينين طارفتين وفجأة أدركت أن السبب في ذلك راجع إلى ردائها وكان قميص نوم ذا فتحة عنق عميقة من "الدانتيل" . ولم تكن مرتدية أي شيء على الإطلاق من تحت هذا الثوب الشفاف . ولم تخف أي من تلك التفاصيل على "جيفري" .

- كان ينبغي أن تكوني أكثر حرصا قبل أن تفتحي الباب .

أفاقت "كارولين" من أحلامها على أثر النبرة الجافة التي خاطبها بها :

- ولماذا؟ على مدى رحلاتي لم ألتق بشخص واحد يدعى "جيفري" . صاح مناديا علي بامرني بأن أفتح الباب بصوت لن أنساه ..

- كفى . أعلم أن الساعة تكاد أن تكون الثانية صباحا بالنسبة لك لكن هل يمكنني أن أدخل؟
رفعت كتفها :

- من الأفضل ألا تظل في الممر تناقشني .

ذهبت جهودها لأن تظل غير مبالية أدراج الرياح . ففي اللحظة التي رآته فيها تجاوب جسدها بكل قواه مع وجوده . وهذا ما دفعها إلى أن تعلم أنها لن تكون على حالتها الطبيعية بدونه قط . قال-وقد وقف خلفها:-

- من الذي تحدث عن ضرورة أن يكون هناك حديث بيننا؟
التفتت نحوه قائلة:

- أنا! "جيفري جولدويل" كنت من الصفاقة بحيث تركتني وحدي تماما، بينما ذهبت تلهو مع إحدى المخلوقات البديعة .
- "كارولين" .. أراك غاضبة .

- نعم!

- توقعت ذلك . لا تؤاخذيني، لكنني ظننت أن فتاة عائدة من رحلة عمل في "أوروبا" من الممكن أن تتصرف بدوني خلال الفترة التي أقوم فيها بتسوية بعض الأمور المهمة .
بدا هادئا تماما . وجلست الفتاة فوق حافة الفراش .

- ترفض أية تضحية من أجلي، آتي من "واشنطن" وأقبل النقل إلى "لوس أنجلوس" حتى نهاية شهر نوفمبر (تشرين الثاني)، وأقضي ليلة في انتظار أن تتفضل بالهجيء .

عقد ذراعيه فوق صدره:

- ظننت أنك قد نمت .

- نعم .. أعني لا .. إنني ..

ثم تنهد:

- لا بأس .. لقد أثبت علي الخطأ . هل دائما تلجئين إلى أسلوب

التعالي عندما تكونين محقة في رأيك؟

ثم رمقها بابتسامة اقشعر لها بدنها:

- لحظة واحدة، تدعين التضحية من أجلي، ألا تمثل الوظيفة التي

أتيت إلى هنا لشغلها ترقية لك؟

- بلى .

- وهو ما يعني علاوة يعتد بها في المرتب .

- حوالي ثلاثين في المائة .

- مع انطلاقة جيدة في الوظيفة؟

- ممتازة .

اقترب منها .

- لا أعتبر هذا تضحية إذن . ولا نقلك إلى هنا لشغلها .

ودون انتظار لإجابتها استطرد يقول بعد أن جلس بجوارها:

- لقد ضحيت من أجل نفسك .. ومن أجلي . من أجل كلينا .

بعثت تلك الكلمات التي همس بها في أذنها طمانينة كاملة،

شبكت يديها فوق ركبتيها في محاولة لإبداء خضوع لا جدوى منه .

- أما عن قضاء الليلة في انتظاري فيكفيك أن تعتادي علي

التوقيت الذي يحكم هذه البقعة من العالم . وبعد كل ذلك ينبغي

أن أضيف بأنه كان يمكنني أن آتي إليك في موعد مبكر جدا عن الآن

لو أنك قد كلفت نفسك عناء أن تخبريني باسم الفندق الذي تنزلين

به . هل لديك أدنى فكرة عن عدد الفنادق التي في هذه البقعة؟

هزت رأسها .

- قضيت وقتا طويلا في الاتصال بها الواحد بعد الآخر والحسن
الحظ أنه أمكنتني الاهتداء إليك في النهاية . وفيما يتعلق بالتضحية
كان يمكنك أن تبقي عندي لكنك لم تقبلي أن يعتقد زملاؤك في
العمل عنك شيئا .

قالت "كارولين" راضية:

- حسنا . لقد غلبتني . لكنني شعرت بأنك تحاول اجتنابي .

وبدون أية كلمة أخرى أخذها بين ذراعيه وأرقدتها فوق الفراش
فنظرت إليه ضاحكة وعيناها تتقدان سعادة .

همس قائلا:

- افتقدتك .

أدخلت يديها إلى ما تحت صدرته بينما استأثر بشفتيها .

- حدثت بي رغبة في أن أقذف بتلك المرأة الشابة إلى الجحيم لكن

ذلك ليس من خصالي ... تماما كما لم يمكنك أن تتوصلي إلى قرار

بأن تغادري "مزرعة قوس قزح" لتقضي الأسبوعين اللذين كانا

متبقيين من عطلتك معي . لا يتوقف كل شيء علينا بالضرورة .

تحسست جسده العضلي من تحت قميصه الحريري . قالت

مبتسمة:

- أعلم ذلك .. لكن من دواعي سعادتي أن التقي بك ثانية .

ومرة أخرى استأثر بشفتيها في قبلة حارة امتزج فيها الاندفاع بالرقعة

بعد هذا العدد من أسابيع الفراق الطويلة .

- "جيفري" كم انتظرت هذه اللحظة ..

كانت تحبه وتريده وكانت بحاجة إليه هو وحده ولا أحد غيره .

بلغا ذروة السعادة معا واستسلما لنوم هادئ وكل منهما بين ذراعي

الآخر .

الفصل الثاني عشر

وقفت "كارولين" في صباح اليوم التالي أمام نافذة مكتب "جيفري" تتأمل فخامة منظر "بيفرلي هيلز". وعلى الرغم من أن جنوب "كاليفورنيا" كان مختلفا تماما عن "واشنطن"، إلا أن هناك بعض أوجه الشبه بينهما. فلم يختلف موظفو مكتب "ماجان" بـ"لوس أنجلوس" عن أقرانهم بـ"واشنطن". كانوا يرتدون الثياب التقليدية ويتصرفون بحكمة ويرتادون الأماكن الهادئة بهدف المحافظة على سمعة مكتبهم العالمية. أما الاختلاف الملحوظ فكان متمثلا في المساحات الخضراء واتساع المدينة وإيقاع الحياة.. ورائت الفتاة أن كل هذا كان مسليا وجديرا بالاهتمام.

ابتسمت عندما سمعت "جيفري" يقرأ بصوت خافت أحد العقود وقد بدا وكأنه يتحدث بلغة غريبة.

نبضت الحجرة بالحماس والطاقة وكان الأثاث الوحيد بها مكتبا محملا بالأوراق وثلاثة مقاعد مريحة كبيرة الحجم. وفي أحد الأركان وقف على غير المتوقع تمثال من البرنز لراقص بالحجم الطبيعي. وعلقت على أحد الجدران صورة فوتوغرافية ناصعة البياض يرجع تاريخها إلى القرن التاسع عشر. وكان هناك أيضا عدد من التحف صغيرة الحجم التي كان من الأحرى على الفتاة أن تختارها من أجل منزلها، من المؤكد أن ميزانيتها لا تسمح باقتناء أعمال فنية على هذا المستوى، ولم يعد "ماجان" أن يوفرها لمستشاريه أما "جيفري جولدويل" فيمقدوره اقتناء العديد منها وهذا ما يوسع الفجوة بينهما، لم تشعر بالقياس بمعاييرها بأنها فقيرة ولا قبيحة، لكن ما هو الحال في عيون "بيفرلي هيلز"؟

- "كارولين" تعلمين.. أراك رائحة هذا الصباح.

- هل ستقول لي مثل هذا الكلام العذب حتى لو لم أفر بتلك

الوظيفة لدى "ماجان"؟

عندما نظر إليها رأى أنها لم تكن مازحة. لهذا أجابها بنبرة رقيقة:

- مشكلة واحدة في كل مرة.

- بكل تأكيد. هناك معهد "واتس" الديني على نمط مدرسة

عمتي والذي يمكنني أن أقوم فيه بتدريس اللغتين: اللاتينية واليونانية..

- "كارولين"!

رفعت نحوه وجها ملائكيا:

- أكاد أموت جوعا. ألا تفكر في الذهاب لتناول الغداء؟

فتح بابا واقعا خلف مكتبه، ودخلا من خلاله إلى جناح على

النمط العصري، بدا المكان لها جامعا بين حجرة مائدة وحجرة

استقبال وكان مطلا على المدينة وقد ألحق به مطبخ وحجرة نوم.

عكس كل ذلك ذوق "جيفري" وإمكاناته المالية.

ظلت الفتاة ساكنة حيث كانت:

- هل.. هل تعيش هنا؟

لاحظ دهشتها.

- لا، أرى أن وجود شقتي في مقر عملي أمر عملي، لكنني

أمتلك منزلا في "ماليبو". كل شيء مختلف هناك.

- ما أعنيه هو أن هذه الديكورات تروق لي. ويصدق..

- لكن من غير الممكن أن تعيشي هنا.

- لا أعتقد ذلك على الرغم من أن هذه الشقة أكثر اتساعا من

شقتي في "واشنطن".

أمسك بيدها:

- حبيبتي.. أعلم أنك لست معتادة على كل هذا.

أسندت رأسها فوق صدره:

- كنت فقط أريد ..

ثم أعادت تقييم كلماتها وقالت :

- لقد علمت الآن إلى أي مدى كنت أجهل كل شيء عنك .

- والحال كذلك سوف أطلعك على كل شيء .

رفعت كارولين " عينيهما نحوه مبتسمة فقبلها طويلا .

سوف تعرف أخيرا ما إذا كان يمكنها أن ترى لها مستقبلا معه .

قضيا عطلة نهاية الأسبوع في "ماليبو" بالكوخ الذي يمتلكه "جيفري" والمشيد من الخشب والزجاج . أوحى كل ديكورات المكان

بالراحة والاسترخاء . جلست "كارولين" في الشرفة المواجهة للمحيط

ولم يتجه تفكيرها إلى "واشنطن" قط . قالت :

- المحيط الباسفيكي لا يشبه المحيط الأطلنطي .

- ماذا تعنين؟ كلاهما محيط .

- نعم، لكن الماء أكثر زرقا .

ثم أخذتا يراقبان الأمواج أثناء مناقشتهما ألوان البحار، اصطحبتها

"جيفري" يوم السبت إلى أول حفل استقبال تحضره . اختارت لهذه

المناسبة ثوبا من الحرير الأسود انسدت فوقه خصل شعرها الأشقر

المتعرج الشائرة . لاحظت أثناء الأمسية أن زينة وجهها لم تكن على

مستوى كمال ما كياج المدعوات الأخريات، إذ كانت مفتقرة إلى قدر

من الفخامة . وعلى التقيض من ذلك بدأ "جيفري" منسجما تماما مع

ذلك الجو المحيط به، وكان معروفا للجميع .

اكتفى بأن قدمها إلى أصدقائه باسمها مجردا تاركا لها أمر تزويد

من يريد بأية تفاصيل أخرى . شعرت "كارولين" بالحجل متسائلة ماذا

ينبغي أن تقوله؟ لكنها اختارت في نهاية الأمر أن تتمسك بعبارة

"إنني أعمل بمنشأة "ماجان"، وأتيت إلى "لوس أنجلوس" في رحلة عمل حتى لا تبدو مزهوة أو متعالية .

سألتهما شقراء ساحرة :

- ما هي ظروف التفائك بـ "جيفري"؟

قالت باختصار شديد :

- كان في "بيركشير" .

- أووه . . في زيارته الساحل الشرقي؟

- نعم . . كنت . . كنت أعرف جده جيدا .

صاحت المرأة الأخرى :

- عظيم .

ثم بدأت تتحدث عنها مع آخرين .

وصل "جيفري" لنجدتها وأخذها معه إلى ركن هادئ :

- الناس هنا يميلون إلى التركيز على الذات . هل قضيت وقتا طيبا؟

- مذهلا .

فانفجر ضاحكا قبل أن يصارحها بقوله :

- إنني أشعر بملل قاتل! لا أحب مثل هذه الأمسيات يا "كارولين"

أفضل عليها حفلات العشاء البسيطة التي يسودها جو من الصداقة .

وضعت يدها في يده هامسة :

- لم أقع في غرام شخص مختلف عني إذن . حفلات الكوكتيل في

"واشنطن" لا تستهويني بل وتشعرنني بالضيق والملل .

- إذا ما حصلت على ترقية فلابد أنك سوف تأخذينني معك

في حضور مثل هذه النوعية من حفلات الاستقبال بين الحين والحين .

ضحكت وقد تصورت للمرة الأولى حياة تجمع بينهما . لو أنها

نجحت . لكن ماذا لو اختلف الحال . . .؟ كما سبق له أن قال . .

مشكلة واحدة في كل مرة .

أسفرت نتيجة اختبارها الشخصي في يوم الاثنين عن أفضل نتيجة ممكنة. كانت قد اتصلت لدى عودتها إلى الفندق بمكتب المنشأة في "واشنطن" حيث أبلغوها بشائعة مفادها أن "بيتر ماچان" شخصيا قد قرر نقل "كارولين جراي" إلى "لوس أنجلوس"، أرادت الفتاة أن تبلغ "جيفري" بهذا النبا السار، لكنه لم يكن بمكتبه. اتصلت هاتفيا بعمتيها فعبرتا لها عن اغتباطهما بهذا الخبر. فما كان منها إلا أن أذعنت إلى دفعة تلقائية ودعتهما إلى المجيء إلى "لوس أنجلوس" لحضور الاحتفالات بعيد الشكر هناك والمقرر لها أن تقام في نهاية شهر نوفمبر (تشرين الثاني)، الأمر الذي رحبت الراهبتان به على الفور.



تذرعت بعد ظهيرة ذلك اليوم بجميع الاحتياطات والمبررات حتى تخبر "جيفري" بأمر تلك الزيارة. صاح في وجهها قائلاً:
- أنت ماذا؟

- أنا دعوت عمتي للمجيء إلى بيتك. أعلم أنهما قلقتان علي وهذا سوف يطمئنهما عندما تريان بنفسيهما نوعية الحياة التي أعيشها هنا. من الغريب أنني لم أفكر فيهما قط تقريبا منذ لحظة مجيئي إلى هنا.

- ووالدك؟ لماذا لم تدعيه أيضا؟

قالت بهدوء شديد:

- فكرت في ذلك، لكنه ليس لديه وقت الفراغ الكافي في هذا الوقت من العام.

- متى تصلان؟

- غدا.

رتب "جيفري" أموره لاصطحاب "كارولين" إلى المطار. كان قد أقسم على أن يكون مهذبا مع الراهبتين على الرغم من عدم رغبته في رؤيتهما في تلك الآونة. كان يعلم يقينا أنه لا يمكنه التدخل بين الفتاة وعمتيها ولم يبرح ذلك.

لكنه كان يفضل أن يكون معها على انفراد لبعض الفترات، ولم يهتم بما إذا كان سيوصف بالأنانية.

وقف أمام باب الوصول حيث رمقها بابتسامة عذبة، بينما كان يستشيط غضبا في قرارة نفسه.

رأى عندئذ الراهبتين في زيهما الرمادي وصندليهما المجدولين من الحبال. أشارت "كارولين" إليهما بيدها وقد اتقدت عيناها سعادة.

- منذ متى لم تريهما؟

- منذ بضع أسابيع.. بعد عودتي من "أوروبا".

تذكر "جيفري" الرسالة الغاضبة التي كانت الفتاة قد كتبتها إليه بعد غياب دام شهرين.. لن يسمح لنفسه بمقارنة علاقتهن بتلك التي ربطت بينه وبين أسرته.

ومع ذلك لم يسعه أن يمنع نفسه من التساؤل: هل كانت لا ترغب في أن تعود إلى "واشنطن"؟

أبعد تلك الفكرة عن ذهنه. وبعد القبلات وكلمات الترحيب اصطحب ثلاثتهن إلى سيارته الفاخرة.



عندما وصلوا إلى "ماليبو" قامت "كارولين" بتقديم الشاي في الشرفة. وكان لشدة دهشة "جيفري" أن نهضت الأخت "جوزفين" من فوق مقعدها لتقول:

- هذا هو المحيط الأطلسي! يبدو لي أعمق زرقة من الأطلنطي. الا

ترين ذلك يا أخت "جوان"؟

تبادل الشبان النظرات، وابتسم "جيفري" مؤكداً أن شيئاً بينهما لم يتغير. فقد أحبها وكان يأمل أكثر من أي وقت مضى أن تشاركه حياته. استأذن قائلاً:

- ينبغي أن أقوم ببعض الاتصالات الهاتفية. سوف أعود حين تنتهين من تناول الشاي.
واختفى.

قالت الأخت "جوان":

- أعتقد أن "جيفري" متيم بك بقدر ما أنت متيمة به.

ثم أضافت بينما كانت تعيد القدح إلى المنضدة:

- وإن لم تبد عليه السعادة لرؤيتنا.

فقالت الفتاة معترضة بلا اقتناع:

- لا!

فقاطعتها عمتها بقولها:

- تطورت الأمور بينكما إلى ما هو أبعد مما كنا نفترضه. ولو كنا قد علمنا ذلك لما قبلنا دعوتك قط.

فقالت "كارولين":

- لا تؤاخذاني.. فأنتما تعلمان كم تسعدني رؤيتكما..

فقالت الأخت "جوان" - مؤكدة حديثها بإشارة من يدها:-

- بكل تأكيد. وسوف نعود إلى هنا مرة أخرى أما الآن فأرى أنه من الحكمة أن نرحل.

وقالت الأخت "جوزفين" مؤكدة:

- "كارولين" ليس هناك حل آخر.

- لا يريد "جيفري" أن يتدخل بيننا وإذا اعتقد أن..

فقاطعتها الأخت "جوان" بقولها:

- لن يفعل شيئاً من هذا. سوف نهتدي إلى خطة ما.

فقالت الراهبة الأخرى:

- ثقي بنا.

انتقلت نظرة الفتاة من إحدى الراهبتين إلى الأخرى فرأت أنهما أبعد ما يمكن أن تكونا عن مظاهر الغضب، بل على العكس كانتا متحمستين لفكرة الاهتداء إلى ذريعة تختفیان بموجبهما، وكانت تلك بمثابة مغامرة مثيرة بالنسبة لهما. تنهدت "كارولين" قائلة:

- لم نترك لي أية فرصة للاختيار.

الفصل الثالث عشر

اتصف أسلوب "جيفري" بالتهذيب والأدب الجم. اصطحب الراهبتين لزيارة "بيفرلي هيلز" ودعاهما إلى العشاء. ومنذ ذلك اليوم لم تفلح "كارولين" في أن تحصل منه على أي من ابتساماته المشيرة، وبينما تحرقت هي شوقاً إلى أن تلمسه حرص هو على الابتعاد عنها. نزلت الراهبتان بنفس الفندق الذي كانت الفتاة قد اختارت الإقامة به وتحمل "جيفري" نفقات حجرتيهما. ولم تجرؤ "كارولين" على أن تعترض. وعندما استأذنت عمتيها في الذهاب إلى حجرتها وعدتها عمتها بأن كل شيء سوف ينتهي على خير ما يرام.

كان "جيفري" ينتظرها أمام باب حجرتها. قالت مخاطبة إياه - وهي تدخل الحجره:-

- أعتقد أنك سوف تقضي هذه الليلة بالمكتب.

فتوتر قائلاً:

- لم تترك لي بديلاً عن ذلك.

التراجع . فاضطرت الفتاة إلى أن تدعن لرغبتيهما . نظرت الأخت
"جوان" إلى الساعة المتدلية من حزامها المصنوع من الجبال . ثم قالت :
- دقت ساعة التصرف .

فقالت الأخت "جوزفين" :

- "كارولين" إننا نفعل هذا من أجلك .

- أرجو ألا تشعرنا بأنكما مضطرتان إلى ..

فقاطعتها الأخت "جوان" بقولها :

- لا ، بكل تأكيد . إننا أساس الفكرة .

وطبقا لما كان متوقعا ظهر وكيل الفنانين أمامهن ليعلنن للراهبتين أن

الاسقف "جراي" يطلبهما على الهاتف .

قفزت "كارولين" من فوق مقعدها وهي تصيح :

- تعني أن أبي ..

وفي حديث خاص بينها وبين "جيفري" الذي كان يتناول قذح

شاي دون أن تبرحها عيناه اعتادت فكرة اشتراك والدها معهن في

تلك الخطة . سعلت في محاولة لأن تبدو هادئة الأعصاب .

سألته متظاهرة بالبراءة :

- هل أخبرك .. بما يريد ؟

- شيء ما حدث لإحدى النزيلات المسوخات .

فقالت مبتسمة :

- مهلايا "جولدويل" تبدو عينك مثل عيني جدك الشبيهتين

بعيون الثعالب .

أخذها بين ذراعيه على الفور ضامًا إياها إلى صدره إلى حد إيلاهما ،

وإذ كانت يدها فوق صدره أحست خفقان قلبه .

- لو كنت أنا "سيث رايبون" لوضعت عميتك العزيزتين على أول

طائرة متاهية للإقلاع بغض النظر عن وجهتها ، وبعد ذلك يا حبيبتي

تصرفت فيك وفقا لمزاجي الخاص .

- ينبغي أن نراعي المظهر العام .

فقال بصوت مقتضب :

- إنني مقدر ذلك .

- لا ، لأنك غاضب .

وعندما أغلق الباب من خلفه بركلة من قدمه اتقدت عيناه

بالضياء :

- إطلاقا .

وبثلاث خطى أصبح أمامها مباشرة .

- وما قولك في أن أصحب عميتك إلى المطار ، وأضعهما في أول

طائرة متوجهة إلى "واشنطن" ؟

- لا ترغبان في ذلك .

وفجأة أخذها بين ذراعيه وقبلها بعنف ، تركها مشتاقة إليه ، قال

متمتعا من بين فكين صارين :

- أتمنى لك نوما هادئا .

ثم تركها ترتجف بردا وخواء .

في اليوم التالي وبعد نزهة طويلة أعطى "جيفري" الراهبتين صورا

لبعض الممثلات من موكلاته وعليها إهداؤهن فسعدتا بها حيث

أسرعتا بإضافتها إلى مجموعتهما من البطاقات والصور التذكارية

والأشياء الأخرى التي كانتا قد اشتريتاها من أجل نزيلات دارهن .

تناولت الراهبتان والفتاة بعد ذلك الشاي بالشقة الملحقة بالمكتب

بينما تفرغ "جيفري" لبعض مشاغله المتعلقة بعمله .

ما إن أصبحن بمفردهن معا حتى عرضت الراهبتان خطتهما .

حاولت "كارولين" أن تثنيهما عنها ، لكنهما أصرتا على عدم

كانت "كارولين" قلقة لان "جيفري" لم يبد في حالة معنوية تسمح له بالمزاح.

تخلصت من قبضته، وبدأت تذرع الحجرة بخطاها.

- ينبغي أن تعلمي أنني قد أثبت بطولة حقيقية على مدى أربع وعشرين ساعة. بدا لي تركك بالأمس.. أمرا غير محتمل إطلاقا.

التهمتها نظرات عينيه في صمت تام. كانت قد ارتدت ثوب حمام الشمس الأزرق، نفس الثوب الذي كانت ترتديه يوم أن قاطع حصة اللغة اللاتينية في ظل الصخرة. وقد توالى الأحداث بينهما! سكنت الفتاة في مكانها وأخذت تتأمله. أحست وكأن جسدها يميل نحوه ويتجاوب معه.

قال بصوت خافت كمن يحدث نفسه:

- في غضون بضعة أيام..

ثم ضرب المنضدة بقدمه.

- يا إلهي! لقد نسيت أنك أنت أيضا سترحلين في غضون بضعة أيام، "كارولين" لا يمكنني احتمال فكرة أن أتركك تستقلين الطائرة مع عميتك.

وفتح الباب.

تماسك "جيفري" جولدويل على الفور وسرعان ما بدا بمظهر المضيف المهذب ماحيا كل أثر للمشاعر التي كادت أن تستهلكه منذ يضع ثوان سابقة.

قالت الأخت "جوان":

- حدث شيء غير سار. اقترفت إحدى نزيلاتنا خطأ هذا الصباح، أخذت رصيد حسابها بالبنك وتركت لوالديها كلمة قالت فيها: إنها لن تعود قط.

فقال "جيفري" متعجبا بقلق شديد:

- يا إلهي! من هي التي فعلت ذلك؟

ترددت الأخت "جوزفين" قليلا تحت نظراته الثاقبة قبل أن تقول:
- "أمير".

وقالت "كارولين" متنهدة:

- لا!

فاوما برأسه قائلا:

- لا أرى غرابة في ذلك.

قالت الأخت "جوزفين" مفسرة ما حدث:

- كانت قد انتظمت في دراستها إلى حد كبير، لكن يبدو أن الاحتفالات بعيد الشكر قد أصابها بانتكاسة.

وإذ أحست الفتاة بالإعياء اتخذت لها مقعدا:

- كانت تريد أن تأتي معي إلى "كاليفورنيا" إذ اعتبرت هذه

الرحلة مغامرة عظيمة. وكانت مولعة بـ "جيفري" إلى حد بعيد.. هل تعتقدان أن هذا ربما يكون السبب في ارتكابها هذا الخطأ؟

فأجابت الأخت "جوان" متظاهرة بالتفكير بعمق:

- إنه سبب غير مباشر، ربما أرادت أيضا أن تأتي معنا.

تنهدت الأخت "جوزفين" بعمق قبل أن تستطرد قائلة:

- كنا قد نصحننا والديها بالألا يتوقعا منها الكثير أثناء أسبوع عطلتها الذي تقضيه بالبيت.

فدخل "جيفري" بقوله:

- إنني واثق بأن كل شيء سيكون على ما يرام. فهذه الطفلة غير مفتقرة إلى... الحيل.

سالت "كارولين" بقلق:

- ووالداها؟

- من المؤكد أن هذه الواقعة تزعجهما إلى حد بعيد، لكن لو لم تأخذ النقود لكان قلقهما عليها بقدر أقل.

سأل "جيفري":

- ما هو المبلغ الذي من الممكن أن يكون بحساب طفلة مثلها؟
- الف دولارا

- لكن سنها لا تتجاوز اثني عشر عاما!
تنهدت إحدى الراهبتين:

- يؤسفني أن هذه الواقعة تضطرننا إلى إنهاء زيارتنا، يا سيد
"جولدويل"، أرجو ألا ترى في ذلك تصرفا غير مناسب لأن الواجب
يناديننا.

قال:

- ستتولى سكرتيرتي مهمة حجز تذكريكما، وسوف أصحبكما
بنفسي إلى المطار. ستكون "أمير" قد عادت قبل موعد هبوط
طائرتكما.

فقالت الأخت "جوزفين":

- هذا ما أتمناه من كل قلبي.
ثم رمقت "كارولين" بنظرة.

ما إن صدرت عنها هذه الإشارة حتى نهضت الفتاة معلنة:
- سأسافر معكما.

فأجاب "جيفري" على الفور:
- لا.. بكل تأكيد.

- لكنني أشعر بمسؤوليتي عما أصابها.
- لا، ستبقين هنا.

وخيم على الحجرة صمت قاتل. فقالت "كارولين" محدثة نفسها
في صمت: "هذه هي لحظة الصدق".

استهدفت خطتيهن إصرار "جيفري" على أن تبقى "كارولين" معه
توقعا لأن تظهر الطفلة ثانية.

نظر إلى الفتاة ثم إلى الراهبتين ثم تنهد معلنا:
- أنا من سوف يسافر معكما.

فصاحت "كارولين" بصوت محتبس:

- كيف.. لا يمكنك ذلك!

- حقيقة يا سيد "جولدويل" ..

رفع يدا أسكت بها اعتراضاتهن:

- طالما أنها قد لاذت بالفرار بسببي، فأصبح واجبا علي أن أصحب
الأخت "جوان" والأخت "جوزفين" في سفرهما؛ حتى يكون
وجودي هناك بمثابة حافظ لـ "أمير" على العودة إلى بيت والديها.

لم تغلح كل الجهود المبذولة في أن تثنيه عن قراره. وعندما وصلوا
إلى المطار تسلم "جيفري" ثلاث تذاكر.

استطاعت ثلاثتهن في وقت لاحق التشاور في مقصورة دورة المياه.
نثرت "كارولين" ماء على وجهها قبل أن تسأل:

- هل يمكنكما أن تخبراني بما ستفعلانه في "واشنطن" عندما
يتبين أن "أمير" تقضي إجازة بسلام مع والديها في "باريس"؟

فقالت الأخت "جوان" مطمئنة إياها:

- لا تقلقي من هذه الجهة سوف نجد الحل المناسب بإذن الله.
- لا تعتمدا علي في أن أخبره بكل شيء.

أجابت الأخت "جوزفين":

- إننا متحملتان كافة المسؤولية عن تصرفاتنا.

فقالت الأخت "جوان":

- له ميل خاص لنا.

كان لدى عمتيها أكثر من خطة خافية عليها.

انتظرهما "جيفري" بهدوء أمام باب السفر، عندما رأى الفتاة
رمقها بابتسامة عذبة أثارت فيها رغبة في أن تعترف له بكل شيء.

رأت أنه ينبغي الاهتداء بأي ثمن كان إلى وسيلة تمنعه بها من السفر على تلك الطائرة.. لكن من أين لها مثل هذه الوسيلة؟
قالت الأخت "جوان" -بينما ضغطت على يد الفتاة-:

- سوف يكون كل شيء على خير ما يرام.

أعلنت إذاعة المطار عن إقلاع الطائرة المتجهة إلى "واشنطن" على الفور، فأخذها "جيفري" بين ذراعيه حيث طبع على جبينها قبلة بريئة.

عانقت عمتيها متمنية أن تكونا مقدرتين جسامة ما فعلتا.

أحسست وخزة أسي عندما شاهدت الطائرة تنطلق فوق المرثم تقلع بهم فتبقى هي بمفردها مع مكتب في "بيفرلي هيلز" وفيلا في "ماليبو"، وسيارتين إحداهما "جاجوار" والثانية "ساب" ٩٠٠ تيربو ويدون "جيفري جولدويل".

لو كانت لديها بقية من حس سليم للدجات إلى "الهند" أو إلى جبال "الهملايا" أو إلى أي مكان آخر؛ حتى لا يجدها لدى عودته بعد اكتشاف المؤامرة.

عادت إلى الفندق حيث حملت حقيبة سفرها ووجدت في انتظارها رسالة مبلغة من مؤسسة "ماجان" تخبرها فيها بأن وظيفة منسق المشروعات قد أسندت إليها.

بينما كانت توقف السيارة أمام الفيلا في "ماليبو" اشتتت رائحة احتراق فحم نباتي فاعتقدت أنها منبعثة من فيلا أحد الجيران. لكن عندما فتحت الباب تبينت غير ذلك. ففي حجرة الطعام وجدت أن المائدة كانت معدة لشخصين بين بريق أدواتها وأوانيها الفضية، بينما أضافت باقة من ورود "الكاميليا" اللمسة الجمالية الأخيرة إلى ذلك المنظر الرومانسي الفريد. وفي الشرفة كان الشواء ينتظر. قامت كل هذه المؤشرات دليلا على أن "جيفري" قد أجر منزله إلى أحد أصدقائه أثناء غيابه.

- مسكين أبي!

التفتت "كارولين" مسرعة فوجدته أمامها مرتديا روبا من القطيفة المخملية ولا يزال شعره مبتلا، ابتسم لها مستندا إلى الجدار.

اختفى الجزع في هذه المفاجأة:

- "جيفري" اعمتاي.. هل أخبرتك بخطتهما للرحيل؟

قطب قبل أن يقول:

- لم تكن بهما حاجة إلى الاضطلاع بهذا العناء؛ لأنني كنت قد فهمت كل شيء من تلقاء نفسي.

- كنت تعلم.. لكن كيف؟.. ومنذ متى؟

- "كارولين" حبيبتي يبدو أنك قد نسيت أنني أعمل طوال اليوم محاطا بالمثلين.

- وماذا كان رد فعلهما عندما واجهتهما؟

- انفجرتا ضاحكتين.

- واقع الأمر أنك لم تكن معترضا قط الذهاب إلى "واشنطن".

اقترب منها مبتسما:

- "كارولين" .. كل ما كنت أريده هو أن أطمئن إلى أنهما قد استقلتا الطائرة بسلام. وعدتهما أيضا بأن أهب كوخ جدي والأراضي المحيطة به لهن.

- كيف؟

- بشرط واحد. طوق خصرها فأحسست الفتاة برغبة في أن تغرق في عمق عينيه الزمرديتين..

قال مستطردا:

- بشرط أن تطلقا على دارهما اسم جدي.

- وبماذا أجبنا؟

- بعد لحظة تردد وافقتا في النهاية.

نظر إليها طويلا قبل أن يقبل أنفها وعينيها وفمها ويهمس:

- حبيبتي.. أعددت المشروب المثالي المناسب والسلطة والسردين المشوي.. لكن الوجبة من الممكن أن تنتظر.. ما رأيك؟
أدخلت يدها تحت رובה فأحست جسده يقشعر لالتقاء أصابعها بجسده العضلي. أجابت منتهدة:
- إنك أنت السيد.
- والحال كذلك..



- في خضم كل تلك الأحداث نسيت تماما أن أخبرك بأمر مهم.
كانا جالسين بالشرفة مستمتعين بآخر أشعة شمس ذلك النهار قبل أن تختفي خلف خط الأفق عندما قالت "كارولين" ذلك.
كانا قد تناولا عشاء هادئا جدا بالمقارنة بلهوهما المفرط في الآونة السابقة.

طرف "جيفري" بعينه متسائلا:

- هل لك شقيق راهب؟

انفجرت "كارولين" ضاحكة:

- لا. ليس هذا.. فزت بالوظيفة.

كادت الكأس أن تسقط من يده.

- لماذا لم تخبريني بذلك من قبل يا "كارولين"؟ إنه خير مذهب!

- نسيت تماما.

- نسيت! لقد أصابني الإعياء لفكرة أن أراك عائدة إلى "واشنطن"

من أجل عمك أو من أجل أسرتك!

وقذف بكاسه فارتطمت بالدرابزين وتحطمت إلى آلاف الشظايا.

- سوف أقذفك إلى البحر.

حاول أن يمسكها لكنها قفزت إلى الشاطئ.

- "جيفري" ..

أمسك بهامشبتا إياها فوق الرمال ثم جلس فوق ركبتيه، ورمقها بنظرة غاضبة بعد أن احتبس قبضتها:

- عشت أوقاتا عصيبة أتساءل: هل كانت ظروف عملك ستتواءم مع حياتنا أم أنه ينبغي علي التفكير في وسيلة أنقل بها الجبال حتى تصبح "هوليود" على الساحل الشرقي؟ كنت تريدني بحق أن يكون مقر عملك هنا؟

- بالتأكيد!

- من أجلي أنا؟

- لا، من أجلي أنا أيضا. من الممكن أن تعتبر هذا ترتيب القدر أو أي شيء آخر يمكنك أن تطلقه عليه. لأنني كنت سأقبل هذه الوظيفة حتى لو كنت لم ألتق بك. عندما أسندها نائب رئيس مجلس الإدارة إلي اليوم قدرت كم يعني ذلك لكلينا ولوضعي الوظيفي أيضا.

أسند رأسه على كتفها ثم احتضنها ليتدحرجا معا فوق الرمال وهما يضحكان ثم جمعتما قبلة حارة.

- "كارولين" ... أحبك وأود أن أقضي معك بقية عمري. لنتزوج على الفور يا حبيبتي.

ضحكت ثملة لفرط سعادتها:

- لنتصل بوالدي هاتفيا لتعرف متى يمكنه أن يأتي ليبارك قرانا.

- تم الترتيب لذلك تلقائيا.

- كيف؟

- عندما أحبته على الهاتف ذلك اليوم أخبرني بأنه سوف يكون بالساحل الشمالي في الأسبوع الأول من شهر ديسمبر (كانون الأول)، وأنه يأمل أن يقابلني، طلب مني أيضا أن أجد لك شقة في حالة ارتباطك بالعمل هنا موحيا إلي بأنه غير مستسيغ لإقامتك معي

هنا ببיתי ،أخبرته عندئذ بأنني أعتزم أن أعرض عليك الزواج بعدما أضع عميتك في الطائرة . هل تعلمين بماذا أجابني؟ بأن آل "رائبون" دائما ما كانوا أوفياء .

سددت إليه بضع ضربات بقبضتها :

- "جيفري جولدويل" عذبتني على مدى كل هذه المدة قبل أن تفصح لي عن نيتك . أريد أن ألقى بك في البحر!
حاولت أن تغرق رأسه في الماء، لكنه نثر عليها رمالا موجبا عليها أن تشرب هي تلك الكاس .

توجهها إلى المنزل وقد تأبط كل منهما ذراع الآخر . وفي صمت تام رأيا البحر يمحو آثار أقدامهما علما منهما بأنهما سوف يطبعان المزيد منها في الغد .

تمت بعون الله